الخرى پيغام

بروفيسرة اكثر محرمسيعودا حمد

دَربارعَالبيهُمُرمِنْ رآباد مشريف، پشاور

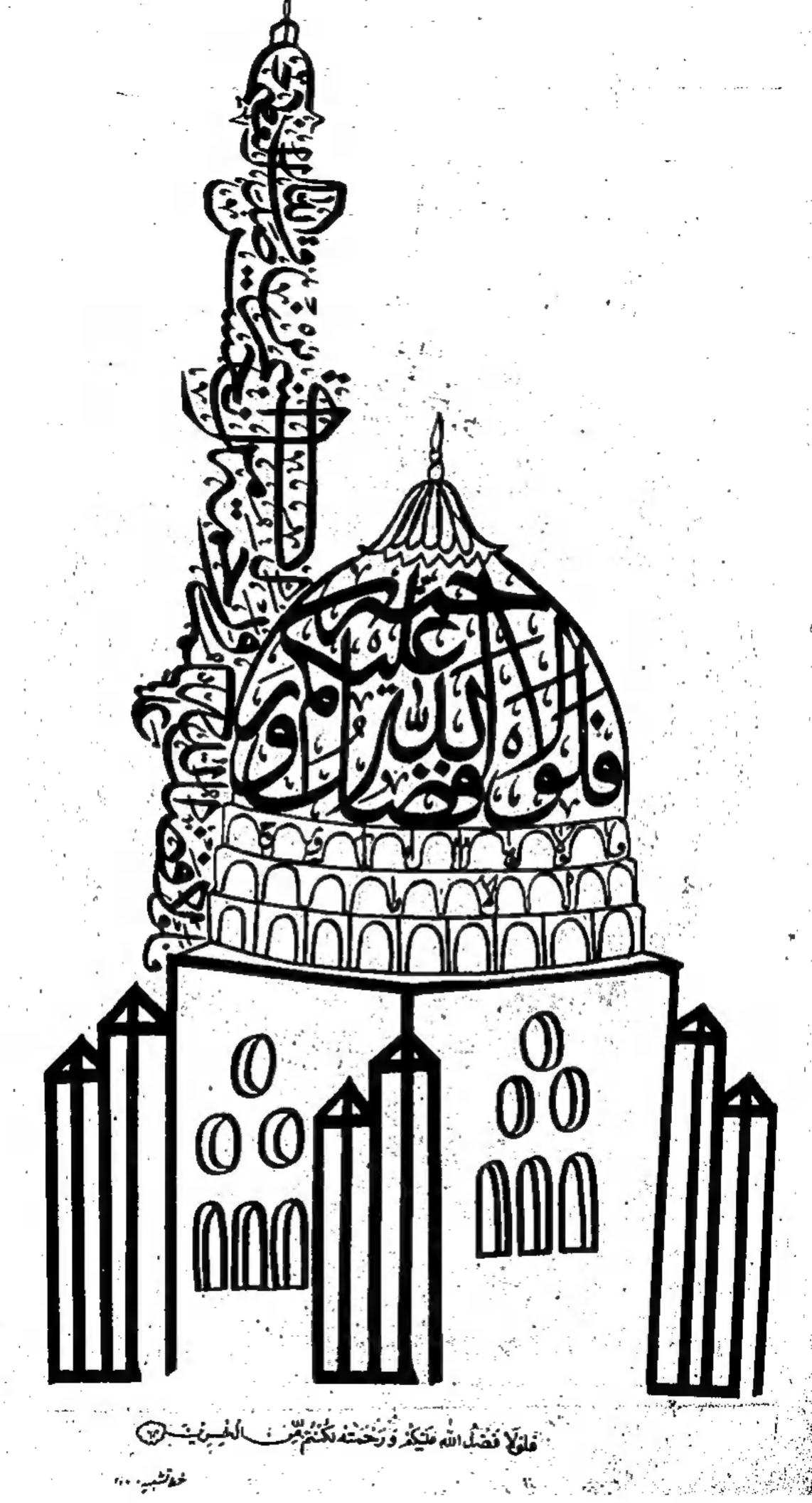
باهتام: مسرسرریکای بیشنز، کراچی پاکستان پاکستان

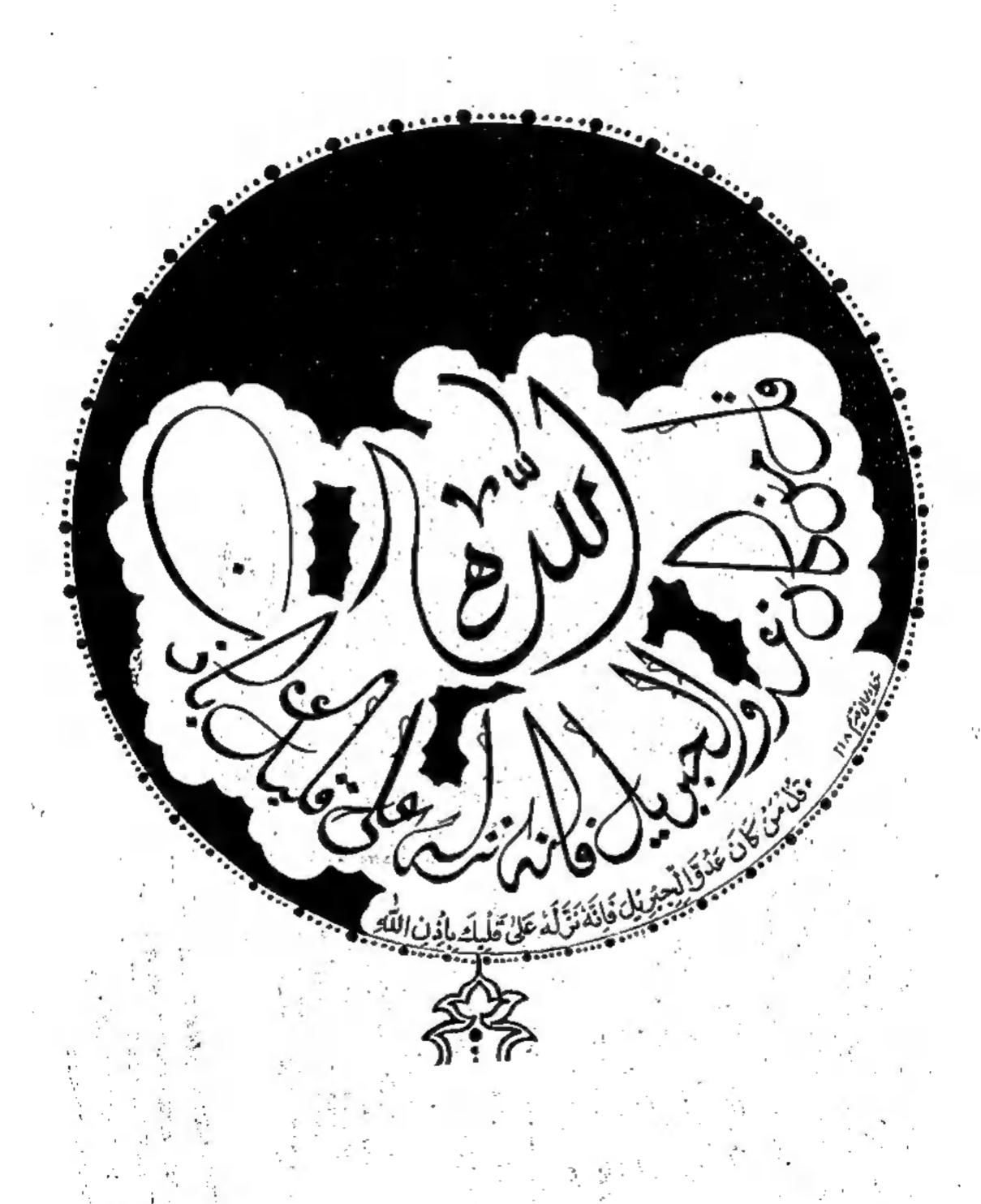
والمرهوق بحق مصنف معنوظين

أخسدى ييغام	· / <i>كتاب</i>
ر فلر فل فرومه در و	مصنّف
پروفلیسرداکش محرمعود احد معالیات ایک منادم در منادم	ناشه
تواجر غيد التدجان نقتبندي مجدى قادري	طارلع
سرسم میرای کیشنز ، کراچی	مطع
فعنى ترلميند اردؤبازار كراچى	
× 19 14 8 11.4	طباعت
اقل	ا شاعنت
گاره سو	معلاد
20120/-	فيمنث

ملخ کے پنے

ا دربارعالیم ، مرتدآیا دشریف ، کوباط روطی ، بناور ا مرینه بینی ، ایم ایم ایم ایم ایم ایم مرتد کراچی سام مربند بیلی کیشنز ، مکان بنسر ۱۸ میلی کیشنز ، مکان بنسر ۱۸ میلی کیشنز ، مکان بنسر ۱۸ میلی مرکمت آن اگر ایم مرکمت آن با اور ۱۳۸ میلی مرکمت آن با در ۲۳۸ میلی مرکمت آن بی میشود. ۲۳۸ میلی مرکمت آن بی میشود در ۲۳۸ میلی مرکمت آن بی میشود در ۲۳۸ میلی میلی میشود در ۲۳۸ میلی میلی در ۲۳۸ میلی میلی در ۲۳۸ میلی





Marfat.com

Pl-Lund

The state of the s

Manager to the state of the same of the sa

March of the Control of the Control

ي - ين كاعروز كالند تي تسم كمانى من سے جمال جہال آوا کی افتات میں کھائی يد سين كي ديار عزيزى الشرق ملكانى من ودونون جمال محمد ليدر حمدت بناكر جفيا يد ____ ي كودونون عالم كے ليے صافى بنا كر بھنجا يد من كوعلم و محمد من محفر الول سيد مروازي س کے خوراسمان وزمن سے بران درودوسلام کے کیے ہے ۔ _ جس کی محبت کوالت نے اپنی محبت قرارونا وس کے لیے اہراہم (علالسلام) شنے دعاکی يد سبس كى بشارت دا دورعدالسلام استدوى يد - سى كى نشارت موسى (على السلام)

یں۔۔۔ جس کی بشارت زرنشت نے وی بد --- سی کی بشارت گوتم برهندوی × --- جس کی بشارت ویدوں میں دی گئی الا --- جن سنے ایک جہال کوافلاق سے اینا گرویدہ بنایا الم --- بن ف اخلاق بى سى خول كى بياسول كوا ينا جا نثار بنا يا الما المان والمان والمان والمان المان الما سكھايا۔ من سن من في موكما يوران وكرد إ ، اورجوكما يوراكرسك ركها الما المسين ووست ووشن كى كونة رسايا سيمى كوسياب بي -- بى نەزىدگى بىرايك جۇرسە بى بسرى -- جوغرىبول كاغېب اور تنبستنا برول كانبستناه تفار بې --- جى سفىدا دى كى اتباكردى چى سفى عا جزى كى اتباكردى - جس سنے تناہی کی گرنقیران بسرکی به ویکها ام بے غربوں کا نام ہے کے کوئیش وعشرت کا نواب نہ ویکھا اور تشرم وجبا كور نشرايا يه -- حس كالم تصريبيترا وسيار با بالمساندازيديدس جديدترست بهمسيح انعال عجيب سيع عجيب نرسكم الما سينوب ترتع الم المست تریان درنگ کوانندی نشا نبال قرار دیا او دنگ نظر

السانون كووسعست فكرونظوى يد ____ جس سنے آسنے واسلے حافظ ان کی اطلاع وسے کرانسان کو ہو تنبیارو خرداركما مد سے علم وحمت کے دریابہائے بد - سس نے تا ایم را معاشرہ کے لیے معاشی وسائل بی ہیں اخلاقی افدادی عمی فرورت ہے۔ من سے جوں کو صداقت کاستن ویا اور صداقت شعار بنایا مع -- جس کے تربیت یا فتہ بچوں نے باطل کے آگے سرنہ جمکا یا اورسروست ویار من سن من من کے المین می زندگی کاچیرہ وکھایا اور شہیدوں کو من في من المن الما والمول كوف مست كاطريق منا يا يد ___ جس نے اجوں کو تجارت کا سلیقہ تایا ہے۔۔۔ جس نے مازموں کو مازمت کا قریزتا یا يد --- يس نے شوم وں کو خوق زوجیت کا یا سارنا یا يد --- حس في حاكمون كو حكومت كالميقة تا يا بى سى ئى نوچى كشول كونوچى كشى كاسلىقىرتا يا ید ۔۔۔ جس نے فاتحول کو نتے ونعریت کے اواب سکھلیے مد سے اور کا انسان دندگ انسان دندگ کے سارے کرتا ہے يد --- سس في معيشت كى دايى كھولس

Marfat.com

بد --- السف معاشرت كے طریقے نائے

يد -- سنه محست کاستن سکھایا المنا - حل نے زندہ در گور کی جانے والی عورت کومن عزت بر علیا یا بن --- بن سنے عودت کے فدموں کے بیتے جنت کولاکرد کھااور اس کو ندين سيداسان بربهنجا وبا الم -- جس سے زندہ دہنا سکھایا الم --- حس في مناجينا سكها يا الماسين في المادي كى دا درسى كى المنسب عبس نے مسلم وغیر سلم دونوں کی شکل کشائی کی سے سلم وغیر سلم دونوں کی شکل کشائی کی سے سے سے سول اور مظلوموں کو صاحب اختیار و ٢٠ - يس سنے تي اور مار كو شائين سيد روايا و ديسيت حصار انسانول كويلن يحصله عطافها من --- بس سنے علم کی لکن لگائی، حس سنے لوح وقلم کاوقا ر بلندکیا، ملا --- السيس المست من البيول سن كالااور علم ك نورسس منودكيا ملا ---- من المن واورسى كريس الماراطان ید --- سے داو تواہوں کی دادرسی کی ملا مسين سند مسكينون اورتيمون كى كفالت كى ملا سے کی انول اور مزدودوں کی حمایت کی ي --- الله عربيد ل ا ورفلسول كو كله لكا يا

Marfat.com

ملا --- يى سى تىلىنى دىدىن كاياس دكوا

ي _____ سير مودوان كالحاظركا يه - حس نے عالمی نشأة ثانيه کا علان کيا اور فكر و نظر كو بيداد کيا بهان العاشرك باليا من في والول كويرواز كرنامكها يا من نے نوع انبانی کے لیے ہمیکا کام کیا ي سيس في من المعان كوروائي كي أنظمين كھول دي يد ___ جس من الساني كوستوارا ہے۔۔۔۔ جس نے تیج کا ننان کے گربتا ہے يد --- حسسة والمتول كو بجفود المص فيه ولول كولتولا من سن تعن انسان كوايك المن كاتصور وبا اور ايك جتنا عاكنا ضابط دحيات نساته لأيا ہے۔۔۔۔ جس نے دیک ولسل ، قومیت وعلاقائیت سے نیا زہوکر سوستاسكها با ورائك ا قاتى سوى وى _ يس نے ذہ تول اور داول کو قالومی رکھتا سکھایا من سي ايك تايا ساداجهال ايك سي والب ترسي ايك تربونو مجهدن وسيد والما عدادي ساري ونيا ايك سع والسنه ب ایک نهوتوکوی عدونه در مل سے اعلان کیا ترکورے کو کاسے برفیرے ڈکا ہے کو کوسے بر _ سے اعلان کیا زعربی کوجمی رفیز ہے ، زیجی کوعربی پر



اعلان کیا شرافت و بزرگی کا میباد کرد اروعمل ہے
 اخرت کو ببیاد کیا ، فکر کو جگایا ، نظر کو چگایا ، نظر کو چگایا ہے
 اخرت کا نصور دسے کر زندگی کو دبیع سے دبیع ترکر دیا ہے ۔ جس نے انقلاب تو کا اعلان کیا ہے ۔ جس نے وحدت اُدم کا علم بند کیا ہے ۔ جس نے وحدت اُدم کا علم بند کیا ہے ۔ جس نے وحدت فکر و کل کا بھر یہ الہرایا ہے۔ جس نے وحدت فکر و کل کا بھر یہ الہرایا ہے۔ جس نے وحدت فکر و کل کا بھر یہ الہرایا ہے۔ جس کا نیفن کل بھی جاری ہے ، کا حیث کا بھی جاری ہے ، حس کا نیفن کل بھی جاری دہے گا



湯

موسمی دانی کرانیکن توجیست ؟ نوری دانی کرانیکن توجیست ؟ زر گردوس سرگهن توجیسیت، ال كتاب زنده افسيران عيم ؟ محمت اولا بزال انست وقدتم حرف اوراریب شے تبدیل سے ایراس شرمنده اول نے نوع انسال را بهام آخری عا مل اور برحمر شدة المعالمين





رف اول

مومى مضرت خواجرا بوالخرمح مويدالترجان تقشيندى مجددى دامن رکابهمالعالید دمرشدآیا دیشنا وری اکستان) کی سربرشی می مدمیزوآن کمینی (لابودیاکستان) عجائب القرآن سے عنوان سے قرآن یجیم کابک ایسانسخہ تیار کرادی سے سس میں خطاط باكتنان خاب خورشيد عالم كوم رقم نے تقریبان ۲۰ قرآنی سم الخطاستعال كيے إى بوگرست توده صداول بر ایجاد اوستے ۔۔۔۔اس عظیم شرکار بر مفارم کھوانے ك بيا حضرت واجرابوالخرم طلوالعالى متفكر شف إسلسار عالية فا وريد كم سبا وهين اور د اینا در باکتان است ذکرایا توموست نے نقرکا نام تحویز کیا ۔۔۔۔ نقیرے حضرت موصوب کی شرح نتها کل ترندی شربیت (انوارغونیه) بررهی ۱۹ و می ایک مفدم کلمها تقاص كاعتوان تف الانوارالا عدين شرح الشماكل النبوند، __ برشرح الاعوائدي لاہ تور دیاکشان اسے نشاکتے ہو کرمقبول ہوتی ۔۔۔۔حضرت موصوبت سکے متنورست برخاجه الوالخبرد ظله العالى كابغام ال سكهم بيربامغا برا ورم مماصت أصفى الخبرى سندادسال كياج وسم يرا 19 كوس اس وقست الماجس يرفق ومى سبرت كانفرس مى نزكت كے ليے اسلام أيا د جاريا تھا ۔۔۔ اس خانوا دسے سے دنقير بهله متعادت من تفاالبتريه وفيسر خالدابين منفى اليرى سفي البي تصينف رسلسك خربه

رمطبوعه لا بمورسله المراك فراكرايك مال قبل تعادمت كى داه بمواركى تقى _____ بهرحال اسلام آبادست واليرى يرمزيد مواسلت بهونى اورعجائب القرآن كيديد يادس كاعكس بھی الآجس بی تقریبًا . سارم الخطول میں كتابت كى تنى سے جس كو در تھ كرمسرت يكى برونى اور جررت بھى سىنى دلى بى يەنوائىش تھى كومقادىر كىلىنے سىقىل عجائم القرآن كالمسل كابي كوايك نظور يحديها جاست اكعلم النفين كعيدن النفين بهى حاصل بهو جاست يناني خواجرا بوالخير مظلوالعالى كى دعوت براير بل ١٩١٧ ومي المتادم فيريد اسلام أباوسنا الابورسة فقر مصيلة عجامت القران كابهلا ياره لابا كيا تفا --- اس كاطول من ويكرم ويوست ميونى --- اس كاطول من قرط ہوگا ورعرض دوفرف اوروزن ایک من سے مجھوزیا وہ ۔۔۔۔۔ قرآن کیا ہے۔ ایک تمینستان سے ---- مصفح دل کھینجتا سے اور جیرت ہوتی ہے کہ ايك كانب اشنے بہت سي خطوط مكھنے يواس مهارت كے ساتھ كيسے فادر ہوا کگویا اس نے مرخط کی شق پربرسول گزادسے ہوں ۔۔۔۔ یہ باست جہان کن تقى اورفقير جا بمنا تفاكر ميناب خورشيد عاكم كوم رقم كوخود تعى لكفنا ديجهنا اكرى إيقان طاصل بموجاست محرقابل اعتما واور تقروا وبول كاسب ورسي تنبها وتول برعم وسركاكيا-التسفري خواجدا أوالخير مظلوالعالى سنه يظاكرم فرط يا اور يندمقب كتابي بعى عنابرت فرائیں جن سے مقدمہ میں مرولی گئے ۔۔۔۔۔ مقدمے کے بیے موادی فراہی کا فات تووسم برا ۱۹۸۰ ایری کردیا تھا بھردم فیان المیادک میں بہا جھ وجون سر ۱۹۹۱ میں فران تیم كانتصوصى مطالعدكيا اودخود قرآك سي قرآك كے تعادوت کے ليے آيات كويک جاكيا گیا۔۔۔۔۔۔اس کے بیدکننی احادیث وہراوروومری بہت سی کتا ہوں سے معادالهاكیاگیا ۔۔۔۔۔ کوشش بری گئی کا قرآن میم کے تمام حزوری بہلومقدمہ من أ جائين عويسة قرائ يحيم تواكب مندرست اس كما في ومطالب كسي ايك كتاب

من سمانا نامکن بلاممال سے۔

اک مقدمے کی تدوین کا کا فاردیجا قال المالی و مربر المواز) می مندھ کے تنہ رہے ہے۔
تنہ رہے تھے ہیں کیا ۔ ۔ مندھ دہ خطر ہے جہال صحافہ کوام قران کیم اس وقت ہے کراکئے ، جب وہ نازل ہور انتھا اور حفوصلی اللہ علیہ وہ مریز منورہ میں تنزیعیت فرائے ہے اور خصوصلی اللہ علیہ وہ میں تنزیک جہال سے صحابہ و تابعین مندھ میں داخل ہو سے اور دور دور دور دور دور دیویل کئے ۔ فقیر نے اسی مرزین پر مقدمت القران کا کا فارکیا اور دیوا تول میں اللہ علی ذلك

الا اردوی فرانی تراجم و تفامیر — ایک تاریخی جائزه ؟ اک سلسلے بی جب حضرت والدا میرعلیرالرحمہ سے مشور ہ لیا گیا ۔ تو

> بوموض تم سے متحف کیا ہے۔ اس میں و بی فادمت نظر جمیں آئی فران کریم کی اسی خدمت اگر کرستے تو بہتر بھڑا جس میں سینی تھا کہ بھر تی

دستمرست الامقالة توليو الرس محل كيان الدي المرسيدا فالقالي) داكتريث كامقالة توليو الرس محل كيان الدي المربيدا هاسف كيديم

بعداب بودئ بمونی ____ اسی ارزوسے ما تھ منا تھ حضرت نے ایک میخوب اکرامی میں فقیر کو میروعا بھی وی: ۔۔ ودمولى تعاسك روح الفدى سي تمهارى مروفراسي اوراس مین شک نهین کولمی کاورشول مین بردعامیری رفیق مفرسی اور برده عبسي ست البي مدوم و في روى من كو د كيم كر حبرت بهو في تفي اورسيده تنكر بجالانا تفا ____ ایک انسان بوکسی لائن نبیس اس کواس لائی کردنیا که وه قرآن جیسی عظیم کنا سب برمفدمد مکھنے کی ہمدت کرسے پراسی دعا کا تمریزیں سب اك مقدسم كى تدوين الاكتاب وطباعيت من مختلف ميسين وقفين اوركوم فراول نے مدونوائی جن کاتھ کریداواکرناایناوینی فریضر محضا ہوں ____ سسب بہلے مقرت حواجرا الخرم عبدالت جان تعشبندی می دی مطلالعالی کا تردل سیسے منون ہول جنہول سنے نقبر کواس کا دخیری طرف متوجد کیا الطرعلام مصطفط خالئ بروند سرعيد الستنارة بروند سرخالدا بن مخفى الخبرى ، بروند به ما نظمی عبدالیاری صدیقی بمفتی عبدالرحی تتوی بمولا تا محدهیل صاحب نقشیندی مجدوى ولانا افتحارا حمرقاوري ومولانا تخداحمه مساحى ومولانا محدعب الحكيم اخترنا بجهانبوي مظهری الخداکطراحمدخان صاحب، جناب ریاست علی قاوری بروه حضرات بین منبول سنے موا دکی فراہمی میں نقیری روی ۔ ڈاکٹر محتشم اور سیدا توریلی ایٹرووکی طے کاممنون ہموں جنبوں سے کاک ولئے سے نوازا ۔۔۔۔۔ وہ مقرات جنبوں نے مقدمہ مکھنے کے ددران ميرى صحصت كى نكېدا تثمت كى او تورت كا سامان بېم پېښچا يا ان ميں يحجم محد ندراحد فاروق مظهرى اور يجيم محدهم قراشي منظهرى قابل ذكريس فقيران دونون حضان كاتهرل

16

مسوقه كي ميدين كاكام ايك محقق سمے ليے ورائھن ہوتا سيداس سلسلي عزيم ليد في منظر قبوم سلمه التدنيال في فقيرى مروى كرافي سنة أكر تصفيم بي ا ور مبیقه ملی را تشرقعالی ان کواج عظیم عطافه ماست اور خوب خوب نواز سے ایمین! بیسا کہ عون کیا کیا بد مقدم مجانب القرآن کے لئے اکھا گیا تھا جو اس بی شال کردیا گیا۔ برادم شیخ صبور احد معاصب رطائر بکوار بندیلی بیشنز ،کرایی) نے جب بدر تفرمه دیکھا تواسینے ا دارے کی طرف سے کتابی صورت شائع کرنے کا فیصلہ کیا اور سورہ کتابت کیلیے دسے دیا گیا اسى زماسنے میں نیشاور سیسے خواجہ تحدیمی الندجان مرطلهٔ العالی نے اس تواہش کا اظہار فرمایا كديدمق ومدكنا بى صورت بن أن كى طرقت ثنائع كياجائية جنانجد احترامًا الن كى توامش كومقدم رکھاگیا۔ یدمق مرمحترم بیناب موالرسٹ پرشا ہرصاصب کی بھی کسسے کتابت سے مواصل سے گزاد اور مادرم سے صبوراحرو دا اربی اسمرست دیا کیت نز ، کراچی) کی مساعی عمیله سيطباءت كامنزل كمب بينجا - التاتعالى ان تمام معنرات كوابير عظيم عطافر ماستياملن! التدنعالى بم مب كوقران يجم محيوض وركات سيمستفيض فراستهاور









ن اورصاحب قراك	م محفوظقرأا	<i></i>	علم اہلی لاتنا ہی	
	وعاست ايرانسي		ميثاق الند	1 1 2
١	زدنشت كابشارت	علىك	يشارين	- 165 - 175 - 175
	اعزازالی			
	بل تور ـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	بوی	سيسيد العملية	
	قرأن منزل		•	
رات می نازلی	تمام وكما	-1111d	ارا- عم	

(F·)

كفاروشرين كاردمل ____ قرأن كى مقانيت ____انتلات ئىيں ____ شك سنبهر تهيں ___ سيان وسيد نظير ___ يعديل وسيه تنيل --- قرأن اور توريث دائيل --- زبان قرآن عمال قرآن --- تا تيرقرآن --- جلال قرآن -گرد و دبیش مسمسط مخطمت نوح وظم مسمسکتاب اورکنابت رن ومهرت ____ قرطاس و بيديرس ___ قران كمتوب ___ جمع و المسيم صفحفت معافرين جيل مستعموث الوزيد سعدين عبيرا مصحفت زیدین تا بهت ____مصحفت عیدا نشدین عمرین عاص__ دریاری نبوی اورجع و تالبعث قرآن بسهار استراب کی تقسیم ولائل وتنوا بر____ کانین اور جامین قرآن کی کثرت ____ مجاحف كى كثرت مصعف صديقى مسيمين مدينا وقى اوراين حزم مصامهم عثمان ____عهد متوی می ا ما دیث کے کمی محمد عے عهد شروی می وورسی قلمی کمتا می قران ____قران کے صفاتی نام ___قران کیم کی اندرونی تشیم ___قران کیم مے کمی نسنچے ____مصاحصت عثما تی ____

ويكرفرانى نوادرات ____ طباعت كانفاز ___قران يجم كے اولين مطيوعمتون ____ طباعت كے ميدان بن ياكستان اورد كريلا واسلاميد كى ينش رفت ____ مدينيدمنوره مي عظيم الشان طباعتى كميليكس كاقيام كتابت كابتدائي اسلوب ____ابوالاسو والدوكي كالفافر__ ويحيى بن العمد اورنظري عاصم كااضا فر____ عليل احمد كااضا فر____الوعيدا وللر محدين محمطية ورسيا وندى كالفافد بسيسة فن تيويرو واكت كيدا مرين صحاب -- الروات _ حفاظ صاب قرأن كانتاء وران كانتاء وران

44

قراراحفاظ قرأن كے ورجات ____ تنفاعت قرأن ___ دل ورال ____ تركيب قرأن ____ جام وهمها ___ قرأن ما ندة الله ___ خار ورال ____ قرآنی سایجر_ انشاعیت اسلام اور قران _____یاک و مهندا ورعرب تعلقات __ سندهم صحابه کی ایر _____ باشندگان سنده کی طوت نامزمیا دک ____ سندهاورا فراقیسے وفود کی وربار نبوی میں ما ضری ۔۔۔۔فلا فن راشدہ يى اسلام اور فرأك ك ا شاعمت ____ اين حزم كابيان ____عهدفاروتى من اک و مندسکے سواطی علاقوں میں صحاری المر سیسے بدعتیاتی میں صحاری امر---- عهدعلوی میں صحابہ کی آمہ ۔۔۔۔عہدمعا وبیس صحابہ کی آمہ۔ ینگسفین اور ۵۰۰ مصاحفت ---- پزیدین معا ویدا و دستدهیمسلان ----- دُيُن العابدين اوركست معى فأثران ___داجدوا مرا ورفحد علا فى ----- حجاج بن يوسمت كے نام مرانديب كے داجر كے نمانت ساحل مستدهر بربری فزاق ل کاعلی ہے جا جی جی تات محدين قاسم كى آمدا ودمندهم بي امتنقيال بيندومتان كيمينزتي ومغربي سواحل پرسنانول کی آمہ۔۔۔۔۔اٹ عست اسلام اور قرآن ۔۔۔۔۔تراجم و تفاسيرقراك ــــاولين ترجيرونفسير ___ترجيرفارسي سلمان فارسي تفییمسوس به این عباس بیری صدی پیجری می زبان میندرس قران مجم كاتر جمر التاعن ويكرعالمي زبانول بن تراجم التاعن مران ایک جائزه ____ها تا ما ایک جائزه ____

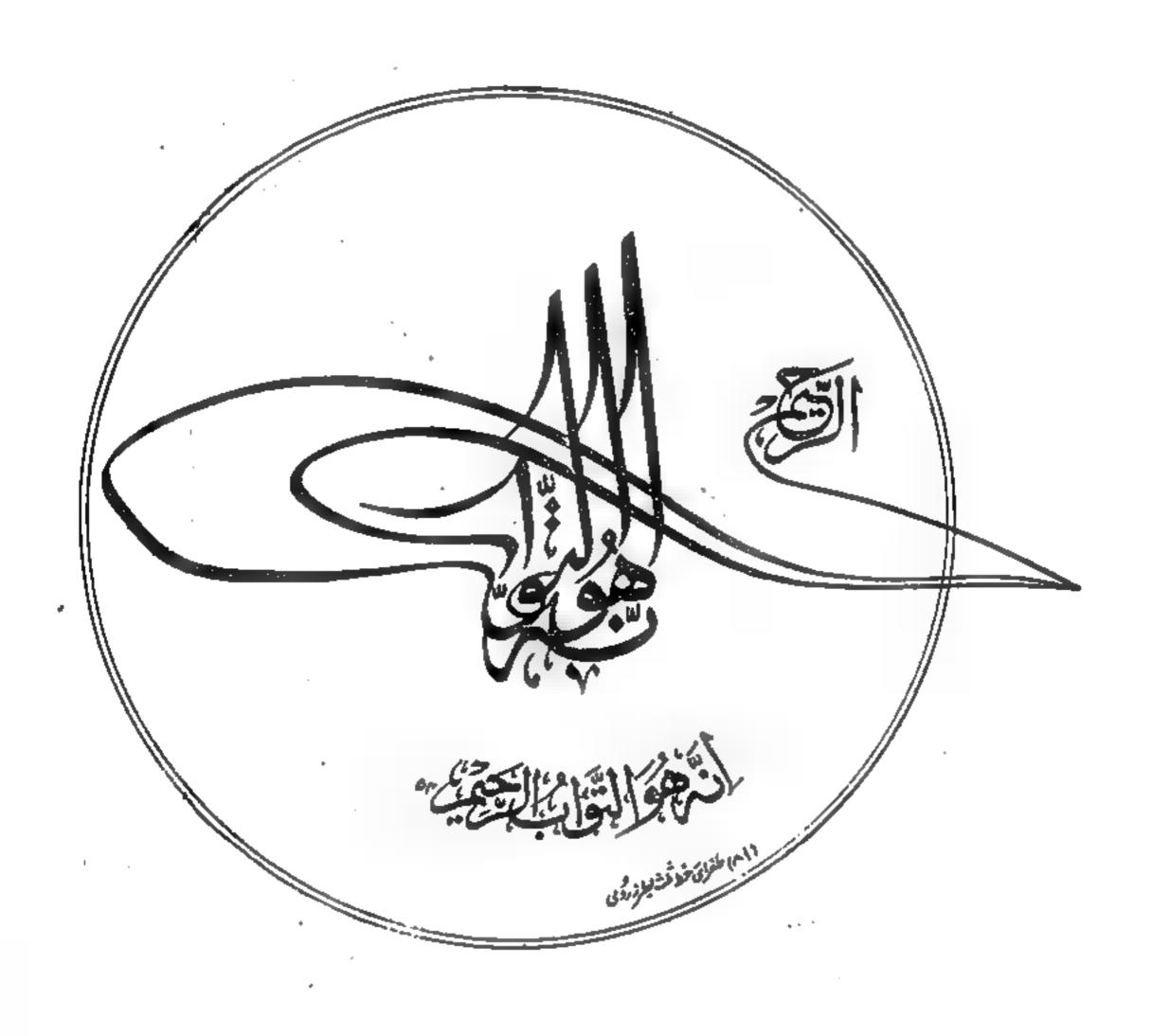
(th)



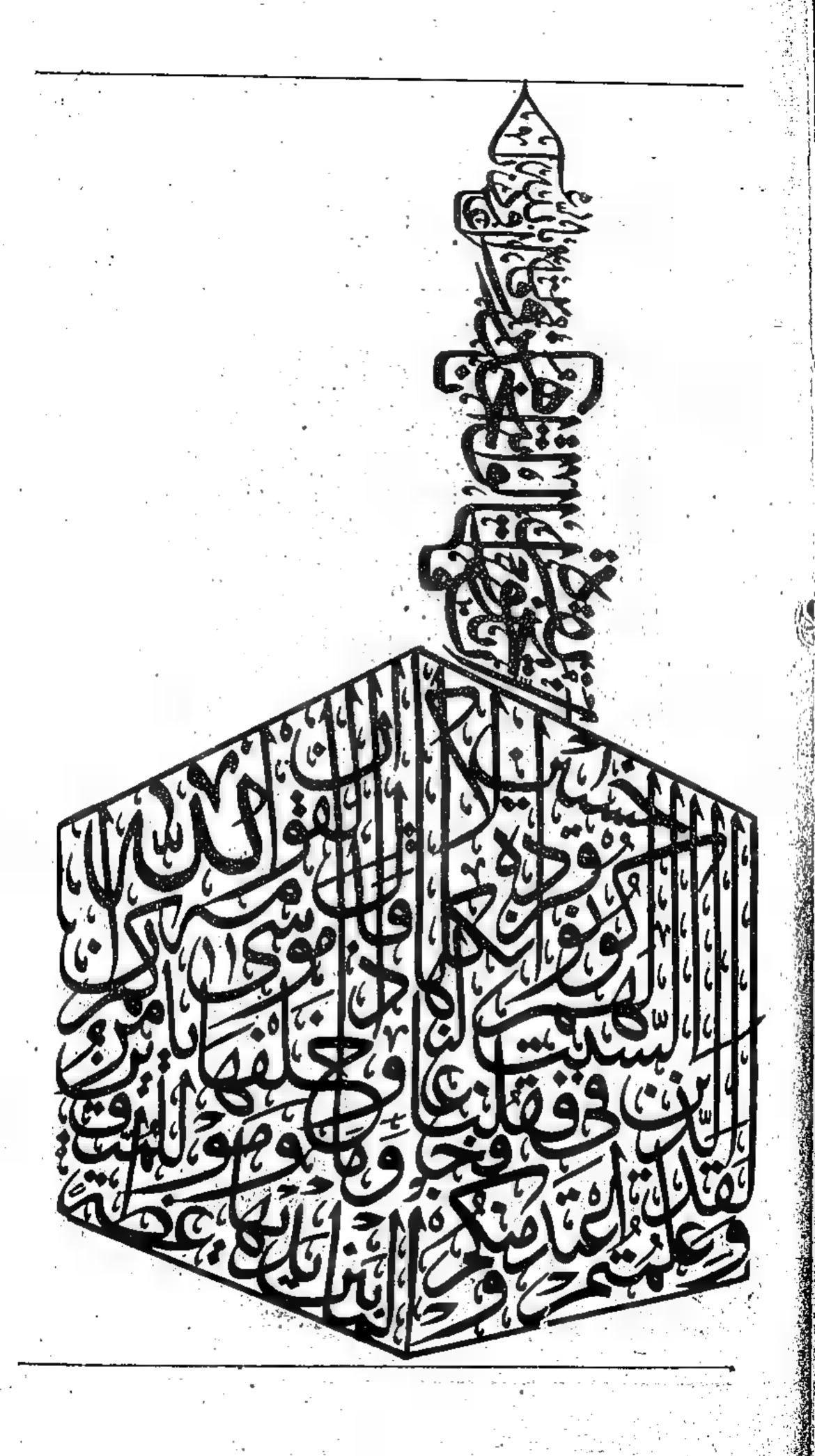
تزیکن وارکش قرآن فن تحریراورفنون لطیفه تحریری ابتدار اورفنون لطیفه تحریری ابتدار ایس اورفتها سیس خطونی انبار سے انبار سے میرو سے جاز فی خطاطی اورخطاط فی انباد سے تطریق المحرد تطریق کی میرو سے جاز سے خطاطی اورخطاط سے الاحول المحرد تطریق کی میرون می تقل این البرّاب یا فرت استعصمی سے محمد بن مقل سے البحد فرح صاری شیغ حراتی سے میرونی تبریزی صاری شیغ حراتی سے احد فرح صاری شیغ حراتی سے میرونی تبریزی سے شیابان بهندا و دخطاطی سے عبائر القرآن سے محمی الدین خواجه محمد بدالله جان فقش بندی محمد دی سخور شبرین مالم گوم رزقم سے فقش بندی محمد دی سخور شبرین مالم گوم رزقم سے فقش بندی محمد دی سخور شبرین مالم گوم رزقم سے میرونی میرونی میرونی سخور شبرین میرونی سال میرونی سخور شبرین سخور شبرین میرونی میرونی میرونی سخور شبرین میرونی میرونی میرونی سخور شبرین میرونی می

اختنامیه می می ماخت می ماخت می می احت

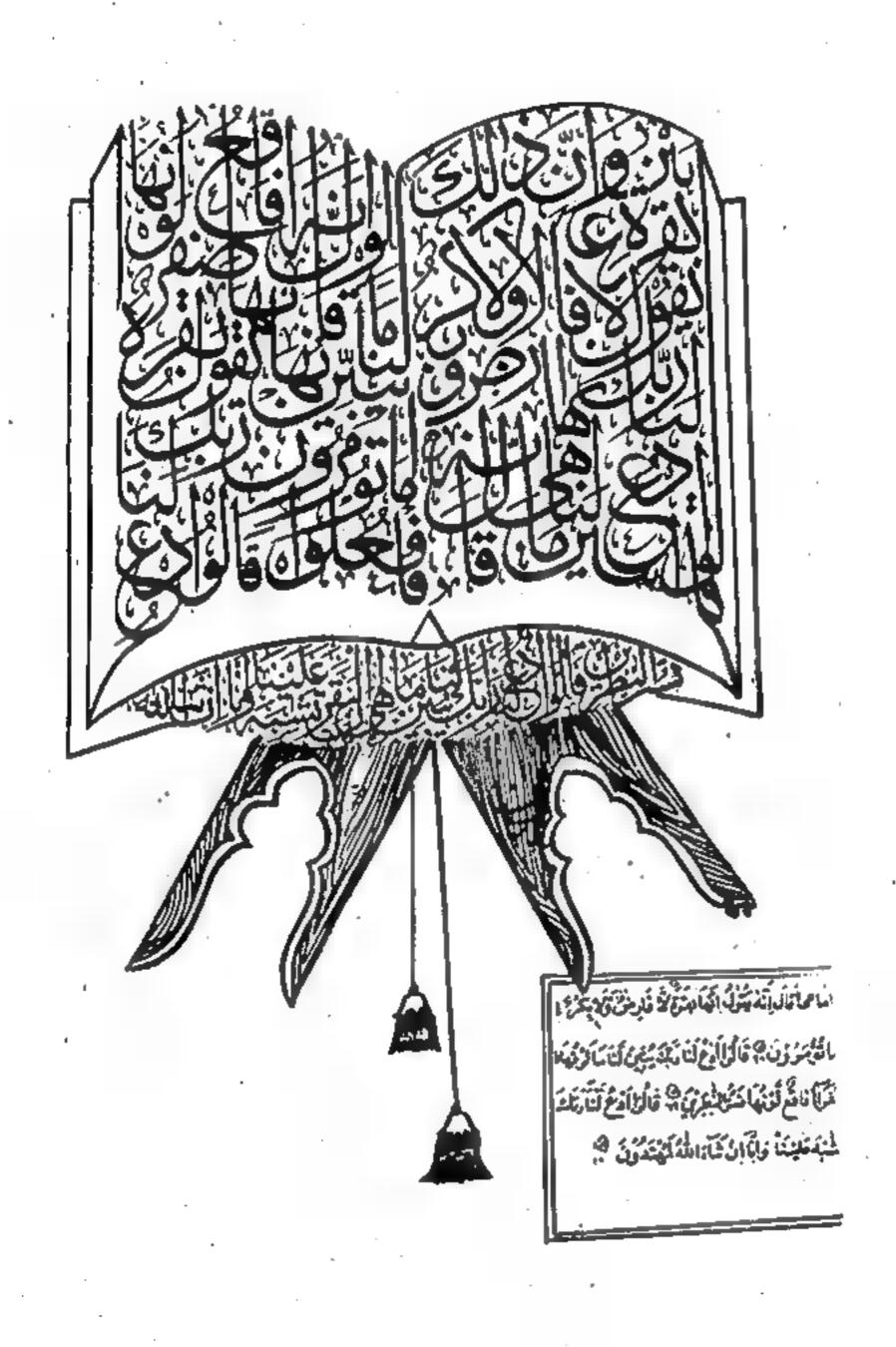




Marfat.com



Marfat.com



يسملك السحرال لتحريمي الحمل للمتوحل بجلاله المنفرد وصلوته دوماعلى خير الانام محمل جسب أسمان معاياما دام تفاسيد بين بحصائي ما يؤي تفي بعب دنیا ایا دی جارای علی برکس ومعلوم تفایهال کیا بروسنے والا سے يهال كون أسف والاست و سيسكيالاسف والاست و سيسه مدلول كب بدرازدان كارع ---- آسف واسك آسته دسید، جاسف واسك ماستے دسے ____نوننخریال سناستے دسے ____ بناریں دست رسے ۔۔۔۔ ایا مک حبل نور کی فضائی کو سے ایسی برطرت اجالات اجالات كيا --- اوزوه أسف والاأياس كاعدليل سي انتظاركيا جار إنفاا ورعلم ووانش كم محبط بكرال سي ايك كوم رأ بدادلايا سى كى جمك د مك سى سى ميكنے والوں كى جمك ما نديل هائى ____

وه محیطسی کوال می کی وسعمت و بینا فی کا برعالم ہے! قُلُ لِنَّوْكَانَ الْبُحْرَمِ لَدَادًا لِّكِلْمُ مِنْ كربي كنيف كالتبحر فكبل ان تنفذ كلله رَيِّيُ وَلَقْ جِمُنَا رِبِمِ شَيِلِهِ مَدَدًا وَ تم قرا وواكرسمندرميسك ردب كى باتول كے بيابى بو (8.3) توضرود سمندوحتم المحرجات كالودميرس ورب كى بالين ختم زبول کی اگرچیم ولیانی اوراس کی دوکوسے کئی الك عداورارت ويوتان : وكوان ما في الأرض مِنْ سَجَرةٍ آقَالَ مُ وَالْيَصُوبِ مُ يُوهُ وَمِنْ ابْعَدُ و مُسْبَعَ لَا ٱلْبَصْرِ مَنَّانَفِندَتُ كِلمْتُ اللّهِ إِنَّ اللّهُ عَسَرْبَيْنَ (ترجمه) اور اگرزمن برسطتنے برطریس سسب قلمی موجائیں اور سمتدراس كى سيائى معواس كي بينجيد ساست سمتدر اور، توالندى يأنمي ختم زبول كى سيد شك الند عرشت وحكميت والاسيس السّرانسر! روسے ترین کے سارسے دیشوں کی تنافیں کی تنافیں بن جائیں اور ایکسا سمندر بین بلااسیندی ساست سمندراور بهول پسیابی بن جائیں سے کیاں مله القرآل الحكيم: مورة الكمف ، ٩-١ سے القال الحکیم امورہ فقمل ۲۷۱

كفس كفس كرنوط جائين كى اورسمندر الكفت الكفت متم بوجالى كے بھر بھی الله كى يانين ختم رز الول كى سيالداكر سيا وہ استے بیارسے بروں کواستے لامنتا ہی علم سے قاص میں بہنی تاہے اوران کونواز تاسیے ____ نوازیے کے انداز الک الک بی صل کا ذکر قرأك عيم مي بول فرايا: وَمَاكَانَ لِبَشَرِ آنَ يُتَحَكِّدُمَهُ اللهُ رَالًا قَحُيًّا آوُمِنُ قَيْمُ آيِي حِجَالِ ٱوْ مُرْسِلُ رَسُولاً فَيُورِي بِإِذْ بِنِهِ مَا لَيَشَاءُ لَرِاتَهُ عَلَىٰ حَيَكِيْ مُونَ (ترجم) اوركس اوى كوئيس بينياكان اسكاس كالم فراست الكروحى كم طورير يالول كروه تشتريدوه عظميت كماوه ہوباکوئی فرمشنز سے کودہ اس کے حکم سے وحی کرسے حروه چاسیے۔۔۔بے شکب وہ بلندی وحکمت والا علم اللی کی بات توبیب او تجی سید اوج محفوظ سیس کودوام اکتاب ، لہاکیا ہے۔ اس کی شان برسے کر دمین برسطنے والاکوئی ابسا ہیں جس کارزق اس میں زنکھا ہو، بیدا ہوستے سے بدرکہاں رہے گا اورکہاں میسے گا اور كهال مرسب كا ودركهال ونن بهوكا يرمست كجيمايك صاوت بيان كرسنے والى تاب س اور تواور - ارتاد مور اسے:

القرآن الحكيم: سورة الشورى ١٥

وَكُلُّ صَنِعُ يُبِرِقُ كَبِرِيرٌ مُسَ تَطَرُّونَ (ترجمر) اورم جھوٹی بڑی سے الکھی ہوئی ہے كميسس ونياقاتم سبے اود كون جلسنے كركمية مك ونيا قائم دسيے كى ابتداست انها مك بو كيوكزرجا، كزر باست اكزرسكا و دس بیکھائی روش کتاب میں ہے۔۔۔۔۔اور برقرائ کیم بھی نرمعلوم کی۔سے شارید اس ام الكتاب، من ---- اس روش كتاب من محفوظ علاارط مفا سَلُ هُ وَ عَدُ اللَّهُ مَرْجِيدٌ لَا فِي لَدُورٍ للتَّحُفُونِطِ ٢٠ (ترجمه) بلده كمال سنديت وآلا قران سبيه، لوح محفوظ اسی خزاسنے سسے نزول قرآن کا اُغا ذہرہ ااورکس برنازل ہوا ،اس کی ثنان تو وَإِذْ لَحُدُ اللَّهُ مِسْيَتَاقَ الْسِيْبِينَ لَمَا التينكم مِن كيني قرحكم إشرياءكم كَسُولُ مُصَّدِقٌ لِهِ مَامَعُكُولِتُومِ الْنَ يبه وكتنفس الأطفال عَ الصَّون لِينْهُ وَ اَنْ ذَنْ مُرْعَلَى ذَٰلِكُمُ الْصِرِي وَ عَلَى الْمُوا

سله القرآل الحكيم: مودة القريسة

اَفْرَى نَا الشّهِدِينَ ٥ هُ هُ الْمُعَدَّيْنَ ٥ هُ هُ الْمُعَدِينَ ٥ هُ هُ الْمُعَدِينَ ٥ هُ هُ اللّهِ هِدِينَ ٥ هُ هُ اللّهِ هِدِينَ ٥ هُ هُ اللّهِ عَلَيْمِ اللّهِ اللّهُ اللّهِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ ال

يه اتنااهم عدد بيمان تفاكر بيم يا دولا با گيا الدارشا و به واد كُون أن الله عكيد كُرُون و كُون أن الله عكيد كُرُون و كُون أن و كُون أن الله عكيد كُرُون و كُون أن و كُون أن الله عكيد الله عكيد الله عكيم الله عناو الطعن المواقة و التقوا الله الله الله عليم المعلى المنه ا

العران المحكم: سورة أل عران ١١٠ مردة الما يرود ما مردة الما يرود ما مردة الما يرود ما مردة الما يرود م

(HH)

۔ اور النگرسسے ڈروسے ٹنکس النہ داول کی بات مانتاہے۔۔۔۔ عهدوبيمان كوبارباريا دولاكرانبياء سالقين كمصعبين كواس طرن متوجري جار است كتمها دست بميول ستے افترتبادك وتعالى سسے جوعبدو سمان باندها تقااب تم برواجب سب كاس كولولكرواور لورا إس صورت بن بوكاكم مضور صلی انترعبرولم میرایمان لافرا ودائی کا تباع کرور متضرت ابرابسم عليالت لام جب سرزين مكتمي واظل بهوست توول سے ایک وعا مالکی ۔۔۔۔ وعاسے الفاظر آن مکیم سنے یول ارتشاد واستے بر كَبُّنَا فَابِعَثُ وَيُهِ مُرَدُسُولًا مِنْهُ مُرَيَّتُ فَاعَلَمْ مِنْ البتك ويعترم مراليكتب والتحكمة وبرايم رِانَّكَ اَنْتَ الْعَرِزْيْنِ الْحَكِيرِ الْحَكِيمِةِ مُدِهِ (ترجمر) است بمادسه درب اور بھیج ان بی ایک رسول ان برسسے کوان پرتیری آئندی نلاوست قراسے اور المفين نيرى كتاب ا ورد يخته علم مكھاستے ا درا نھيس خورب منته وافرا وسد، بيتنك تويى ب غالب، اس است واسے کے بیار بیا گیا وعائمی مانگی گئیں اور سیے در بیا بشار میں سے ان گئیں سے اسے جید لیا گیا وعائمی مانگی گئیں اور سیے در سیے بشار میں سے ان گئیں سے اس کی گوا ہی خود قران کیم دسے اله الفزال الجيم: سورة البقرة ، ١٠٩١

وَإِذْ قَالَ عِنْسِي أَنْ مُرْبَيَم لِيبِنِي اللهِ الدِيكُمُ مِصَدِّفًا لِيمَا بَيْنَ لَيْ وَالْفَالِي اللهِ الدِيكُمُ مِصَدِّفًا لِيمَا بَيْنَ لَيْ وَالْفَالِي اللهِ الدِيكُمُ مِصَدِّفًا لِيمَا لَيْنَ اللهِ الدِيكُمُ مِصَدِّفًا لِيمَا اللهِ الدِي اللهِ الدِينَ المُرابِعُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ ال

التوريخ بكرة المحدودة مكتوب اعتبده موفي التقول التوريد المحدودة ا

اورزرنشت دخس کومچوسی بنی است بین سنے ترندا دستا میں حضوراکردم کی اللہ علیہ دستے ہیں استے ترندا دستا میں حضوراکردم کی اللہ علیردسلم کی اُمداکد کی خبروسیتے ہوسے محرسیوں کو ایشا دری : اُنٹری زیانے میں ایک انسان کا لی کا ہر ہوگا جس کو لوگ

اله القران المكيم بسورة الاعراف، ١٥٥١ سله القران الحكيم بسورة الاعراف، ١٥٥١ سله ابن حزم بمناب الفعل في الملل والاجوار والنمل بمطبوعة المركز المائية بمن ١٨٥٠ شبه

(mh)

واشترديكا كمستصعنى بي ايسا باخبرانسان جودنيا كوعدل وانصافت سيدمزين كر وسے ۔۔۔۔ حضوراکرم علی الندعلیہ ویم ابسے باخیر تھے کر جو خبری ایپ سنے دیں وہ انسان کے وہم و کمان میں بھی رتھیں اور آپ کی اُمراکم رستم کی جگر عدل و انصاف كا دوردوره بمواا ورانسان في عين كامانس ليا زدنشت كاطرت كوتم برهسن يمى اسين فادم ننداسك استفها رسك يواب نندا! مي بهلا لوده دينمير بهي مول بوزمن برايا اورزیس آخری بردهم مول ____ا بینے وقت پر الكن او ه است كا جوسينتريتيا ، كي نام سس مینتریا^{۱۱} کے معنی *وق میں کا نام دھمت سینے* بقنوداكرم صلحا لشرطيروكم كورحمة المعالمين، سيحاقب سع يا وكياكياب يعنى وه جود ونول بيمال كے ليے ديمنت بيں۔ أسنه واسدلى أمركا باربار ذكر بنوتا رسيت توجاست واسده اس طرح جان جاستے ہیں جس طرح اسینے بچول کو جاستے بہنجا سنتے ہی اسی بیسے التذين انتينه مراليكتب يعيره وتكا كالمسكما يتغرضون آبثناء هرترط

اله مناظرات كيكاتى إلى الني الني تم طبوع دويلى عن ١٠٥٠ ما ١٠٠ مسلك القراك الحكيم إسورة البقره يهما عسورة الانعام ١٠٠

(T)

(ترجمه) مبين بم في كتاب عطافه الى وه اس نبي كوالسا بنجاست الل علي كروه اليف بيطول كويه بيان أي ونیای کوئی شخصیت اسی بهین حس کوصد اول بعداج بھی اسی طرح جانابہانا جار ہا ہوس طرح صداول پہلے جانا ہجانا گیا ۔۔۔۔ تاريخ عالم مي روا تنبيا زصرف اورصرف صفوراكرم صلى الشد عليد وكم كى وانت قدى صفات کوماصل ہے ۔۔۔۔ زمانہمارے ایپ کے درمیان کوئی بردہ نہ الترا لترجوده موبرك كزرجان فيركبا وجوداح بمحققين ومورضن اور ميرت نگاراس طرح و مجھ دسے بي ، اس طرح بيجان دسے بي شن طرح بيوده سو برس سبلے دیکھااور سیانا تھا۔۔۔۔۔ الای الساجانا بہانا مارے عالم کے لیے . مصحاكيا اوراعلان كراد باكيا: إِن السَّذِي لَكُ مُسُلِكُ السَّمَا ويت وَ ہوں کراسمانوں اورزمین کی بادشاہی اسی کیسے ودعاكم روزوشب وركفتنكو كسيتس وہ استے والاكوئى معمولى استے والانتا -أنناعظم تصاكة ووخالق

القرأن الحكيم اسورة الاعراف ١٥٨١

كائنات اس أسف واسف ك أمداً مدكائم براحسال ياديا دختاد بإسب و وفسدا د با

لَقَدُمَنَ الله عَلَى الْمُعَمِينِينَ اِذْبَعَتَ فِيهُ مِرْرُسُولًا مِنْ ٱنْفُسِهِ مُنْ لَوْاعَلَيْهُ مَ الْمِينَا وَيُزَكِيِّهُ مِنْ يعليمهم ألكتب والبحكمة وأن كانوامن قَبُلُ لِفِي صَلْلِ مُبِينِ ٥ ٢٥ (ترجم) سي تركب الشركا بط الحسان بهوامسلانول بركران مي انهى یں سے ایک رسول بھیجا جوان براس کی ایسی رط بتا ہے اورانين ياك كرتاسيد اورانين كتاب وحمدت سكها تاسيد اوروہ ضرورای سسے پہلے کھلی گراہی میں تھے۔

حضور ملى الشرعليرولم كالمبعورت بموناا ورقراك كانازل بونايراتنا بطااحسان تظا كاس يرخوشيال مناست كاحكم دياكيا اورفراياكيا:

يَا يَيْكَا النَّاسُ عَنَدُ جَاءَ تَنكُمُ مَتَى عِظَةً مِنْ تَكِيدُ كُورُهُ وَشِعَا عُرِيمًا فِي الطِّدُ وُورُهُ وَكُفِرَى قَى حَمِهُ لِلْمُ قَدِيدِ إِنْ مَ قُلُ بِفَصْلِ الله وَبِرَحْمَتِهِ فَيَ ذَٰلِكَ فَلَيْمُ مَ وَاللَّهِ وَبِرَحْمَتِهِ فَيَ ذَٰلِكَ فَلَيْمُ مُوَالْ هُوكَتُميُّ مِنْ الْكَالِيَةِ مَعْدُونَ وَ لَهُ (ترجم) است دوكول! تمارست ياس تمارست دب كى طوت

> ملك القرال الحكيم : مودة أل عمال ١٠١٢ سنظه القرآل الحكيم : مورة يدس ، ۵۵-۵۵ :

(m/s)

سے نقیعت افکی اور دلول کی محست اور ہالیت اور ورت ایسان والول کے بیان ورت سے بہتر ہے۔

وولت سے بہتر ہے۔

اور قرما يا :____

اِنَّ الله وَ مَلَيْكُتَهُ يُصَلَّوُا عَلَيْهُ وَسَلِّوُا عَلَيْهُ وَسَلِّوُا عَلَيْهُ وَسَلِّوُا عَلَيْهُ وَسَلِّوُا عَلَيْهُ وَسَلِّوْا عَلَيْهُ وَسَلِّوْا عَلَيْهُ وَسَلِّوْا عَلَيْهُ وَسَلِّوْا عَلَيْهُ وَسَلِّوْا عَلَيْهُ وَاللّهُ وَلّهُ وَاللّهُ وَلّهُ وَاللّهُ وَلّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّهُ وَاللّ

سله القرآن الحكيم : مودة الاحزاب ٢٠٥١ ٥ سله القرآن الحكيم : مودة الجزء ٢٠٠ . سله القرآن الحكيم : مودة البلدء ا سن دجمال کا ذکر ہے تو ہمیں اس کے مزائ ویاج کا ہے۔ کہیں اس کے دخی والم کا ذکر ہے تو ہمیں اس کے دخی والم کا ذکر ہے تو ہمیں اس کی رضا و ٹوشنو دی گائے۔ کہیں اس کے اخلاق عالیہ کا ذکر ہے تو ہمیں اس کی تعلیمات و بہیر ترکا ہے۔ تو ہمیں منصب نبوت پر اس کی سر فراڈی کا ذکر ہے ہے تو ہمیں اس سے منازل و ذکر ہے تو تو ہمیں اس کے منازل و مقامات کا ذکر ہے تو تو ہمیں اس کی مجبور سیت ا ورا قربیت کا ہے۔ کہیں اس کے علم و نفل کا ذکر ہے تو کہیں اس کی حمور سیت اورا قربیت کا ہے۔ کہیں اس کے علم و نفل کا ذکر ہے تو کہیں اس کی حکمت و دانائی کا ہے۔

(mg)

بین ای کی تفقت و ما بیت کا ذکر این ترکیبی سرکا نمات اور کمیلی معراج سما وات کا سے کہیں بین اس کا ذکر ہے تو کہیں بعیت کا سے کہیں بین کا مواج سما وات کا سے کہیں بین ہجرت کا ذکر ہے تو کہیں سابقین کا اس کے فیل فتح و موت کا دکر کھیے تے تو کہیں اس کے انعام واکرام کا سے کہیں اس کے انعام واکرام کا کہیں اس کے انعام واکرام کا دکر کھیے تو کہیں اس کے انعام واکرام کا کہیں اس کی فیلے موت تیر کا کہیں اس کی فیلے موت تیر کا دکر کھیے تو کہیں اس کے انصاب وعدالت کے کہیں اس کی عبادت و دریافت کا ذکر کی کے کہیں اس کے انصاب وعدالت کے کہیں اس کے انصاب کی عبادت و دریافت کا ذکر کی کے کہیں اس کے انصاب کی عبادت و دریافت کا ذکر کی کے کہیں اس کے انصاب کی عبادت و دریافت کا ذکر کیا ہے کہیں اس کی عبادت و دریافت کا ذکر کیا ہے ہے۔

المه القرآل الحكيم : مودة المائده ؛ ه القرآل الحكيم : مودة بنى اسائيل ؛ المسلم التوليم ، مودة النويم ، م

الله القرآن الحكيم : مورة النقع ١٠١٠ م ١١١ مورة النقع ١٠٠ مردة النقع ١٠٠ مردة النقط القرآن الحكيم : مورة النقع ١٠١ مردة النقع ١٠٠ مورة النقيم : مورة النقيد ١٠٩٠ م ١٠٠ مورة النابياء ١٠٠ ما ١٠٠ مورة النابياء ١٠٠ ما ١٠٠ مورة النافقال ١٩٠٠ مورة النقل ١٩٠٠ مورة النقل ١٠٠ مورة الن

تركيس ال كافلوس على كالسيس كيس اس كيسوسيت كاذكر سے توكيس اس ك ہے واع میرت کا سے اس کی علی کے اداب کا ذکر ہے تو اس اس کی یا تول کا سے میں اس کی اطاعت وفرماں روادی کا ذکر سے۔ توہیں اس سے فدا کارانہ الفیت و محبت کا بیسی اوراس شان کی محبت کا کروتیا کی سادی محنتیں اس کے سامنے ہیں نظر اُسنے لکیں :_ قُلُ إِنْ كَانَ أَيِّا ءُ كُمْ وَآيِنَا ءُ كُمْ وَآيِنَا ءُ كُمْ وَوَ الخواتنكف وآذ والجنكة وعشير كنكمر آموال افترفتم وها ويجارة تتحشون كسكادهكا ومسكرة تنرض ونهكآ احت إليكا مِّنَ اللهِ وَرَسُّولِيهِ وَجِهَادٍ فِي سَرِيتِلِهِ فَنَتَرَبُّكُ وَاللَّهُ إِلَّا اللَّهُ إِلَّا مُرْمِ فَ اللَّهُ لَا يهُ دِى الْقَنْقُ مَرَ الْقَنْسِيقَ أَبْنَ ٥ كَ الرجم تم فرا واكرتم السب باب اورتم السب بلط اورتم الدر الم بها في اورتبهارى عورتين اورتبهار اكتبدا ورتبهارى كما في

العران الحجم : سورة البيم ، ٢ الا موات البيم ، ٢ العراب ، ١١ المعران البيم ، ١٠ العران البيم ، سورة البيم ، ٣ العران البيم ، سورة البيم ، ٣ العران البيم ، سورة البيم ، ٣ العران البيم ، ١٠ العران البيم ، ١١ المعران البيم ، ١١ العران البيم ، ١١ المعران البيم ، ١١ المعران

(41)

کے ال اور وہ سودائی کے نقصان کائیس فریسے اور

- تمهادسے لیندکامکان (برجیزی) اشراور اس کے دسول

> سلت القرآن المجيم : سودة الانتراح ، المعلم القرآن المجيم : سودة ولانتراح ، ۲ سلت القرآن المجيم : سودة ولانتراح ، ۲



(M)

(M)

الإنسان ماكر كيفكر الموسية كريادي الإنسان ماكر كوري كريا الموسية بيداكيا المولادي المرتبي الم

المسعودی نے کھاہے کولادت کے اکا لیسویں سال اکب کومنصیب رسالت و نبوت پر فاکر کیا گیا ، یہ پر کا دن تھا بحب کردیے الاول کی دی لا نبی وسلمانی کرز کی تھیں سے بخاری نٹرلیے ، ویڈ ویش کھاہے کہ درسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلمانی عرشریوت کے جائیں سال پر مبعوث ہوئے ۔ ۔ یعنی چالیس سال پر مبعوث ہوئے ۔ ۔ یعنی چالیس سال پر مبعوث ہوئے ۔ ۔ یعنی چالیس سال پر مبعوث ہوئے ۔ ۔ بینی چالیس سال پر مبعوث ہوئے ۔ ۔ المسعودی سنے اپنی کتاب النبیہ والانٹرافٹ میں بعثت محد سنے دن کوس کا آبان ماہ محصل سلمانت مجنت نصاوراً مطون ماہ شاطر الاہ پر اسکندری کے مطابق قرار دیا ہے اور کھا ہے کا اس وقت آب کی عمرشریون پورے اسکندری کے مطابق قرار دیا ہے اور کھا ہے کا اس وقت آب کی عمرشریون پورے اسکندری کے مطابق قرار دیا ہے اور کھا ہے کا اس وقت آب کی عمرشریون پورے

المولا القراك المبيد الشرائك بن السود المولا ، مطبوع الاجور المولا من ۱۹۸۳ من ۱۹۸۰ من ۱۹۸۲ من ۱۹۲۲ من ۱۲۲ من ۱۲۲ من ۱۲ من ۱

عالس برس ہو بچی تھی

این سورند ان بیان کوی این ابتدائے نزول قرآن ۱۱ رمضان المبارک کوات
بیان کی ہے اوراس بیان کویش نے قبول بھی کیا ہے سکی و وجلیل القدر صحابی مفرت

این کی ہے اوراس بیان کویش نے قبول بھی کیا ہے سکی و وجلیل القدر صحابی مفرت

ایم اور عباس رضی الله تعالی عنبا نے صفور صلی الله علی تاریخ و لا دست بار ہ

ایم الاقول روز دو شنبہ بنائی ہے چاہیں سال بارہ رہیں الاقول روز دوشنبہ بات کو دو دوشنبہ بات الاقول روز دوشنبہ کا سے ایما نرج بھی بارہ دبیں الاقول روز دوشنبہ کا میں تاریخ بھی بارہ دبیں الاقول روز دوشنبہ کا میں سے ایما نرج بھی بارہ دبیں الاقول روز دوشنبہ کا میں سے ایما نرج بروز دوشنبہ کی ایمیست کا سے ایما نرج بات جب حب مصفول کا اللہ بارہ میں بالاقول میں بالد اللہ بارہ برکے دی ہی بیدا ہوا اور برکے دی ہی جدر درحی نازل ہوئی ،)

ان رسول الله صلى الله عليه واله وسلمر سئل عن صوم يوم الانتيان! فقال فيه ولدت وقيه ائزل على الم

نزول قرآن کے بارسے بی ماہ درمشان المبادک اور ماہ دیے الاقل کی ووخشلفت روایات کی تعبیبی اس طرح کی جاسکتی ہے کولوح محفوظ سنے کیا۔ بارگی بربست العرائت العرائت میں نزول اقل درمقیان المبادک میں جو اور بھروبال سنے نزول وحی کے سلسلے کا کانا ز

لعق روایات سے بیز جلتا ہے کرقراک محیم دودو تمین میں ، چارجار اور پانچ پانچ

له تاریخ القرآن وغرانب رسمه و حکمه الطبوع مقراص ۱۵ و ۱ منا سلسه محد بن عوی المالکی الحسنی احول الاحتفال با لمولد النبوی التربیف مطبوعه کو کرزسیده می او بواله الجالحسین مسلم من حجاج فشیری اسلم شریف اکتاب الصیام می ۱ سلسه جلال الدین میبولی: الاتفال فی علوم القرآن ای ۱ می ۱۰

ا غنبادسند غیسوی صفود کرم ملی الشرطیرولم کی ولادت با سعا دست من می می بوت ورسائن می به وی کا غاز بهواا ورضصب نبوت ورسائن عطا بهوا بست مریز منون ه بهرت فرائی اور لفنول معظیم سعد مریز منون ه بهرت فرائی اور لفنول معت به می معت له نه کا دانسائیکو پیطیا برطا نیکا دے ۱۱ مطبوعام بریک ۱۱ به لائی ساله ۶ معت له نه کا فاز بُوا سے برده فرایا - ۱ س طرح ساله که حضور اکرم صلے الشرعیب وسلم سے برده فرایا - ۱ س طرح ساله عرص ساله علی مسلم می قران نازل بوا سے برده فرایا - ۱ س طرح ساله عرص ساله علی مسلم قران نازل بوا ۔ اس طرح ساله عرص ساله عرص ساله می مسلم می قران نازل بوا ۔ اس طرح ساله می ساله

مله (ل) احدین طنبل شبیانی والمستدی مطبوع یمینی مشنطاهر (مب) جلال الدین میوطی والانقان فی علوم القران برج ۱ وص ۷ س (YZ)

حفنولاكرم حلى المنظيرولم في تزول وي كاستدرا تعدما تعوم كالتي كالسلا کھی جاری رکھا دمی نازل ہوئے کے فوراً بعدائی کھوا دیا کرنے تھے جنانچون صحابہ سي حضور سلى المدعليه ولم في قرأ في أيات اور مورقول كى تن بن كوا في - ان كى تعداد ، م سے زیا دہ سے ، مندر جدد بی صحابہ قابل ذکر ہیں ا الله عرصداتي وضي الترعنه * -- حضرت عمرفارون رضى الترعز * -- مضرت عثمان عنى كما تشرعته --- حضرت على كرم المتر تعاسك وجد الكريم * --- معرف دبربن التوام الشي الترعة * --- معرت معدبن ا بي وقاص رضى السرعة * ---- حضرت معاويه بن الي سقيال رضى الترتبالي عند - حفرت زيدبن عابت مضى التدنيالي عنه - مضرت خالدين وليد رضى التدنيالي عنه – حضرت عبدا نشربن دواحر دضی انشرتعالی عنه المعرب عمران العاص وشي الله تعالى عنه - حضرت الدا بوب انصاری مضی المترتعالی عند * سے معربت مذہبے کن الیمان مضی استرنعالی عنہ - مضرت الى بن كعب رضى التد تعالى عنه _ حفرست محرين عبيداللد رضى المدينالي عنه - تابت بن قيس بن شماس منى الدتما لل عنه رمنى النيرتعالي عز ٠ خالدين سيدين العاص

رضى الشرتعالي عمته	الوسفيان بن ترب
رضى الشرتعالي عنه	بزید بن الی سفیان بزید بن الی سفیان
رضى الترتعا في عمته	شرجيل بن حسنه
رضى البيرتعالي عنه	- خدين مسلمه انصاري
ُ رضى الدُّر تعالى عنه ٠	مغبره بن شعبه
	ارقم بن الى ارقم مخروى
تبرانصاري رضي الندنها اليعنه	عيدالندين زبدين عبدرا
رضى المدتعالى عنه	عيدالنُّدين ارقم قرشي
روى ازل بويكي توخود ما دوما لينته محاتبين	يحضوداكرم صلى الشرطيرولم يريب
ر وی اندل ہوگئی توخودیا دفرا بیلتے ہے کا تبین استے جاستے کہ فلاں ایست فلاں سورست میں	وحى كوبالم كم كلفوا وسينتها وربرنشا ندهى فر
٠١٥٥١٠ تو ١٥٥٥ او ١٥١١٠	رهی جاستے اور قلاں قلال سوریت می
	للحطاكيا اوركتابي صورت مي مرتب بهو

ان ابن مجرعقلانی: الاصابترنی معرفترالعی برمطبوع مقراط است. ۱۳۵۸ است. ۱۳۵۸ (۲) ابن مجرعقلانی: الاصابترنی معرفترالعی بره شوسیاند جا ۱۳۷۸ (۲) ابن آثیرعلی بن محد مزری: امدالنا برمطبوع قابره شوسیاند جا ۱۳۷۸ (۳) ابن کراهد بن علی بن نایست انتظیب بغدادی: اکمال ٹی اسماء الرجال به طبوع بمبری (۵) محدث ابن سیدالناس: عیوان الاثری، ۲۰ می ۱۳۵۸ می ۱۳۷۸ (۵) محدث ابن سیدالناس: السیرت الخلیم، ۲۰ می ۱۳۵۸ می ۱۳۷۸ (۵) محدث ابن سیدالناس: السیرت الخلیم، ۲۰ می ۱۳۵۸ می ۱۳۷۸ (۵) البری المنابق می ۱۳۵۸ می از انتهای انتهای انتهای از انتهای از انتهای از انتهای از انتهای انتهای از انتهای از انتهای از انتهای از انتهای از انتهای انتهای از انتهای ا

کانبین دمی نوری طور پرجن است بیا در بردهی النی کی تنا برت کرستے ستھے اس کی

تقصيل برست :-

١- الرقاع :

٧- الاكتاف:

س العسب

م- اللخات:

ه- قطع الاديم:

4- الاضلاع 1

٥ - الافتاب؛

کھال، کا غذا در تیوں کے مکولیسے اونر لے یا بھری سکے نشاسنے کی ہڑی كمعجورك ورخت كى ثناخ كالجوراحصة يتحري تختيال إستنط كمرسب وباعتست کی ہوتی کھال کے تبلے کوٹے ہے ا ونرط ویزه کی تبیلی کی جوزی مریال

اونرط كالمحى كم يتلے اور جوالے استختال جيباك عرض كباكيا بروه استسيار تفين جن برنزول ومح كمفورا بعدايات قراني كى كا بن بوئى تفى اس كے بعدرت ، ميرق ، كا غذوغيرہ يرصحا كفت كاشك ميں صافت. كباجا اورجيني فأكون مي صحف كي شكل مي محقوظ كربياجا تاجس كي نفصيل استصمقام

له (1) جلال الدين سيطى ؛ الأنقان في علوم القرال، ج 1) عي ٥٨ (ب) ما فظالی کرین ابی داؤد : کتاب المصاحب عص ع ، م (ح) ابن نديم: كتاب الفرست ، ص ۲ ۲۱ عل

(C)

بيقتى صدى عيسوى قبل اسلام عربي اورب كالماري وورتضاء تناعرى اوبي اظهار كا ورلوتهى، اورعراول كودل سيد محيوب تفى يمتيهودع في تصائد في كوليوند المعلقات كدنام سيديا وكياجاتا ب اور جوائ ميى مارس عربيدي يره ماسئ جاست ين عربي اوب كاعظيم نز كارست يستم من حروف ي لكه كران كودلوا دكعبه براط ياكيا تفااود بركول سيساس طرح معلق جياء أرسيس تقصر ليكن قرأفى افتا سے آسے آن کی جمک ماند بڑگئی اور رہے محصر کردہ کئے ۔۔۔۔۔۔۔ وہ قرآن جو کسی انسان کی ، كاوش كالمينج رنرتها عناني الفاظوم وون سنسيخودا تاراتها ____قراك قدم قدم برخوو ایناتعادفت کوار باسیسے : ر وهذا ذِكُرُمُ لِي الطَّانْزَلْدُ الْمُ الْمُ

اوربيسي بركت والاذكركيم يي اتاداب

وَإِنَّكُ لَتُ لَتَى الْقُرُ إِنْ مِنْ لَّدُنْ حَكِيمٍ

اور بینک تم تسسکرن مکھاستے جاتے پہو تھمنت واسانے، علم واسانے

سله القرال الليم! مورة الأبسيكو ، ٥٠ ؛ مورة الاعراف ، ١٠ ؟ مودة التساكر، ٥٠١ و نها ١١

سسك القران المكيم! محدة المملء ٢

اور فرمایا:

الحمد لله الذي أنزل على عبد والكنب ولكنب ولكنب ولكنب ولكنب ولكنب ولكند الموالدة والكنب ولكند والكنب ولكند والكنب و

ر بريد.

سب خربیان الترکویس نے اپنے بندست پرکتاب آثاری اور اس میں اصلائی زرکھی۔ میں اصلائی زرکھی۔

اورفرایا:

تَبْرَكَ النَّذِى تَرَّلُ الفَرْفَانَ عَلَى عَبْدِهِ وَلَيْكُونَ لِلْعُلِي الْفُرْفَانَ عَلَى عَبْدِهِ لِيَكُونَ لِلْعُلْمِينَ نَذِيرًا لَا ظَمْ عُمْ لِيكُونَ لِلْعُلْمِينَ نَذِيرًا لَا ظَمْ اللّهُ لَيْكُونَ لِلْعُلْمِينَ نَذِيرًا لَا ظَمْ اللّهُ اللّهُ

-3.7

بڑی برکت واللہ ہے وہ کرس نے اٹا وا قرآن اسبتے بندسے برح

سادسيهان كودرناست والاجو

التی نے الا راء اپنے بندسے پرائارا۔ اللہ کا کر سے خردار نشاد فرار لج سے انسکوک دفع فراد کا ہے۔ اللہ کا کبر سے خردار نشاد فرار لج سے انسکوک دفع فراد کا ہے۔

ولول سك زنگ و عود است اد تا و جود است د-

لِكُنَّ اللهُ يَشْهَدُومَا أَنْ لَ الله كَانْ لِلهِ اللهُ ا

سله القرال الحكيم! سورة الفرقال المسله القرال الحكيم! سورة الفرقال المحكم المورة الفرقال المحكم المورة النساء ع ١١٠١

ليكن داسيم يموب) التّداك كاكراه سيت يواس تي تمهارى طوت ١٦ را ود اکسنے اسیقے علم سے اتاراسے اور فرشت گواہ میں اور اللہ کی گواہی النونعال كوابى دسے رہاہے كاس نے قرأن أب يراما داور شنة كوا دين كراس نے مقراك أبيب يراتارا _____ اورالترسيد برطوكس كاكراى فيصاركن بهوكى! مران محم ووطر فيول سسه تازل بروا بسيسة وكالني كوفريع التحاديض و بحبرال المن كود البعيد بياري باري كانفيل تووقران ميم بناري ب راتناً أو حينا إليك كما آو حينا إلى موج قَ النّبِ بِنَ مِنْ بَعْدِهِ عَ لَهُ توح اوداس کے بیں پیغروں کو جیسی ا ورارتنا د فرما یا : وَكُذُلِكَ آوْ حَيْنَا إِلَيْكَ كُوْ حَامِنَ آخريناط سه ا در بول ای ایم ستے میں وی میمی ایک جانفر اچیز اسینے کے ستے ۔

سليد القران الجيم إ مورة النسار عمالا ا عمودة الشودى ، ٤ مسكك القرال الحكيم إلموة التودىء ٢٥

براه داست وی کے علاوہ پالواسط وی کاسلسلہ بھی جاری دیا اور حضرت جبریل المین میغام الى لاستىدىسى قرأن يىم كېرد واست قُلُمَنَ كَانَ عَدُقًا لِجِ بُرِيلِ فَإِنَّهُ نَرَّلُهُ عَلَا قَلْبِكَ بِإِذْ نِاللَّهِ مُصَدِّدً قَالِمَا بَيْنَ مَدَدُيْهِ وَهُدَّى قَادُشْرَى لِلْمُونُوسِ إِنَّ 0 لَهُ

تم فرما ووجو کی جبریل کادمن بے تواس (جبریل) فی تنها رسے دل بر الناركة كالاستدرة وأن اتالاستال كالمال كالعدلي فها كاسبيسه ا وديه ابريت وابتثاديت سلا فول كو -

اورفرما کہنے ہے

وَإِنَّهُ كَتَنْزِيْلُ رَبِّ الْعُلَيِينَ لَ كَنَلُ بِلِي الرُّوحُ الْدَمَانُ لَا عَلَىٰ قَلْبِكَ لِتَكُونُ مِنَ السُنْذِدِينَ 6

الاست العالمين كالالاست ماسين العالمين كالالالاست مع كراتراء تعمارسد ول يركرتم ورسناور

اِتَّهُ لَقُولُ رَسُولٍ كَرِبْ إِنَّهُ وَى قُومُ وَى قُومُ وَعِنْ كَ

سست القرال المكيم إلىورة البقره . ٥٠ م

سكه القرال الحكيم إسورة الشوار ١٩٢٠ - ١٩١٠ م المورة النحل ١٠١٠

فِى الْعَرْشِ مَحِكِينٍ لَا ثَمَطَايِع نَنَتَرَ أمِي أَيْرٍ لَهُ اللهِ الله

آرجمر وز

ب نزیک برعزت واسالے دمول کا پڑئ ناسہے بوتدریت والاسہے ، مالک عربی السبے بوتدریت والاسہے ، مالک عربی المانت مالک عربی سے حضورعزت والاء و إلى اس کا حکم ما ناجا کا ہے ، امانت مالک عربی سے ۔ مالک عربی المانت مالک عربی ع

اور کھیر تسم کھا کرفر ما یا جار ہاہے ہے۔

ر برجر: -

ترسیمے مان چیرول کی جھیں تم دیکھتے ہواور جنھیں تم نہیں دیکھتے۔ بیشک بہ فراک ایک کرم واسے رسول سسے باتیں ہیں۔

شَهُو رَمَصَانَ النَّذِئُ ٱنْزِلَ فِيهُ وَالْقُرُانُ هُدُى انْزِلَ فِيهُ والْقُرُانُ هُدُى الْمُدَانُ الْمُدَى هُدًى لِلْمَارِسُ وَبَيْنِيْنِ مِنْ الْهُدُى الْهُدُى الْهُدُى

القران الحكيم! مورة التكوير، ١٩-١٦ الماسك القران الحكيم! مورة التكوير، ١٩-١٦ الماسك القران الحكيم! مورة التكافر، ١٩-١٨

وَالْفَرُفَ النِّهُ لَهُ الْمُعْلَمُ الْمُعْلَمُ اللهُ اللهُ

دیمفیان کامپیزتری می قرآن اقاء کوک کے بیسے پاریٹ اور مہنما کی اور نیصلہ کی دوشن آیں ۔ ماہ دیمفیان المبارک میں قرآن نا قرل ہوا ۔۔۔۔۔۔ کی وفشت نا قرل ہوا ؟

ارتاو براج:
طَهُ وَالْكِلْفِ الْمُدِينِ فَ إِنَّا اَنْزَلْنَهُ فِي الْمُدِينِ فَ إِنَّا كُنَّا مُنْ ذِرِينَ ٥ كُلُم لَيْ الْمُنْ الْمُنْ ذِرِينَ ٥ كُلُم لَيْ اللَّهُ اللَّالِمُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّ

ترماک دوشن کتاب کی بینک ہم سنے اسسے برکت والی داشت میں ا اتادا بینک ہم فیرمنا نے والے ہیں۔

الدنوالليد؛ إِنَّا ٱنْزَلْمَنْهُ فِيْ لَيْدَكَةِ الْقَدْرِجُ وَمَا آ

آدرىك ماليكة القدرة لبكة القدرة

خَيْرُمِنَ ٱلْمُنِ شَهْرٍ لَّ

بدين بم في است نشب قررش أنادا ورتم في با ما كيا

سلم القال الحيم! مودة القرف ، ٢-١٠ سلم القال الحيم ! مودة القرف ، ٢-١٠ سلم القال الحيم ! مودة القرف ، ١-١٠ سلم القرال الحيم ! مودة القرد ، ١-١٠

تف م اترا یا دفته و ترازیمینون سے بہتر اسے بہتر اور مینون سے بہتر اور مینون سے بہتر اور مینون سے بہتر ایک دینا

رِاتنَّانَحُنُ نَزَّ لَمُنَاعَكِيكَ الْفُرُّانِ تَنْزِنْدِلُ قَ لِلْهُ عَلَيْكَ الْفُرُّانِ

ر جمر :-

سیسے تنکب ہم نے تم پرقران بتدرہ کے اتارا۔۔۔۔۔

ا درفرهٔ ناسیسے اِر

وقَوْلُانَا فَرَقَتْ لُمُ لِلتَّقْرَا هُ عَلَى التَّاسِ الْحَالَةُ تَانْزِيْنَ لُكُ وَ تَنْزِيْنَ لُكُ وَ عَلَى التَّاسِ عَلَى التَلْسُ عَلَى التَّاسِ عَلَى التَلْمُ عَلَى الْعَلَى الْمُعَلِي عَلَى الْ

. ترجمر : -

اورفران ہم نے تبدا جوا کررکے آنا واکر تم اسے وگول پر پھیم کر پڑھے واور ہم نے اسسے تبدید کے رہ رہ کرا تا را۔ پھراک کی تحمیت تھی بریان فرمانی کوایک وم کیول نرا تا را ، رہ رہ کرکروں آنا را۔

ادمنا وہوتاسے در

وَ عَتَالَ السَّذِيْنَ حَكَفَرُ وَالُولَانُولَ السَّذِيْنَ حَكَفَرُ وَالُولَانُولَ السَّرِ الْقُرُ الْ الْمُسَلِّةَ قَارِحَدَةً عَ الْمُحَدِّةً عَلَيْتُ والْقُرُ الْ جُمُدَلَةً قَارِحَدَةً عَالَمَ اللَّهُ الْمُنْ الْمُنْ اللَّهُ عَلَيْتُ وَاللَّهُ عَلَيْنَ وَاللَّهُ الْمُنْفِقِينَ وَبِهُ عَنْ وَاد لِكَ كَسَذَ لِكَ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ وَاللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ وَاللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ وَاللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ وَاللَّهُ عَلَيْنَ وَاللَّهُ عَلَيْنَ وَاللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنِ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْلُ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَا عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَا عَلَيْنَانِ اللَّهُ عَلَيْنَا عَلَيْنَا عَلَيْنَا عَلَيْنَا عَلَيْنَانِ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْنَانِ اللَّهُ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ عَلَيْنَ اللَّهُ الْمُعْلِقُلُولُولُولِكُ اللَّهُ الْمُعْلِقُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلِقُلُولِلْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْعُلْمُ اللَّهُ الْمُعْلِقُلُولُولُهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلِقُلُولُولُلِمُ اللَّهُ الْمُلْعُلِي اللَّهُ الْعُلِمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُعْلِقُ اللْعُ

وَدَتَكُنُهُ تَرُشِيلًا ٥ كُلُ

تر چمنر ار

اور کافرلید نے آل ان برایک ساتھ کوائ سے تمادا دل مضبوط برم نے اوئی بتدوری اسے تا اولے ہے کوائ سے تمادا دل مضبوط کریں اور ہم نے اسے اللہ کھر کرائے ہا ۔۔۔ قرآن اور دا آل ایکوروگی ۔۔۔ اس کا بواٹ کی قرآن کی مول وسے دہا ہے :۔۔ وَ اَسْ اِللّٰہ کَا اِللّٰہ کَا اَلْہ کُلُول کُل کُلُول کُل کُلُول کُل کُلُول کُ



سله القرال الحجم! مودة القرقال ، ٢ ٢

سكنے ، يرسب كيمكيا بحور باسب ،كيول بور باسب اودكيا اليا بى بوركا سب ؟ - قرأن يم سندان كدايينيكولول بيان فرايا : -أكان لِلتَّاسِ عَجَبًا انْ أَقْ حَيْثَ اللَّالِي رَجُلِ مِنْهُ مُرَانُ اَتَذِرِ النَّاسَ وَ بَشِرِ النَّذِينَ الْمَنْقُ آ ٱلْنَاكِهُ مُحْتَدَ مَرَصِدُ فِي عِنْدَرَبِيهِ مُرْطِ عَتَالَ الْكُونُ وَنَ إِنَّ هَا ذَالْسَاسِ مُنْ مِنْ مِنْ وَلَا اللَّهُ وَلَهُ مِنْ وَلَا اللَّهُ وَلَهُ اللَّهُ وَلَهُ كيا فركون كواك كااجنيا بمواكهم ستصال يسسسه ايك مروكودي بميى كر

Marfat.com

سلم القرال الحيم إموة يوس ، ٢

لوگوں کو ڈورستا سے اورا بیان والول کو توشخری دوکران سکے بلیے ال سکے روگران سکے بلیے ال سکے روگران سکے بال سکے درگر درست سکے یاک تھام ہے۔ کا قرابہ لیے سالے شک پر تو کھال ما دوگر

> اوداگر: مم است محمی زبان کا قرآن کرست نو ضرور کینے کراس کی ایسیس کیو دکھولی کیس کی کی است محمی اور بی عربی ؟ درکھولی کیس کی کی است مجمی اور بی عربی ؟

والمناك يوسيت وي بات بهوتى كرييم ايك الك روجا الميد وه يركوب رسول ك

بعرجیب اس کا ہوائی تبیا کام آجا ہے جوکسی مالت بن اس کا ہوائی تبین سکتا توفقل رہتین کرنے برجیور سے کواس کا مشرقیم کہیں اور سے اس کا تاریخیں نے

ایک اور تقیقت کی طویت توجه و لا تی ہے الدوہ کلام کا تھول ہے جربرالی تام کی تحریری یا یا

جا تاسید، کلام کا بجسال طور برین ہونا گل بہیں ۔۔۔۔۔ اس سے علا و معنوی طور برو

انسانی فانون داصولی تیرسیداود مثنا پرسد کے ساتھ رساتھ بیساتے دسیتے بی اور ایک حالت

القرال الحكيم! مورة عم السجده ، مهم

برتههی رستنے۔ گرقران میں زصوری تشیب وفرانسہے زمعنوی ارتنا وفرا تا ہے۔

اَفَنَلاَ بَسَتَدَبَّرُونَ الْقُرُانَ الْقُرُانَ الْوَكُوكَ الْوَكُوكَ الْوَكُوكَ الْوَرْفَ الْفُرُانَ اللهِ مِنْ عِنْ عِنْ لِمِنْ عِنْ لِي اللهِ لَوَجَدُ وَا فِينِهِ اللهِ لَوَجَدُ وَا فِينِهِ اللهِ النّهِ لَوَجَدُ وَا فِينِهِ النّهِ النّهِ لَوَجَدُ وَا فِينِهِ اللهِ النّهُ اللهِ النّهُ اللهِ اللهُ اللهُلهُ اللهُ ا

ترجمر : _

ترکیا عود نبین کرستے قرآن میں اور اگروہ غیر خداسے یا ک ہموتا توخرداس میں بہت اختلات یاستے۔ میں بہت اختلات یاستے۔

بیشک قران نے جو کہردیا ، کہردیا ۔ سے مائنس د سکے اس کے اس سے سائنس د سکے اس کے اس کے اس کے اس کا اس کے میں زار انقلاب اُ جائیں گرقرا نی قانون اصول ہرگز میں نزمہیں ہونے اس کے اس کا اور ان اس کا کار رہی میں نزمہیں ہوں کتے ہے۔ ان کی بنیا دعا کم کرصدافت پر ہے ، ان میں نشک کا گزر ہی نہیں ، اُ فازہی میں اعلان کر دیا گیا : ____

ذُلِكَ الْكِتْبُ لَا رَبِيبَ وَيُ الْكِتْبُ لِلَا رَبِيبَ وَيُ الْكِتْبُ لِلْهُ رَبِيبَ وَيُ الْمِ

آره جمرا ا

لا يَالِنِبُ لِلسَّاطِلُ مِنْ لَبِينِ مِيدَ يُدِ

مورة النساد ۱۲۰ مورة البقره ۲ سليد القرآك المجمم! سليد القرآك المجمم! وَ لامِنْ خَلْفِ لُولُهُ

ترجمه إس

باطل کواک کی طرمت دامی می داکی کے اسے انداک کے حیصے

يرراتايادد برك السه براتايادوى الهدي المسلط براتايادوى المسلط براتايادوى المسلط بالمستماع وَالْاَرْضِ النَّاهُ لَحَقَ الْمُعَلِّمُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مَا اللَّهُ اللَّهُ وَالْاَرْضِ إِنَّاهُ لَحَقَ اللَّهُ مَا اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مَا اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مَا اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مَا مُعْمَالًا مِنْ اللَّهُ مَا مُعْمَا مِنْ اللَّهُ مَا مُعْمَالِمُ اللَّهُ مِنْ مُعْمَا مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مِنْ اللّهُ مِنْ اللَّهُ مُلْكُمُ مِنْ مُنْ اللَّهُ مِنْ مُعْمَالِمُ مُلْمُ مُنْ اللَّهُ مُنْ أَلَّهُ مِنْ مُلْكُمُ مُنْ اللَّهُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُنْ مُلْكُمُ مُلْكُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ مُلْكُمُ م

ر جمر :-

ومَاكَانَ هَذَا الْقُرْانَ آنُ يُفَاكُونَ مَنْ وَوَ اللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ واللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ واللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ اللَّا اللَّالِمُ اللَّاللَّا اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّاللّه

-1,20

اودای قرآن کی پرشان نہیں کوئی انجی طومت سے بٹائے سے اللہ سکے آنادسے میال وہ اگلی کمٹا بول کی تعمیر لی سیسے اور دوح میں جو کیچھ

القرآن الحكيم! مودة يوتس ٢٠٠ ؟

سله القرآن الحكيم! مودة الزمر ٢٠٤ ؟

القرآن الحكيم! مودة تني امرائيل ١٠٥ ؟ مودة الرحد ؛ ١٠٥ القرآن الحكيم! مودة الذرايت ، ١٠٢ ؟ مودة الرحد ، ١٠ القرآن الحكيم! مودة الذرايت ، ١٠٢ ؟ مودة الرحد ، ١٠ مسلمه القرآن الحكيم! مودة بوتس ، ٢٠٠

آمُر كَيْقُولُونَ احْتَرَابُهُ ﴿ حَتَلَفَانُولُ الْسُورَةِ مِنْ لِهِ وَادْعُقَا مِن اسْتَطَعْتُ مُرِقِّنُ دُونِ الله وان كُنْتُ مُرصلد فِي بَن وله الله وان كُنْتُ مُرصلد فِي بَن وله

-: 8.7

کیایہ کہتے بیں کرانھول سنے اسسے بنا ہیاسہے۔ تم فرا وکراک میسی ایک صورت سنے اواورالٹرکر بچیوٹرکر بچول سکیس سعیب کو مجالا و اگر تم

سيح إكوب

اگرگونگر برجمتا ہے کر برفران (معا ذاللہ) ہما ہے۔ درول کا نود سائندہے تو ہو بھڑا ہیں۔
انسان نے بنائی ہے۔ اور جوخوبی ایک انسان نے بہدا کی ہے۔ وہ ووسراانسان بھی بنا
سکناہے ادر بہداکر سکتا ہے توہم تھیں جانے کرتے ہیں کرتم ہی بہدیں بلاسا ہے۔ مالم کو بلالا وُاور
مران بیراکر سکتا ہے توہم تھیں جانے کرتے ہیں کرتم ہی بہدیں بلاسا ہے۔ مالم کو بلالا وُاور
مران بیراکر دیکھا وہ ؟۔ سے قران کے اس بھیلنے کا با د جود علم وسکست کی
مران بیراکر دیکھا وہ ؟۔ سے درک

ائنی دسست کے اُن تک کوئی جواب مزدسے دکا۔ کفاری سیمن سنے کو قراک نوور ما ختر ہے ما لا کوال میں سنے اکثر علم واوب کے نیاض

تقے، تنا پربیمطالبروہ کرستے ہول جواوی کے اور کے خوش کا کا رہے ہے۔ انہوں سنے معنوصلی اللہ علیہ دیکم سے مطالبہ کیا کہ اس جیسا وور افزان لاسینے یا اسی کویدل وسیجیے

ال سوال كا جواب يول وياكي بر

سلسه القراك الميكم ! مودة يوسس ، ٢٨

قُلْمَايكُون لِيُ أَن أَيُدِ لَهُ مِنْ تِلْقَائِيَ أَن أَيُدِ لَهُ مِنْ تِلْقَائِيَ مَا يُولِي اللهُ مَا يُولِي اللهُ ال

ترجم :۔

تم نوادگر کھے ہیں بینجناکی اسے ایی طرن سے بدل دوں ہیں واسی کا بالع ہوں ہو میری طرن دی ہوتا ہے۔

تر اسی کا بالع ہوں ہو میری طرن دی ہوتا ہے۔

جس صاحب طزادیب کا کلام ہم تا ہے واشی اسی روّو بدل پر قادر ہوتا ہے اور واضی ایک میں روّو بدل پر قادر ہوتا ہے اور واضی ایک وقت خاص میں ، ہروقت نہیں ۔ پیم الیسا کلام جس کی مثال کا منات میں ہووقت نہیں ۔ پیم الیسا کلام جس کی مثال کا منات میں ہنیں اس میں روّو بدل پرکوئی قا در ہموسکتا تھا ہے۔ دن کا قادر ہموتا جس کا وُ ہ کلام میں ہووقت کی ایک میں اس میں روّو بدل پرکوئی قادر ہموسکتا تھا ہے۔ دن کا قادر ہموتا جس کا وُ ہ کلام

-: 17.7

ادداگریم چاہنے تو بروی جویم نے تہادی فرنت کا اسے نے جاتے ہجرتم کوئی نزیات کتم اوسے کیے ہما دسے حضوداس پر دکالت کڑا ۔۔۔۔۔

كتابول بن ال كا ذكر به وتا جلااً ياسب ركويا قرأن كا تفاتيت وصدا قت كنب سابقة تواتر سيس ادمثا وہوتا سیسے: وَإِنَّ لَهِي زُبُرِ الْاَقَلِينَ لَهِ يَ ترجمر اورسي شكساس كا چرجا الكي تابول اِنَ هَذَا لَكِي الصَّحَقِ الْأُولَى لَ صُحُفِ رابرلهي عله بينك براسك يوسي من من الرابيم اورموسى مصيفون من -به بھاکت برائے تسدیق کرنی اور تیمیلی کتابول کی تصدیق کرناسیے سینا شجدادت و برسا وَهٰذَاكِنني آنْزَلْنَهُ مُهٰ لِكُ مُمُ الْكُ مُمُ الْكُ مُمُ مَا لَكُ مُمْ مَا لَكُ مُمُ مَا لَكُ مُمُ مَا لَكُ مُمُ مَا لَكُ مُنْ لَكُ مُمُ مُلِكُ لَكُ مُمُ مُمُ لَكُ مُمُ مُمُ لَكُ مُنْ الْكُلُولُ فَي اللّهُ مُم لِللّهُ مُمّالِقًا لَمُ اللّهُ مُمّالِقًا لَهُ مُمْ لَكُ مُلْكُولُ لِللّهُ مُمّالِقًا لَمُ اللّهُ مُمّالِقًا لَهُ مُمّالِقًا لَهُ مُم لِللّهُ مُمّالِقًا لَمُ اللّهُ مُمّالِقًا لَكُ مُمّالِقًا لَهُ مُمّالِقًا لَمُ اللّهُ مُمّالِقًا لَمُ اللّهُ لَا لَكُولُ لَكُ مُمّالِقًا لَمُ اللّهُ مُمّالِقًا لَمُ اللّهُ مُمّالِقًا لِمُعْلَقًا لِمُولِقًا لِمُعْلَقًا لِمُ اللّهُ لِمُعْلِقًا لَمُ اللّهُ لَا لَا لَهُ مُلْكُولُ لِللّهُ لِمُعْلِقًا لِمُعْلِقًا لِمُعْلِقًا لِمُعْلَقًا لِمُلْلُكُ لِمُ لَلّهُ لَكُولُ لِمُعْلِقًا لِمُمْ لِمُعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمُعْلِقًا لِمُعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمُعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمُعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمُعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقًا لِمِعْلِقُ الكزى بين يكيه ا دربردکت والی کتاب کریم نے آثاری تعدیق فراتی ان کتاب لی جو الم القرال المكم ! مورة البتعراء ، ١٩٤١ سلم القرال الحجم! مودة اعلى ، وا - با سلك القرال الجيم ؛ مورة الاتعام ، ٢ ٩ ﴾ مووة المأثيرة ، ٨٧ :

العرانانيم! مورة الالعام ، ۲ و

- المركفين -

ایک عگر فرما با : ----

وَ اَنْزَلْتُ اَلِيكُ الْكِتْلِ بِالْحَقِّ الْكِتْلِ بِالْحَقِّ مُمَّتَدِّ وَتَا إِلْكَتْلِ بِالْحَقِّ مُمَّتَدِّ وَتَا لِيمَا بَيْنَ يَدَيْ وَيَاءِ مِنَ الْكِتْلِ وَمُ لَكُنْ الْمُكَانِدُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ ال

ترجمه :-

(دیا)

الم القرال الحيم! مودة المائده ، ١٨٠

اور قرمایا : _____

وَإِنْ كُنْتُ مُر فِيْ رَبِيلٍ مِّ مَّا نَنَّ لَنَاعَلَى عَيْدِ مِنَا فَا نُتُوا فِسُورَ وَمِنَ مِّ شَا نَنَ لَنَاعَلَى عَيْدِ مِنَا فَا نُتُوا فِسُورَ وَمِنَ مِّ شَيلِهِ مِن وَادْعُوا فَا نَتُوا فِسُورَ وَمِن اللهِ اللهِ اللهُ اللهُ

ترجمر إر

ادراگریس کیونک ایوای بی بودیم نے اپنے خاص بندسے برا تارا تواک جیسی ایک مورت آسے اگڑے۔ اورالٹر کے موا واسینے مسب حمایوں کو بلا اوراگریم بیجے ہو بھراگرز لاسکوا ورہم فراسیے دسیتے بی کہ ہرگز ندلا سکو کے تو ڈوروای اگ سے جس کا ایندھی اُدی اور تیموری ، میں درکھی ہے کا فرول کے اپنے

اورفرمایا :_

قُلُ كَيْنِ اجْتَعَوَ الْإِنْسُ وَالَّحِنَّ عَلَى الْإِنْسُ وَالَّحِنَّ عَلَى الْإِنْسُ وَالَّحِنَّ عَلَى الْأَنْ الْقُرُ الِي عَلَى الْأَيْلُ الْقُرُ الِي عَنْلِ هَلَ ذَا الْقُرُ الِي لَالْتُولُ اللَّهُ اللَّلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الللْمُ اللللْمُ الللْمُ اللَّلْمُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَ

المان الحكم! سورة اليقره على المان ا

تم قرا دُاكد كاوري معيال بات يمنفق يموجا ين كرفراك كا اند سلے ایک قرای کامل زلامیں سے اگرجیان یں ایک ووسے کا أن الطالبيان كالماركات بركات معنف فيهين ديا بركوني معمولی بیلیج نہیں ____کسی کھی کتاب میں کسی کھی اویب کے لیے ایسے ایک ولو منظرتا کی کرنازیا و مشکل زندی جمعیف کے معلوم بھونے لکیں ہیج ندرندگیں۔ منظرتا کی کرنازیا وہ شکل زندیں جمعیف کے معلوم بھونے لکیں ہیج ندرندگیں۔ ليكن الدنواسك توفرا تاسيد كرتم كورترك سيدكر قرأك يجم أسما فى كتاب نبيل بكراري وبندوسي تواكرتم اسيفة قول من سيعة بهوتو يوا قرأن بين ايك بى جلرا ك جيسا بناكرلاد-اوربر جيلني ما يول كوچين ويا جاري بلواك ايل زبال كوجن كواپنی زبان دان پرفترتها جن مين برا براسية تنوادا ورقاد والكام اورب تقيين كدارنا وتعالى بين التدي أويزال تقاور اس دعوسے کے ساتھ اور ال تھے کرونیاان کا جواب میں ہیں کرستنی ہجائی زبان وائی کے الك كوشش كروجيس ، يامسي ال كرك^{ست}ش كري -فَإِنْ لَدُ مُنْفَعُلُوا وَكُنْ تَفْعُلُوا يوارتم ولا كواديم فرائ ويت بى كريران لوك

زان چیم کاریر بدین بوده صدیال گزرجائے کے باوجودائے تک یا تی ہے قراك يميم كى حلاوت كابيرعالم كفارمكة اورام اوقرت ل جيئب تفيكب كرستنة بقط كوبظا بر _مشرمت باسلام ہوستے سسے پہلے معرمت خالدین ولپرجب خرمت ا قدس میں ما ضربه وستے اور قرال منا توسیدا ختیا ریکا داستھے 4 والله انه لعلاوة وان عليه لطلاوة، و ان اسقله لمغدق، وان اعلاه لمشمر ومايقول هذا بشرك خدا کی تسم پرکلام سندرس سے ، اس می سن وخو بی سے ، برسرا یا مرمبزدتنا داب دزهت سبع بوبنيج سبع جراا درا وبرسع عمرا ہواسپے۔انسان کی توریطا تست ہیں کہ ابساکلام برل سکے وورجد بدسك إيك انكريز أومسلم اليم - اليم - يطفال سنة ذال يحيم كا انكريزي من ترجمه كياء نيكن يشن تفظير فرون اعترامت كيان يرتر جمرقراك اوة الليم التناك قراك نبي اس كالعلى كوكونى المين باسكتاب - یس کی اواز ک کرانسان مسعنت و بیخود پرجا تلہے اوراک کی انکھول سے انسو بررسطنتے ہیں سکے تزان سكيمتل ابكسا أيست يااس جبيها قرآن للسنيدين المل عرسب يا ابل عائم كاعج ومن ورى الإلارايس بن عبد التُدانَّ بيرن عبد البرقرطي : الاستيعاب في معزفة الاصحاب ، مطيوعه جيدواً إورك المستانع ، ١٥٥ ص ١٥٩ سلم ايم ايم ربيخهال: دى كوديس قرال بمطبوعرتيوبالكريم ١٩٥٠ ومين لقظ ____

سے اکے میل کرایک بریمی خیال بریا ہوسکیا تھاکم شا پرقراک ایک الیمی لعشت باالیمی و بان بس اتارا كيا بوس كالمحصة والاى نزو _____ قرال يحم في ال نحيال باطل كا فود ترديد فرما في بہلے ترایک اصول بیان قرایا کہ ہم یں توم یں ربول کھینے ہیں، تراس کواس ک تومی زبان می برتمام دسیتے ہیں مدوسری احتی زبان می بہیں۔ بینانی وارشادی و ناسید: وَمَا ارْسُلْنَا مِنْ رَسُولِ إِلَّا بِلِسَانِ قَوْمِيهُ رليبين كه موله اود ہمستے ہرومول اس کی قرمہی کی زیان میں بھیجا۔ کر وہ انہیں صاحت پھرقراک بچیم کی عربیت سے بادسے بی بارباروضا حست فرمائی کریرقراک خالص عربی زبان راتناً آنزلن له قراعًا عَربيتًا لَعَلَكُمْ تَعَرُولُونَ ٥٠ ب نگ ہم نے اسے ای تسب لان اسال کا تم بھو۔ اور دور می بہت سی کیاست میں اس تھیفت کو وائٹر کا دن اور فالص اور دور می بہت سی کیاست میں اس تھیفت کو وائٹر کا دن اور فالص سن القرال الميم المست سك الران المكيم! مورة يومعت ١٠٠٠

عربي زبان ين الال كياكياسي

علام الدیم واسطی نے الارشاد فی القرائت العشر اور علام وال الدین میوطی نے الاققان فی عوم الغران میں قران کریم میں غیرع بی زبائر ل کے الفاظا ور مثالوں کی تغییل دی ہے ۔ اہل عرب کے بقیہ و زباسے رہا ہر سے سیحارتی تعلق سے وہ سری اقوام سے ان کا اختلاط تھا ، جن کی زبان بن کا بر بینے رشاخ ہموتی ہے ، بین کی زبان بن کا بر بینے رشاخ ہموتی ہے ، ایک نزبان کی رہا ہم تنا الفاظ ہموتی ہے ہم سیاس کا بھر نوبی منطق بی سیم الفاظ ہموتی ہے ہم سیماس کا بھر الفاظ ہمی منطق الا موادی میں مربی الفاظ ہمی کا بھر الفاظ ہمی کو باری کی فارسی الفاظ موجود ہیں۔ بلکر دنیا کی ہرزبان کی الفاظ موجود ہیں۔ بلکر دنیا کی ہرزبان میں کسی دکھی ' زبان کی وینے وی بین میں موجود ہیں۔ بلکر دنیا کی ہرزبان میں کسی دکھی ' زبان کی آئیز اور سے کر چیم میں ہم زبان کی الفراد رہے قائم ہے۔

(E)

قراك كادبيت وعربيت كالان كو بدرواك كالركاد والمائد المائد المائد

سله القرأن الحيم! مودة تم العديم ؛ مودة أطل ۱۲۱ ؛ مودة الزم ، ۲۷ ؛ مودة الزم ، ۲۷ ؛ مودة الزم وت ۲۷ ؛ مودة الزم وت ۲۷ ؛ مودة الزم وت ۲۷ ، ۲۰ مودة المتروت ،

فِکْرِ اللّٰهِ اللّٰهُ اللّٰ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ اللّٰهُ الللّٰ اللّٰهُ ا

ق إذَ اسمِعُواماً أُنْوِلَ إِلَى السَّسُولِ تَرْكَى السَّسُولِ تَرْكَى السَّسُولِ تَرْكَى السَّمُ مِنَ الْمَدُ مُعِ مِتَاعَرَفُولُ الْمَنْ الْمُدْ مُعِ مِتَاعَرَفُولُ الْمَنْ الْمُدُونَ وَلَيْكَ الْمُنْافَاكُتُبُنَا مِنَ الْمَتَّافَاكُتُبُنَا مَنَ الْمَتَّافَاكُتُبُنَا مَنَ الْمَتَّافَاكُتُبُنَا مَعَ الشَّلِيدِ بِنَ ٥ لِللهِ مِنْ اللهِ مِنْ اللهُ اللهِ فِي مَنْ اللهُ اللهِ فِي مَنَ اللهُ الله

-: گریز: -

اود حب سنتے بی وہ جود مول کی طون اتر آوان کی انگھیں و کیجوانسول سعد آبل وہ بیما سید کروہ تن کو پہچان گئے۔ سعد آبل وہ بیما سید کروہ تن کو پہچان گئے۔

المالقرأن المكيم : سورة الزمر و ٢٢٠

اله القرآل المكيم : مورة التين ، بم

عله القرآن المكيم ... سودة الزمر ، ٢٣

مل القرآن الميم : سودة اللك ١٠

ه القرآن الحكيم : مودة القرقال يهم ٧

لله القرآل المحكيم : معودة الأنده ١٧٠

إِنَّ الْهَذِيْنَ أُوَلَّتُوا الْعِسِلُومِنْ قَبْلِ إِذَا يُسَتُلِى عَكَيْلِ عَرْبَ مِنْ وَيَرْوُنُ وَلَا ذُوسَانِ يُسَتُلِى عَكَيْلِ عَرْبَ مِنْ وَيَرْوُنُ وَلَا ذُوسَانِ

سيجدًا ٥ له

1.2.7

ا ورارتشا و فرما یا :____

وَيَقُولُونَ سَبُحْنَ رَبِّنَا إِنْ كَانَ وَعَدُدُ رَبِّنَالَمَ فَعُولًا وَيَخِرُونَ لِلْاَدُوعَالِاً وَيَخِرُونَ لِلْاَدُوعَالِاً وَيَخِرُونَ لِلْاَدُوعَالِاً يَبُكُونَ وَيَزِيدُ هُورُ بَعْشَوْعًا أَنْ اللهُ المُ

18.7

ا در کتے ہیں باک ہے ہما رسے دب کو بیے شک ہما در سے در برکا در در در سے ہما در در در سے اور در سے دل کا تھے کن برطا ہا ہے۔

مشہورا پرانی سے دل کا بھی ان شھر با دستے میں کی صدی ہجری کا پروا قوتھا کیا ہے کہ

القران الحيكم! مورة ين امرائيل ، ١٠١ - ١٠١ المسلم القران الحيم المسلم المرائيل ، ١٠١ - ١٠١ المسلم القران الحكيم المسلم المرائيل ، ١٠١ - ١٠١ المسلم القران الحكيم المسلم المرائيل ، ١٠١ - ١٠١ المسلم المرائيل المرائيل ، ١٠١ - ١٠١ المسلم المرائيل الم

كتيرك واجربروك سنه متده كايك عالم كودربادي بالاياء الاست زبان بهنديدي
وَالْ يَكُمُ كَارِجِمُ لَا إِلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهِ عَلَى اللَّهُ اللَّهِ عَلَى اللَّهُ عَلَى اللّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَّهُ عَلَى اللَّهُ عَلَى ال
سے تم کورراکیا اسی مٹی میں تم کولوٹا کی گئے اور کھواسی مٹی سے تم کواٹھا کی گئے۔۔۔۔۔ ترجمہ
من القاكرده واجرزار وقطار دوست لكاء ترين يرم ركفودياء منه فاك الوديوكيا
ول سے مسلمان ہوگیا۔۔۔۔
ميه والرمين واقر تريخود و كيها و، تي من مشكين وكفار كيد اكيه عظيم اجتماع من موره فانتحاور
مودهٔ اقلاص کی کاوت کی گئی تومسی کے مسیب وم مجودی و کھے کہاں وہ ایک وٹولا کھے گئی۔ ا دروہ متودوغل اور پھیجھتا ہمدیے کرالامال والحفیہ ظے!! ورکہاں ٹلاومت قرآن کی یہ ٹائٹیرا وڑھو کرکا چالم
ا وروه متورو تل اور يجيمينا برسط كرالامال والحفيظ! اوركبال تلاومت قرأن كى يهرا تتراورتصوير كايلم
كرس وكلما كسينية!
يرتوانسالول برقراك يحجم في إنا تزوكها ياكان كى بيتا نبول كوتهكا يا اورزار وقطار ترايا
يرتوانسانول برقراك محيم نه إينا از وكها ياكان كى بيتنا نبول كوتهكا يا ورزار وقطارته لا يا المراك كالميتنا في الميتنا في الميتنا في المراك المرتزاك بوتانواس كالمرتزاك بوتانواس كالمرتزاك برنازل بوتانواس كالمرتزاك برنازل بوتانواس كا

را) بزرگ بن نبهر بار: عبائب الهند مطبوعه لیژن مسلمار: بخاله بندوشان و بول کی نظر بس مطبوع اعظم کرموس الد.

رب، سیسلیمان ندوی ا عرب و مند کے تعلقات، مطبوعدالا آیاد، مسیمان ندوی ا عرب و مند کے تعلقات، مطبوعدالا آیاد، مسل

ارشادہوتا ہے:____

كُوانْزُلْتَ الهَٰذَاالُقُرُاتَ عَلَى جَبَلِ كَرَابَيْتَ لَا خَارِشِعًا مُّتَصَدِّعًا مِنْ خَشَيْهِ الله عله خَشَيْهِ الله عله

-: 25

اگرائم إنس بال برا الذي تو فرداس و به اله بالك بيم وكول بالل بال بالله به بالك بيم وكول قران كي نازل برا ، ول كه وريح كلف كه سيال بالك بيم وكول سيال نازل برا ، ول كه وريح كلف كه سيال بالله بيم وكول من الفاظ وحروف كريسين بيرس بها بكف كه سيال بيك ايك كرك صفي قرط كل براك كه اليك كرك صفي قرط كل براك كه اليك الميك كرك صفي قرط كل براك كه اليك الميك ال

القراك المحكم! مودة الحشر ، ١١ مودة الحشر ، ١٢ مودة المومنول ، ١٢ مودة المؤمنول ، ١٢



قراك عليم س ما حول بن تازل بمواوه ان يرطون كاما حول نفايس كى تصديق اس أيت هُ وَالسَّذِي بَعَتَ فِي الْكُرْمِ بِينَ رَسُولًا وای سیسے حس ستے اک پڑھول میں انہی می سیسے ایک رسول ہیں ا ليكن الن يرصول مى سب كيم رطيع الكي المحاسطة كوكداك ريات الن يرطهول كي تقى ركروه ليى البيسے ستھے بن يم ملم واورب سينزرسية حيلاا تا تھا۔ان ين ختلف على وفنون كاروائ بھي تھا، القراك المحكم! بسورة الجمعه

(22)

عادلال كرمامة كونى على مراكا ويمثن نهين كرنا _قرأن يجم في اك بطِهول من را المست كى بات كى اورلوح وقلم كاميها دادست كرتريا تك بهنجاويا _ ____ قراك عليم كي نظري عظمت لوح وقلم كالمازه الكسيسة وتاسيد وأل عجم كالكساسوة كانام والقالم الماسية ك والقتكورمايسطرون لاك تنم اوران کے کھفتے کی تسم ر پیم تو کچیے لکھا گیا اس کی قسم اول کھا تی : ___ مع برگار رفقا مينا بروران عيم ان سه پرهينا المركك وكنا وني المحتدد والموان الم كِا تِهَادسے لِيہ کوئاكتاب ہے میں بھرائے ہوئ زكارت ناکشت اورز کا عذب مالیا معلوم ہوتا ہے کواس معاشرسے الم القرال الميم ! مورة القلم ، ا القرال الحكيم! سورة ق مودة القلم ١ ١٧٠ سلط القرأن المجيم !

ین کاغذ ''برکھی ہوئی گنا بیں موجود قیس کیول کر آئی انہا تھا انہا انہا کا ذکر کرتا ہے جوان کے جاروں طوت باآن بی موجود قیس کسی البی ہوئر کا فرکر تنا ہوائن میں زفتنی تو تمثیلی اور فٹالی انداز سے فرکر کڑا مگر کٹا ہے و کاغذ کا جس انداز سے ذکر کہیا ہے اس سے معلوم ہوتا ہے کو متر کین مکر گنا ہے وکا غذرسے اتھی طرح واقعت تھے ، وکر برجنری ان کے معامنہ سے می موجود تھیں

ادنشا وہوتاسیسے ہے۔

وَكُونَ ذَكُ لَنَاعَ لَيْكَ كِتُبَافِئَ وَرُطَاسِ فَلَمَسُوهُ مِا يَكُو يُهِ مُ لَعَنَالُ النَّذِينَ كُفَرُ وُآ إِنْ هُذَا والاسِ حُرَّ مَنِينَ واللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ اللهِ اللهُ الله

ترجمه دير

اوداگرتم پرکاندندس کچونگھا ہوا آٹا دستے کودہ است اسیف یا تقول سے جھوستے جسیس بھی کا فرکھنے کر دہمیں گرکھ لاجا دو۔۔۔

الى الدين كراس معاضرست بركا غنزوك سي موجود يقت مديلاكانب اودك برسكارواج بهي تقا

جس كااندازه قرال عجم ك ان أيات سي بوتاب :

القران الحكيم! مورة الانعام ، ٤ القران الحكيم! مورة البقره ، ٢٨٢ مورة البقره ، ٢٨٢

اسے ایمان دالوا جب تم ایک مقر مدت کک کسی دان کالین دین کرد تواسسے کھ الوا درجا ہیں کتم ہا دسے درمیان کوئی کھفنے والا تھیک ٹھیک مكعه الانكفت والانكففسية اكادن كرسيه يسياكراسي الشرست يرتون لكانت فقى الفري لين وين الوتواك كميسية فرايا: وَإِنْ كُنْتُ مُعَلَىٰ سَفَرِقَ لَمُ نَحِدُ وَاكَامِبًا فَرَالُكُمْ مَنْ حِدُ وَاكَامِبًا فَرَهُ لَا مُنْ مُعَلَىٰ مَنْ اللهُ عَلَىٰ اللّهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللهُ عَلَىٰ اللّهُ عَلَىٰ اللّهُ عَلَىٰ اللّهُ عَلَىٰ اللّهُ عَلَىٰ اللّهُ عَل ادداگرتم مقري أواور محصف والانهاؤ توكرو الوقيفري ويا الوا-(لینی کوئی میزواک سیقیصے یں گروی دکھدو) "ارئى مقائنسى بى اندازه بوتاسى كرانى كترين كلفت يرسيت كادواج تقا منهودومع ومن عربي قصائدا لمعلقات السيعة لكفكر ولوادكعبر يريشكاست كتصيح تقريبًا لخريطيهم این در کیم نے کتاب الفہرت می تکھا ہے کر حضرت عيدالمطلب كالك تحرير ومطرب وكعى بوق تقى خلفها موان الرشيد ك كتب فاست مي موجودهی ---- مدیح مین ری بی باسب کیعت باز الوی می معترست ماکنتری النوتها لی عنها سے روایت ہے کہ ورقربی فونل عرانی زبان می کھی کرستے تھے بیٹا نیروہ عرانی میں انجیل کھی

وكان بيكتب كتاب العبرانى فيبكتب من

الله القرآن الحيكم! مورة اليقود ، ۱۸۴ ما ۱۸۴ ما

الا نجيبل بالعبرانيات اله الا نجيل بالعبرانيات اله الا نجيل بهي ترجم الما الدوه عبراني زبان من تكفيظ تقف بينانج المجلل بهي عمراني زبان من تكفيظ نقف الما المن تكفيظ نقف الما المن تكفيظ نقف المناسطة الم

تخووصلى الدعيلروالرولم سنس عبدالشرين سيين العاص كوسم وباكروه مريزمنوره مي لأكول كوليحق كالعبم وي مست حضرت زبيران ثابت بضى الترعنه كوحكم ديا كاعبراني اورمريا في زبانون مل کھنا پڑ ہنا کی معلوم ہوتا ہے کہ ایک صریت سے یہ کی معلوم ہوتا ہے کہ تنفابنت ميدالت نعضرت مفهرت التريناكوكهنا يطبنا سكها ياتها للمساكها ياتها سے وی تیداوں میں جن کے باس تدریسے سیسے ترب رہا فریہ کے بوش مریز متوں ہے وس وس الوكون كوكها يرابها سكها فيد كالمكم وياكيا سك مصورت النريدوم كيم مراك من تقريبًا المصحار الما ما ما المعالم المنا ما ست سق طبقات ابن تعدید مطابق مضربت ابن عباس کے باس ایرا کیداونے کے الرجع کے برا رک میں تقبی ہے۔ معهد بوی بین اکثر ممالک بین مکھنے کا رواج تھامٹلاً رقم ، یونان ، مندوستان، ایرآن بيان الحجاز اعراق المسروغيرو معتقف ممالك بين مكفف مع التعاني عالى عالى تحصين سدرم بمين سفيدسيم يا نازك ولطيعت كعال برسكفته تنع سد يونان بين بي كعال بر

سله ابنداً ، ع ۱ ، م ه ۹۵ مله النام النام

لكهة تصال كالعديقال واقعرب على الوتى مع كرجب سقراط سع يوجها كياكدوه لله لكا كيول بين است تواكل سے جواب دیا ، بن ملی جا بناكہ جربات ایک زرد مرد کے دل سے شکے دواکے مردہ بری کی کھال پر مکھی جائے ؟ جنوبی مندس اری کے درخت کے ایک فرطی اور سا انگشت جورسے تول کو ہم بھیاں کر کے تکھنے کے لئے استعمال کیا جاتا تھا ۔ شمالی بندلی بجورے کے درخصت کی جھال کے أيك كزيلي ورمين الكشف يورس مكوس برسطت كالرسي براست كالرسي البيط كردونختيول المحفوظ كرديت بن كولوت كها جا تا تها سايك درخت كا ذي يجي تها، ال ي جعال بي لكف كر المتعال موتى تعى بينانيج مبندورتان كے ايك بادشاہ فيضرونوشيروال شاہ إيران كے نام اسى درخست كى بيمال بر زرسرخ سے ايب خط لكواكر بھيجا تھا۔ ایران بن کا سے بیشن ایری اور مران کی کھال برکتا بت کرتے تھے۔ بین کے لوگ كافدر الصفة شفيه مونياتات سے تيار كياما تاتھا ۔ جازي فري شاز سنتر يتك نازك سفيد يتجرا بهال صاف كى بولى مجدرى مثافيل اوركهال كصف كالآتى سيمعسري يابيروس كورترى ك كفال باللجان بركما بهت كرتے تھے۔۔ یا بیروس كون يم مانون بى قرطاس كها كيا ہے _ علال الدين سيقطى وم راال مرره فالم) في الما يروس مع الزلماموتا -قرآن كريم مي قيامت كے دان اسمانول كوليب دسينے جائے كواس سے تشبيددى سے۔ عراق میں بی با ہروی استعال موتاتھا بیٹائیرا بن عیدوی جھشیاری دا۔ سسا عرام الله

ف الوزرا والكاب ين لكها مع كم الوجع منصور حليقة بن اوس في المن والايرول)

بری مقدار می جمع تھا۔ ملہ

سله البرالفضل ذات : كما غذسازى درتمدن اسلائي تيولد كيبان فرنگى، ايران شماره ١٠ ص ١٩ ـ ١٩ ساسا بسحالة و بل ١ ـ

> ۱- ابودیجان انبیرونی یحقیق مالله در در در مرودی اندمید ۱۰ مسعودی «مرودی اندمید ۱۰ ابن ندیم انبرست ۱۰ بلاوری « فتون المبلدان ۱۵ باین حرفل «صور مست الارض ۱۵ باین حرفل «صور مست الارض

٤ مطبري: ناريخ طبري

۸ - ابن عبدرس جمشيرى « الوزرا والكتاب_

ريس مستود

ادر رق بیلی اور پاریک کھال ہو کا غذی مگراستعمال ہوتی تھی اور نہایت یا کیدارو	
ريابونى عى - قاموى بى بى الدىك كال كوكيت بى سى كاب	وا
باست اورلسان العرب بن ب اليك باديك كمال سي يوكها ما تاسيد	
ميدوالدين فيروزاً باوى ندرق كيمنى صاحت كى بموتى كعال بھى تيا ياسبے سے	•

خود قرال علم سے ایت ہوتا ہے کر قرال اس بادیک کھال پر کھیا جاتا تھا۔

پينانيدارشاوس، وكنتي مسطور في رقي متشور الله

-: 27

اودا ك توست ترى بو كھلے وقتر میں گھا ہوا۔ ہے۔

بعن احادیث سے برجی الی مناولی دولیت کی تازی کا خار تری کا مورت میں ہوا بیا نیج باری ترایت کی مورت میں ہوا بیا نیج باری ترایت کی مترح میں علام تسطلانی نیم بید بن عمر کی جردوا بت کی مترح میں علام تسطلانی نیم بید بن عمر کی جردوا بت نقل کی سے اس میں رقی میں مرجو وسیے :-

رسول الندملى الديم المريد ولم في فرما يكرب برل ميرس ياس ديها نامي ديني المريد الما يوسي الما يوسي الما يوسي الم كرفوا لاسمعال من ميركي كلما المواقعات المسلم

سلے دائرة المعارفت الاسلامير ، ١٩٤٥ المطبوع لاجور، ص ١٩٣١ سلے محدوالدین فروزا بادی ایعا گردوی التر فی لطاکھت الکتاب العریز المطبوع فاہر می ۱۹۳۱ء عمامی ۱۹۳۷ مسلے القرال الدین فروزا بادی ایعا گرد وی ۱۳۲۱ التران التران الدین میروی فاور ، ۲ سامیا مسلے القرال الدین میروی الاتقال ای ۱۹۳۷ البرائری الاثبیال الدین میروی الاتقال ای ۱۹۳۷ البرائری الاثبیال الدین میروی الاتقال ای ۱۹۳۷ البرائری الاثبیال الدین میروی الاتقال الدین میروی الاتقال الدین میروی الاتوان الاثران الاثران

يوكها يطميك وي سف كهاي طها مواتس مول اس روايت ين ويها تاى ريني كولي سے كاذكر فلياسيداور فيرق من كاذكركياكيا وہ في رينى كيرسيه كاست تياركيا جا تاء ببرحال عديم توى من كلفت كسيد رق اور جرق كاغذى مكانتمال بهال تك كا عذ كالعلق سب ووسط الديم لعي صفوصلى الدعيد والم كانشرافيت أورى سن تعریبا ۲۲ م برس بهلے جوان میں Ts'ailun سائی کن فیصاری وکیا عراد کے عرص رفی البتیا روس سمقن يبنيا ورطه عرم فليفه لادون الرشيد كدنه استدم بهلى مرتبه بندادين بنايك الرايك دوايرت يرهى سيدكريهلى صدى بجزى بن سيست كيايمار يرعرب بي كاغذ سفند لكانقا - يكن عبد نوى مي جين بي كاغز موجود لقاء ال بات کی کوئی ارتخی نتها دست نظرسسے ہمیں گزری کریرکا غذعرسی بی آ تا تھا یا ہمیں البرّاس حدیث سيد اندازه بوناسب كملى دنيات حبي كاترنى سيعظود كما التدعير والم القي طرح واقعت سقف جتائير اطلب العملم لوكان بالمسين علم حاصل کودا گرفتین ای کیول نزمانا پڑتے۔ عہدق دیم می دریاسے میل سے کت دسسے پریام ہوستے والے ڈسل کے لیوسسے کی بیمال

سلسه انسائیکویندیا برخانیکا، جسم ایمطبوط مربیکا میم موادیم موادی

(14)

سے ایک قسم کا عز بالما اتھا ۔ ان کا نام اور سے کے نام اور PAPYRUS و کھاگیا ،الی رکھا ہوا۔ ربكارداح بى موجود مع مرافقة كريس ليد وينع بمان واستعمال مونا تقاله الماعرب تجادب مي يطب متان اور يرى مقرك ول داده تقاس كيد قرين قياس مای ہے کہ میں اور معرکا کا عدی سے دین شریفین میں استعمال ہوتا ہوگا کیوں کہ ورا مرات كالعلى طلب وخودت سے والست سے اور نزول قران كے ليد عصف كاجيزول كان طورت هي جنائير موطاام مالك مي هي --بجمع البوبكرالقران في قراطيس معقرت الويرصدين مضى الترعنسينية وّاك ياك كا غنول يرجع كيا اور قران ایات ی دو قرط ی مرکافظ استمال براسی گواس کا طلاق رق اور برق

اب ہم حجآ دکے «رق ، جین کے دوکا فذ ، اور تھے کے اور بیری، کے شعلی تا دیے کے لیا مظری کی براف کی قابل کی ۔

ار جی فراح رپر دوموں کے غلبے کے بید جب بمنیوں کی تجارت کر وور نے کی قابل کی ۔

ار جی فراح رپر دوموں کے غلبے کے اندروں عرب کے بری داستوں سے بز طکوں کا تجارتی ۔

رواستے کی بجائے اندروں عرب کے بری داستوں سے بز طکوں کا تجارتی ۔

رواستے می براستے کی اندروں عرب کے بری داستوں سے بز طکوں کا تجارتی ۔

رواستے می براستے می اور استان کے بری داستان سے شروع ہوتا تھا اور بجے مؤاجم

المامكريدارالانكاء عاام م ١١٠٩

سكدا وبرصح است تي تسب بخيا بمواكد كومرجا تا تفايل كى وجرست معرون أ ودين كدوبيان كوبهت برك مندى بن كيا ____ مكت كى قاص بياوار مي سيانورول كى كھاليس استعنى زيادا المختيب ورطالفت كاليمراي من ضرب المثل ب فاكرهم بدالترسيم موطور في الما الماس المثل ب المثل ب المثل الما الم ٩٢) اور ترا البراكير رشرى (ت ١٥٥١) سيد والول سيد لكها بيد كهم ووكرم كى الدعير ولم سند تدينهمنوره بجرمت فرالمنه كعديق ركه والول سيدمالت جنك كعديا وبجردا بويقيال ومختلف سامان ضرورت بين كرمعا وسقيدي " جانورون كى كھائيں " ظلي كيس تھيں اے اغلمب كمان يى سب كرركهالين دياغنت كدلعددق تيادكرست كديد تكوائي بول كي بونك أبب كارنبوت مي معروت تقدان يكوايس رق كي صودت من كما بيت قرأن كيسيليد ٢ - بزيرة نماسط سرب بن باعظمول ك ودميان واقع ب اليشيا ، افراقة اود اورب منزن كالتجادتي ال برى مترتك عرب كى داه سے بورب جاتا تھا،عرب خود وهى تتجاديث كصيبيك دوردواز فكل جاسته منتف كاروبا دستهان كومعوثنام اوريين وبهنزيك بهنجايا- تدريم نهاست سعين الاياك ومندكاتهارتي مال ين أناا ورشي كدر است حهازوشام فلصلے پرجادی بندر کا وقتی بہال کا مال مریزمنورہ ا وراطامت کی بیٹول می کرست سیسے فروضت بوتانقا بيت كامياب هميترمتوره اوداك كالطافت كانتجاريت بهيت كامياب همي بهتت سيد بها برصحا برست من الدينة اختياري ____ يا درست المان الاحبيع والحارعلى شاطى اليحر، ترجنا السيه سله محد تيمالله والله والرائد الله والمريم كالياسى ويمرك المطبوع راي اللهاء اص ١٠٠

السفن من الارض الحبشة ومصرو من البحرين والصبين أ

المروحمه إس

بادر واحركاما على بقيها لا بعيد ومدا بحركا ووقي سه بهازاك كليتري بهال برمين ومدارك كليتري بهال بالمرائع بهازاك كليت والمنافق الكاور وباكا بناد كالمها وكانت احدى قرض الهند يجتمع وكانت احدى قرض الهند والصيان بها تجارة الهند والمسند والصيان واهل المشرق والمغرب والمشرق والمغرب والمغرب والمشرق والمغرب وال

وبالمندوستان ك بنداگاه هی جهال دندوستان امنده ،

سلسة المهربادك إلاى الأصى المرب و مندم مدون المت مين الطيوع كواجي العرام من ١٧١ د بحواله على من الاصم ملى عن كاب المماع بين لها مد

عمان والبحرين والنارس والهند والصين-

أرجمه اس

الترکائنگریپ کراس نے بھی اُبار دفتے وی ۔۔۔ برمقام عمال بحربین ، فادس اور چین سسے اُسنے واسے جہا زول کی بندرگاہ سیاہے ،

ي وي دالترسيس) قريش كو انوس كروما - يال، عالمسيدا ور

الم المريادك إعرب وم تدعيدومالت ين نصر من المست المريادة القريب وم المست التران الحكيم المورة القريب و م ا - ۲

M

دومته الجن ل معار ، و ما منتج ، دا بسیب در سفرس دوالمجاز ، نظاة دخیر) مشفر ، منی ، حجر ، موکاظ ، عدن ، منع اسم

سب سے بڑا یا زارع فات کے قریب عکاظ کالگا تفااس میں نہایت عمدہ اور نایاب سامان فروخت ہوتا تھا جوع کے کسی بازار میں نہیں نتا تھا لیفینا یہاں جین کا کا فذیا ورم مرکا جبر سب مروز لتا ہوگا اور کا جبن وجی نے اس سے مروز لتا ہوگا اور کا جبن وجی نے اس سے مروز لست نفا دہ کیا ۔ را

مؤد فلی فادی کے ساتھ ساتھ کے بی اور کی ان کشریب سے کی سال تجارت فرائی سین انجاب ایک طون ہجو تلوم کے ساتھ ساتھ کے ساتھ ساتھ کی کا در در سری طون ہجو تلوم کے ساتھ ساتھ کے بی وجہ ہے کاپ والی طور پر نشاہ میں شریخ انٹی سے جی واقعت تھے جی از دیما کی ہو ترت ہو کہ کے بی وجہ ہے گاہے وقت اپنے جی زاد بھا کی ہو ترت ہو کہ کہ نشا میں کے نام ایک سفاری میں اور کی کے وقت اپنے جی زاد بھا کی ہو ترت ہو کہ کہ میں اور کی کے دو اس میں کے نام ایک میرون میں کی دو ایک سے ایک و فد کر کیا ہے وہ سے دو کر کیا ہے وہ سے دو کر کیا ہے وہ سے دو کہ کہ ہوں کا فیکا اس طری واکی ہے وہ سے دو کر کیا ہے وہ سے دو کہ کہا ہے وہ سے دو کہ کہا ہے وہ سے دو کہ کہا ہوں کہ دو کہ کہا ہوں کہ دو کہ کہا ہوں کی دو کہ کہا ہے دو کہ کہا ہے دو کہ کہا ہے دو کہ کہا ہے دو کہ کہا ہوں کہ دو کہ کہا ہے دو کہ کہا ہے دو کہ کہا ہے دو کہ کہا ہوں کہ دو کہ کہا ہوں کہ دو کہا ہوں کہ دو کہ کہا ہوں کہ کہا تو کہ کہا ہوں کہ دو کہا ہوں کہ دو کہا ہوں کہ دو کہ کہا ہوں کہ دو کہا ہوں کہ دو کہا ہوں کہ دو کہا ہوں کہ دو کہا ہوں کہا کہا تا کہ

تمادست الک کا توسی میرکی، ای سے انداز ہوتا ہے کرائید برسلسلے تی درست منتقرا ور دیا کے مشهورمیلول می نشراییت سے گئے ہول کے متضربت فدسيخة الكراى ضى التدنيعا لي عبها ستصفوداكهم لى التدعيد والم كوب ما ن تياديت وسي كريمًا مشرابها مر الجعيما بيهال رجب من مين ول بازار لكنا عقا مي ترش ركمن الجيما برط بازاراكما نقا ____ان تمام هاكل سيمعلوم بوتاسيه كرحفوداكرم على المنزيروم في اور عنفوال سنسباب كالميترس ترائي مصروفياست مي كزادا ظام سب الدي م تن سد رام يون رهي ما سكتى كروه قرب وجوالاوروور دراند عكول من بانى جائے والى تھے كى بيزوں سے بے تيم بهوان کی باخیری پرتوخود قرآن کواهسهداس کے ان تمام تقائن سے برتیج لیکان نامناسی تربه کا كالمجديرى من قرال مجمع كالمكارت رق ، مهرق به كاغذا وريديرى وعيره يرموى بوكى بهر حال جيسا كوع في كياكي اتنا توقر النسط الرسيسة المرت المحال كالدالة طور فی شم اودای نوست تری جو کھلے وقر می تکھا۔ سلم القرآن الحكيم ، سورة الطور ، ١ - ١٠ $(\overline{\cdot})$

وأن يم كودو قرأن ما يمي كماكيا م المنائ وريطها عائد، اوركناب عي كماكيا ب لين جويرها مندر حرق ل أيات سيدال امرى توثق بموتى سب جائے، یاجومکھا ہوا ہوئ

٠ وَهَا ذَاكِنَتُ أَنْوَلُنَاهُ *

P كِتْبُ ٱنْزَلْنَهُ الْمُنْكَ (الْمُنِكَ

﴿ ذُلِكَ ٱلْكِتَابُ لَا رَبُيبَ وَفِيكُ إِ

(ع). هُوَالَّذِي اَنْزَلُ اِللِيُكُولُكِيْنَ مُفَصَّلًا اللَّ

(وَلَقَدُ جِنَا لَهُ مُ بِكِنْبِ نَصَّلَنَاهُ عَلَى عِلْمِ فَعَلَى عِلْمِ فَعَ

المَا كُنْتُ أَحْكِمَتُ الْمِنْكُ الْمُعْلَى الْمُعْلِمِينَ الْمُعْلَى الْمُعْلِمِينَ الْمُعْلَى الْمُعْلِمِي الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلَى الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلَى الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِ الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِ الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِ الْمُعْلِمِي الْمُعِلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُعْلِمِي الْمُ

٤ وهذا كِنْكُ مُصَدِّقٌ

٥ فعنذا كتك أنزلت

© وَالْكِنْتُ الْمُعَدِينِ فَى الْمُعَدِينِ فَى الْمُعَدِينِ فَى الْمُعَدِينِ الْمُعَدِينِ الْمُعَدِينِ الْمُعَدِينِ اللّهِ مِن اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللّهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

المستنك القرال الميم الورة الاتعام ١٢٠ إسورة ص ٢٩ إسورة البقره ١١ إسورة الاتعام، ١١١٤ الورة الاعراف ١٢٥) مورة جود ١١٤ مورة الاحقاف ١٢١ مودة الاتعام ، ٩٢ ؛ مورة التل ١١ ؛ مودة الدخاك ، ٢

كُلُّدُ اِنْهَاتُذُكِرَةً وَ فَمَنُ شَاءَذُكُرَهُ وَ فَكُونُ وَ فَكُونُ اللَّهُ وَفَيْ اللَّهُ وَقُلُونُهُ وَ فَكُونُ اللَّهُ وَفَيْ اللَّهُ مَنْ اللَّهُ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مُنْ اللَّهُ مِنْ اللَّهُ مُنْ اللّلَّالِيلُولُ مُنْ اللَّهُ مُنْ أَنْ اللَّهُ مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّ مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنَا اللَّهُ مُنْ أَلَّا مُنْ أَلّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنَا أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنْ أَلَّا مُنَا أَلَّا مُنْ أَلَّا مُ

ر جمر : ر

الرائيس يرترسيمها ناسبت تويوچا سبت است يا دكرست ال ميمنول مين كو عزمت واسك ين ، باندى واسك، پاكى واسك، اليول ك التول ك التحصيموت يوكرم واسك كو كي واسك -ايك جگرادرشا و تروزا سبت ! -

كَيْمُ نَطْوِى السَّمَاءَ كَكُمِّي السِّرِجِلِّ لِلْكُتْبِ طَ

أزجر ار

جس دن ہم اس کولیدٹیں گئے جس طرح تھی نوسٹنوں کولیٹنا ہے۔ لعف احادیث میں آیا ہے کے مصفود کوم کی الٹرعلی مسلم کے ایک کا تریب کا نام سجل نشا

درابة يردايت معلم بخرتى ہے كيول كرت بيد اسى وقت زائن من برسكتى ہے جب مخاطب كے راحت و شئے موجود ہوجى سے شئے بدى جارہ ى سے با اكسنے دیمی ہو ۔۔۔۔ كا تبدن و كى لوگوں كے راصنے كھا كرت تنے ہے۔ بچال مختلفت است ياربرك بت ہموتی متى و مال جيسا كرابت مذكورہ سے تا برت ہوتا ہے۔

سله القرائ الحجم المودة على المالاي) مالك بن الس المؤمل من 19.

المودة الأنبيار ، بم المسلم القرائ الحجم المودة الأنبيار ، بم المسلم القرائ المحجم المودة الأنبيار ، بم المسلم الوالقدام ألم المعمون وشقى وتنقى القسيراين كثيرات ١٠٠ ٢٠٠٠

این است بارر کھی کا برت ہوتی تھی س کو scroll کی صورت میں لیسٹ دیاجا تا تھا کالمیاتی عام کاغذینی برق بر القدر خردت کاغتر و در ای کولمیاکر تے در بنتے ہیں واور لينت مات ين سير مرافقة قديم تما تسيس ملااد ماسي اب دفتر دفتراك روائ فتم الوراسي كالمات كالمات كالمات كالمات كالمات كالماليات معاليا كالمان كالماليات الماليان كالماليات الماليات المالي کے جاتے ہیں۔۔۔۔ بہریت ایت نکورہ می فرسٹنوں کے لیکے جاتے کا اتحال كيلي واسترسي السروي وقرت كل برحتى بى بيرس وه توسي طويل والمين كاغذار تحريبك ماست بول بيمال كيديك كركه ويامانانو _____ال أيت كرمرس يراب بواست كالم تبين وي طويل كا غذول يرقران يجم كى كترست كرست مقص كوليسط ر کھوریا جا تا تھا۔ عام طور صفاطعت کی فاطر Scroll کن سے تلوول می رکھتے ہی اور صفی اما دیے سے ظاہر ہوتا ہے کے سے کے سے کا مربوت کی برطرافقہ دا کے تھا مكر و كولها كباوه نتر خالت من تقایات من مورث من والنحيم بم موجود سے ساوت و موناسی راتك كوريد في لا في كوري مكنون لا لا يَمَسُّهُ إِلاَّالْمُطَهَّرُوُنَ ايت كريم كي تيورت رسي ين كويد بنوى من والن كريم كنا بي كل من ما من أيكا الم القران المجم! موزة الواقع، 22 - 24

تفاكيونكريها ل قرأن كويم كاذكريه ، اولاسك القرلكات اودهيوسف كاذكرسه المعفوظونة كااللاق كتاب بى يرجوسكتاسيد زكرايك دواوداق ير سنے قرال میم کویک جا کرسنے اور برطھ استے کا یول بھاری ذمرایا: إِنَّ عَكِيْنَا جَمْعَكَ وَقُرُانَكَ وَ اللهُ اللهُ سيائك الكالمخوظ كرناا وريليهنا بهادست ومرسب الاست معلوم بوناسب كريون كالتدتيعا فأسن تودهنود ملى التدعليه وسلم سعة وأن يحيم كومكي كرسن كاوعده فرايااك كيديم برتوى اى يى يك جاكروياكيا بوكايينا تيحدين احاديث سند معلوم بهوتاسب كصحابر قرأن ساتفدر كحقته سقع كيونكونشابهات سيد بحيث كابي ايك طراعة تقاور نهمكن زنقارة أل عيم كى مفاظمت كاليب اور مكراول ذكركياكياب. اِنَّانَ حَنْ ثَنَّ لَمُنَاالُ ذُكُرَوَ إِنْ اَلَكُ لكفينظون وعه سيس تنكسن بم سندا تا داسب يرقس داك الاسب تنكس بم خوداس قران بجم کے مطالعہ سے توریز نابیت ہوگیا کی برنوی صلی التر بیلرولم میں تران بحیم بکھاکو محفوظ کرایا جا تا تفااور گھرول میں بڑھا جا تا تھا کرنٹ ا حاویرین کے مطالعے سیسے جم معالیم بوتلسب كرزان بجم برروى على التعطير ولم من جمع كراياكيا عقااولاس كينس ويستصويو سلم القرآل الحيم ! مودة العيمر ، ١٤ سك القرأل المكيم! مودة الحراء ٩

تے ای بیے آب نے قرآن جی کولیے مسلمان کابہتر کن ورثر قراد دیا بینا بنی حضرت ابر ہریر ق رضی النّروز، معنور مسلمی النّر ظِر و کم کا برارشّا و گرای دوایت کرتے ہیں ا ان مدما یلحق السمة من عدله و سسنانته بعد موسته عدما نشسره و مصحفا ورثه مله

ترجمه:

مرسنے کے بعد دوئن کوائی سے اعمال اور حشامت پرجس کا اجرائی ہے اُک میں ایک تو وہ علم سبے جن کی اک نے تشروات محست کی اورا یک کرہ دمعمعت کا قرائ جمیدی جس کا اس نے لوگوں کو وادرش بنایا -

معنور سلی الدولی می الدین می کوئی اور شاوفرا با بہلے تو واس برعمل کیا بائی مزائ بردت اللہ تعالی سے بہتر اللہ ور تر قرار میں اللہ میں اللہ

عن عبد العزيز بن رفيع قال دخولت الناوشداد بن معقل على ابن عباس فقال له شداد بن معقل الزل فقال له شداد بن معقل الزل النبى من شيء ، قال ما ترك الاما بين الدختين قال ودخلنا

سلسه الانفسل احدث على التنهير بالي فيحسقلان في اليارى شرح مرى البحارى مطبوع وشق، ع-1، ص ١١٩

على محمد بن الحنفية وسألناه __وقال ماترك الامابين الدفتين في عبدالعزيزبن دفيع كيت يماكري الانتداد بن معقل مفرست ابن عباس سي ياس كن تنزوس في يويها - كياديول النومل التعليم نے کوئی پیز زسکے میں جھوڈی ہے ؟ -----انہوں سنے جواب دیا ---- اہیں بجرا ک مح جود دیجھول کے لاميان المنفير كي السيال كالم اور پھی سوال کیا تواہر ل سنے ہی ہی جواب دیا کہ مضوصلی الٹر میلر دولم نے كونى يبيرانس فيورى بمراك كمد يودور يمول كمد ورميان سبعد اک حدیث سے معلوم ہوا کہ حفود کی الندی میر دیا ہے۔ وزیاسے تشریعی سے بعدكم سيسه كم ايك قرأن بحريث والبح جلامي مفوظ تفااس كى مزيد تعديق بخارى تشريب كا ايك دوسری صریت سے ہوتی ہے۔ سے سے الفاظ کا ترجیہ ویوں برسے ، ريومعت بن مالكس كابرا ل سبت كرحضرت عاكنته صديقة وضى الدتعا ألي عنها كى قديمت بى موجرد تقاكرايك عواتى أيا ______عوض كزار بوا

اس معدن المعيل بخارى إصحع بخارى يم عاص ١١١١

است ام الوثين بشجه ابنا قراك مجيد وكماسيت

---فرايا-----يعلاكس <u>كيدي----</u>

كيونكراك خلامت ترتيب يراست بين ____ قرايا

عرض كيا ---- ماكري قراني كريم كا ترتيب ودست كرلول.

اس بن تها الأونى تعقبال تهين سي كوچا بويسط براه لو ______ المن بن الك كا بريال مسلم براه الترصد ليست مع التشرص وليست و بيسال المسائلة بالناسسة كوبيران كسد ليست فرست عائشتر مسر ليست و من الترمين الك كا بريال المعال الاولان كوسود ولى كا ترتيب المحقوا وى ومن الترميم المست قراك مجيد لكالا اودان كوسود ولى كا ترتيب المحقوا وى

مريث كالفاظيري:

فاخرجت المصحف فاهلت عليه السورة وترك الشريب كفوادى و ترجمرات وأب نے قرآن تكالاا ورسور توں كى نرتبيب كفوادى و محروت وائى تكالاا ورسور توں كى نرتبيب كفوادى و محروت وائى تقريب الله وائى من الله وائى الله وائى

اور یا دکرو جوتم اسے گرول میں برصی جاتی ہیں. الندی اتبی اور

سلے القران الحکیم! مور قالاس اسے مہا میں ۱۹۹۳ سے الم

اور فالبَّدِ بات كفا دومتر كبين كے علم من هى كو صفور كا النَّر عليم والت كدسه من قال محتوب و بي الفاظ محتوب و بي محتوب و بي

-: 27

وه کینت ستھے کربر توبراسنے زیانے کے قیصتے کہا نیال ہی بجائے ول سنے لکھ دکھی ہیں اود اسی میں سیسے رضی وشام کھوا ستے دسیتے ہیں،

(3)

بهركیف مندرجربالات أن سے برا ندازه به و ناسب کر صفوط تما الدعیلرولم کا ایک ذاتی المنز تفا بوس مندرجربالات الله تعالی الله تعالی الله تعالی مندر کا الله تعالی کا ت

تے میں س سے قران جن کیا تھا توانفول نے	مس وریانت کیا گیا محصور کی الند علی مولم کے زمار
ان کے اسمار کو افی بریں :-	قرايا، ياد مطالت سندا در جادول انعار تفا
	١١) الي ين كعب مضى الندعنه
	(۲) الوزيد مض النّرعنه
	(۱۲) معاذبن حبل رضى النوعة
	(۷) زیدین تایت دسی الندیخنر
رس عبدالندن عرب عاص وشي الشرعة المعالم	ايك دريث سيد معلوم بهو تاسيد كريمة
كالمسنا وكرما مظرابي حجمت لافي سند فرمايا، كم	ايك قرأك جمع كيها تها السلط
	أرامنا ده من " و و قراست می است.
كيا تقايل الكوايك الكلاست ين	رى سنے جهد بوى مى بودا قرائ جمع
ربات معلوم بموتی توانی ایک ماه	
	من حتم كرسندى دايت فرما كي عليه
بدالشري تمرضى الشرعنه كى خوا مستسس پراس يش	يردريث طورل سيدس مي محضوت
_ بچرانبول تعاض کیا توبندره وان می تنتم	می کی کرسکے ۲۰ وال ارتشا و قرما کی
-	كرف كى ولريت نوائى
م ولامتال سيد	احتراء في سب

اله (المحدن الميل بخارى! مين بخارى الما ٢٥٠ المطبوع كل محدث المحدث الميل بخارى المحدث الميل بخارى المحدث ا

عملي ذلك

زجر: –

حضرمت الوزيدن عبيدن نعمان الانصارى ضى الشعينسكيمتعلق اسدالغسب بدي اور حضرست زيدين تايست توخو وصلى الترعير والم كعدسا ميت اليعت وأن كاابم فرايير النجام دسبت ستقے عبیا كرد خودارشا و فرماستے بى :-قال كتاعهد رسول الله صلى الله عليه وسلر نؤلف القران من الرضاع له

المعان المناف المحدين على التبريك في عنفاني انتخاب وي تفري هي المنادي المعلى ومرائلة المعان المعان المعان المعلى المعان المعان

ترجم: ہم کا تبان وی دمول التعرف التعربی التعربی ہے۔ یاں بیٹھ کر تفاع (کولوں) سسے قرائت ترتیب وارجم کرتے جاتے تھے۔

وجی کرنے اور تالیت کرنے بی قرآن بہت کریمی کرتے کا اطلاق الیسے جو عید برورتا

ہے جس میں ترتبیب وغیرہ کا لی ظائمیں دکھا گیا ہم گرتا لیمت کا اطلاق الیسے جو عربی الترعز فرا

ترتیب کے ساتھ جی کیا گی ہم ۔ بہال حقرت تربیدی تابت وہی الترعز فرا

دہے ہیں کا ہم حضور ملی الٹر علیہ ولم کے سامنے بیٹے کا فراکن مجید کو ختلف کے کو وں سے کتا ہی صورت دربی وزئر برون آبات فی الله عنہ ایم فرک کی بیٹ کو وں سے کتا ہی صورت الله عنہ اور مجمع کرتے ہے ۔ جیسا کو عن کیا گی حضرت زیدون آبات فی الله عنہ الله عنہ الله عنہ کے بیتھ ورسل الله علیہ وار میں کہ ایک و بیتھ ورسل الله علیہ وار می کہ ایک و بیتھ ورسل الله علیہ والله عنہ کے متعلق کھتے ہیں ؛۔

الکن قیریہ کتا ہے المعادوت ہی صورت زیدون ٹا بہت دھی اللہ تاب والے عنہ کے متعلق کھتے ہیں ؛۔

كان إخرعرض رسول الله جهلى الله عليه و عنيه وسلم القرأن على مصحنه و هواقرب المصاحف من مصحنا وقد كتب زيد لعمر بن الخطاب

آرجمر:۔

الله معداللمسلم بن فترالدمنوري! المعادف بمطبوعة فام وملامالع المساور

٩٨ ذى الجرسنا هر دمارى معملان ك خطبه مجز الوداع كية قوراً ليداخرى أيت ازل بموتى :
ٱلْيُوكِمَ ٱلْكُمُ لُتُ لَكُمُ وَيَنْكُمُ وَانْتُمَدُّتُ عَلَيْكُمُ
رنعمرَى وَرَضِيتُ لَكُو الْاِسْلَامَ دِينًا لِهُ تَ
١٧ رسيم الأول سيارة (بون سيسايه) وحقوصلى التدييرولم سندعالم ظام سيد
بر ده فسرمایا آخری آمیت سکے نزول اور پروہ فراستے سکے اجمین تقریبًا ڈھائی ہوستے بین ماہ کا
عسره گزیدا بسی اللب بی سید کر مفرت زیدان ایت
رضى الترونسيسة ابنام صحصت حقود في الترويم كي خدمت من هرذى الجرسيسة الدور الربيع الأول
الاسالة عرك ورميان الانظرك يدين كيام وكالسلط
مندوجربالاتمام توا پرسے اندازہ ہوتا ہے کہدنیوی صلی الدیم برا کان مجید
كاليك كابي يُمين يكري كابيال مدّون بروي تقيناگرايها زبرو تا توات اسى مايات
ر فراست مراك كامرون اورمرتب بهونا البرت الوياس مثلاً ترمذي
· كاليك عدريث مي سبت كرمضور ملى التربيلر وسلم سبت ايك صى الى تدريا فست كيار.
سے کونساعمل التی توالی کوزیادہ لیسٹ نے وہے۔ وہے۔ اسے سے ا
ترطوبا :
الحالوالمرتحلة
-: X. Z.
مغرست أترثا اودم فركرتا
مغرست ازنا در العصفرة المست كياكيا توادشا دقرايا ١- يجرشسب ال ادشا و كام طلعب دريا نست كياكيا توادشا دقرايا ١-
سلسه القرال الحكمية بروت الأكريب

سلم القرآن الحيم إسورة المائده على القرآن الحيم المورة المائده على المادورة المائدة على المادورة المائدة المورة المادورة المادورة المورة المو

صاحب القرآن يقرع عن اقل القرآن الح اتحره ومن آخره الى اقله - حكلما حل ارتحل اله المحل المح

-3,25

ا المرحد المراب المرحد المراب المراب

قراًك مجيد ديول الشعلى الشعليرو للم كے زبانے ميں باقاعرہ جمع كيا ہوا ترتيب ديا ہوا موجود تھا۔۔۔۔۔ امام أدوى فرائے ہيں ؛

ان الفرأن كان مؤلفا في زمن النبى صلى الله عليه والله وسلم الهو في الماء عليه والله وسلم الهو في المصاحف البوم اله

-: , 2

تران جیدع پر نبوی بی اسی ایران سے سے ترتیب دیا گیا تھا جس اندانی ہے ۔ کا ترتیب سے اُٹ وہ صمعت میں موج دسے ۔ علامر لم رسی اُلفت بی العیا ان میں کھنے ہیں : ____

ان القرآن كان على عهد النبى صلى الله عليه وأله وسلم مجمع عامؤلفا على ما هو عليه الأن - على ما هو على ما هو عليه الأن - على ما هو على الأن - على ما هو على الأن - على ما هو على ما هو على الأن - على على ما هو على الأن - عل

ترجمر: به

قران ماك كى جمع وتدوين منعلن جهال اورستها ويس يي وإل ايك تنها دست امام
عربن منول نداست مسترين معلى كاوس النا الحاوس عدلفة القفى دوابت كرت يي كروه
بالم بنى تقيفت كيدوق ركيديا تق ممركي يتبيت سيطنون كالتربيل كافدمت مي مرتنه
تورہ ما حربیوسے سے طاقات
ياكرة سين الكان وقد التعريب والتعريب والتعريب أياكه صورتا التعطير وللم المناه والمان وقد كال وقد المان والتعريب المان المناه المناه والتعريب المان المناه المناه والتعريب المان المناه المناه والتعريب المناه المناه والتعريب المناه المناه والتعريب المناه والتعرب المناه والتعرب المناه والتعرب المناه والتعرب المناه والتعرب المناه والتعرب
ن اخير زاني جي اخير كارب إيها كياتواب نے فرايا:
والمن تقى تورس نے لین تہیں کی کواس کوختم کیے لینے باہراً جاؤں۔ اس بوادس کیتے ہیں کہ ہم نے
ضور مل الدريد و مل مد سعة قران كه احزاب كه با دست من يوهيا لين قران باك كم
ال معتول كے بارسے بیں جو تلادت كى مہولت كے ليے تفيدم كر ليے كئے تھے اس بر
بنول نے مندرج ذیل سامت احزاب کی تعییل تنائی جوابیب منفتے کے لیے مقردکی گئی
ہوں سے مندر چرف می ساست احزاب کی نقیبل بنائی جوا بک منفتے کے لیے مقردکی گئی د
ہنوں نے مندر چرفہ بل سان احزاب کی تقیبل بنائی جوا بک ہفتے کے لیے مقرد کی گئی تقین وہ یہ بین اسسس مقین وہ یہ بین ا
المول نے مندرجرفہ بل سات احزاب کی نصبل بنائی جوا یک جنتے کے لیے مقرد کی گئی گئی ہوا یک جنتے کے لیے مقرد کی گئی گئی ہوا یک جنتے کے لیے مقرد کی گئی گئی ہوا یہ بنائی جوا یک جنتے کے لیے مقرد کی گئی گئی ہوا یہ بنائی جوابی جند کے اسلام میں اور میں اقبال سے سورڈ فاشے سے سورڈ فاسٹے سے سورڈ فاسٹے کے سورڈ فاسٹے کی میں کا میں میں میں میں کا میں میں کا میں میں کا میں میں کا میں میں میں کا میں میں میں کی میں کے میں میں کا میں کا میں کا میں کے میں کے میں کے میں کا میں کے م
المول نے مندر جو ذیل سات احزاب کی نفیبل نبائی جوابک ہفتے کے لیے مقرد کی گئی مقین وہ بدہیں : سے مندر جو ذیل سات احزاب کی نفیبل نبائی جوابک ہفتے کے لیے مقرد کی گئی مقدن وہ بدہ ہیں : صورہ ناز اللہ سے سورۂ نسارت کی میں میں میں میں میں میں میں میں میں می
المول نے مدرجرزی بات احزاب کی تعبیل بنائی جوابی ہفتے کے لیے مقر کی گئی اللہ ماری بھتے کے لیے مقر کی گئی اللہ ا اللہ حزب اقبال سے سورڈ انسارتک احزب اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ الل
بنول نے مندر یرف بل سات احزاب کی نصبل بنا کی جوابک ہفتے کے لیے مقرد کی تمئی فضی وہ یہ بین : السور کا فات سے سور ڈانسا مرنک سے سور ڈانسا مرنک سے سور ڈانسا مرنک سے سور ڈانسا مرنک سے سور ڈانسا ہونک سے سور ڈانس سے سور ڈانسس سی سور ڈانسس سور ڈانسس سی سور ڈانسسس سور ڈانسس سی سور ڈانسسس سی سور ڈانسس سی سور ڈانسس سی س
المول نے مندرجوذیل مات احزاب کی نفیبل بتا کی جوابک ہفتے کے لیے مقرد کی گئی اسی دو یہ ہیں : الموری اور اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ اللہ الل
بنول نے مندرج ذیل سات احزاب کی نقیبل بنائی جوابک ہفتے کے لیے مقرد کی تمنی فقی موری بن است احزاب کی نقیب کے لیے مقرد کی تمنی وہ بربی اقد ل سے سورۂ نسائر تک میں اقد ل سے سورۂ نسائر تک میں سورۂ اقد بنائی سے سورۂ تو بنگ کی میں سائن سے سورۂ تو بنگ کی میں سائن سے سورۂ نرقان کک میں سورۂ نرقان کک میں سورۂ نی امرائیل سے سورۂ نرقان کک میں سورۂ نی میں سورۂ نی میں سورۂ نیس سے سورۂ نیس سے سورۂ نیس کی میں سائن میں سورۂ نیس کی میں سائن کے میں سورۂ نیس کی میں کی میں نیس کی میں نیس کی میں کی کی میں کی کی میں کی کی میں کی

اعدين فيل المستدى عم عص ١٠١٠

بعديث ال يات كالمين تبوت سيد كالمدتوى من قراك ياك مرون بويكا لقااولاس تزنبب ونظم كيراه وس ترتيب وظيم كيدرا تقواح بما دسي ساحف به اوراس ترتيب كوساست وكالمرض والرم كالتعليه وللمست دوزانه كيمول كادمت كيات وأك ياك كواس المستيدة والما و المال الدين ميوطى وحمة الترييل سق كلها و كالمالين ميولي وحمة الترييل سق كلها و كالمناسب كالمناسب كالمناسبة اكرم كى الدعليه وملم كے دولت كرسے من قرال يجم كے منتشرا ورا ق تنصری كى كى صما بى نے قران قياسى يوسي كاصل كاياأب اسيف ياس كصف بول كه يعرون أوتان سسے دورسے صمایہ کو کھواستے دسیقے ہول کے ۔۔۔۔۔۔اس قیاس کی توثیق وال باک كاكأيت سي يوتى سيدن من كفارسة أب يالزام لكاياتها كأسيب ستاب يالزام الكاياتها كالبياسة ابينه ياس براست تست بها في لكم يحيوارس ين بولوكون كولهواست رسين بين المعا والما احا دين سيديم معلوم بوتاسي كمصورى التعطيرولم كأبت وي كاخاص ابتمام فراست ستقصله بهال مک کے آئیے سکے پڑوک می مضرمت زید ان ٹایت دسیمنے سقے ،جب وجی اتی فوران كوبلاسيت اور بوكيمة ناذل بونا كلموادسية سل يعربي بين كاتبول كوكمعوادسين بلا تلعواسة سکے لیدر برط حواکرسنتے اور بخلطی ہموتی اس کی اصلاح فراسنے کے بھرلوگول کو نقل کے سلے عنایت فراستے سله جلال الدين ميولى! الآلفان في علوم القرأن يمطبوعد كراجي، ح 1، ص ١٧١ سله دو) الويسنى محدون ميرى ترفرى إجامع تر فرى ، ح ۲ ، مى ۱۲ ١١ (دسب) محمد بن اسمین بخاری اصبحے بخاری ، ج ساء ص ۱۷ ے سسك الدوا وُدبيمان بن التعست بحست في إسنن الدوا وُول بحاله فاكر فيضل الركن اتصادى، وى قراك فاوتدكيت واينط استركي أفسيم موسائى مطبوع كراي كالم 19 موم ١٩٥) سلم محمع الزوائد عن ١١ ص ٢٠ (بحواله مركوره عص ١٩) سفع صديق حسن خاك، نواسي إنتح المغيست لريواله مثركودكص 49)

سین البیامعلوم ہوتا ہے کہ مجلد رخصا میویی فالول میں جمع تھا۔ پیشا نیجہ فتح الباری میں ہے: ----

كانوا يكتبون المصحت في الرق و يجعلون له دفتين من خشب ك

المرجمه إس

اوداس طرح دیکھتے کر جیب کوئی اکریت نازل ہوتی اور پر ہواریت زمانی جاتی کہ فلال فلال ،
سورت میں فلال اکریت کے بعد ریکھ کی جائے تو لکھ کی جاتی ہے تو لکھ کی جاتے ہے ہے تا پہر خفرت
عبد اللہ وان عباس رضی اللہ عزرواریت کرستے میں کرجیب سور ڈ بقرہ کی ایک اکریت ادارل ہو گ

فقال جبربل للديم صلى الله عليه و اله وسلم ضعها على راس مأتين ثمانين من سورة البقره يه

-1.23

ترجيرال سته يى صلى الشريل والم سيسيع ص كيا كراى كوسورة بقره كى

بين اظهرنا المصاحف وفند تعلمنا فيها وعلمناها نساء نا ذرار بينا و فعد مدهدا م

-1,27

ہمادسے درمیان مصاسعت موج دستے جن سسے ہم سنے خود قرآن مجید کے اور خاد مول کوسکھایا۔

میکھا اولائی گور تول بال بچول اور خادمول کوسکھایا۔
مرد فالقاری مست مرح مبری بہال کسکھا ہے!

سله (() جلال الدين سيوطى! لخانقان به ن ۲ با مق ۱۰۸ ۱۰۸ ۱۰ بران تی علوم التران ، ص ۲۲ ۲ البران تی علوم التران ، ص ۲۲ ۲ ۲ می سالد) الزرشی المستدی معمود می به مسئل المستدیم معمود می به مسئل المستدیم معمود می به مسئل المستدیم معمود می به می ۲۷ می ۲۷

ان الذين جمعوا القران على عهد النه عليه و السه و السه و السه و السه و سلم لا يحصهم عدد و يضبطهم المدد و

-1, 8.7

عہد نبوت میں جن لوگوں نے جمع قرآن کی قدرمت جلیلا تجام دی ان کی خدرمت جلیلا تجام دی ان کی ان کی تعداد کا تعین کرسکتا ہے۔ اور نزان کے امول کو فیرط تر بریس لاسکتا ہے۔

کو فیرط تر بریس لاسکتا ہے۔

(فر)

اله بدوالدين ممودين على إعمرة القارى تشرح ميم البخارى ومطبوع مرم

لاتعن هذا المضاحن المعلقة__له

ر. آرچر :-

ان اُوبِزال قراُ وُلسے تم دھوسے بی دیوجانا۔۔۔۔۔ بی مزید جانا ہے۔ بی دیوجانا۔۔۔۔ بیم عہد خلافت و ندہر کی ان کورٹ کو گاک کا قران مجد کے معالمے و ندہر سے کہا جاتے۔ بیم عہد خلافت وائندہ بی اُن کورٹ ہوگئ کا قران مجد کرسے تعبی کہا جاتے۔

اله على تفى علادًالدين برندى! كنزالعمال ، منى الاقوال والاممال ، مطيوع جيدراً! وركن معاسل على على المعال معاسل المعال ، معاسل المعال ، معاسل المعال معاسل المعال المعال المعال المعال المعال المعالم المعالم

سلسه قران ادّل ای سست قرآن کیم کی زرکاری ا ور تذہریب کا المارست وی ہوگیا تھا بینا نیج قرین اول اور قذہریب کا المائیم الصغیر ، الجوموسی این می اور قران دوم میں یزدرکاد ممتاذ نظراً ستے بی سالیقطینی ، ابرائیم الصغیر ، الجوموسی این می این می این می این می این الن می این الن می این الن السقطی ، البربوران الوزی الوزی ، وغیرسده (الفهرست ، ۹ ؛ واگر آلها دون) این السقطی ، البربوران الوزی ، وغیرسده (الفهرست ، ۹ ؛ واگر آلها دون)

اذاحليت مصاحفكم فعليكم الدماء الهماء

-: [5]

ادبریم کچیم ش یاده به برخی مسلمال طیروسم سفت مای نفاا سی برد کے بدر طانت واننده کے دوریس نجی طور پر تو قرآن پاک کی بہت سی نفول تیار کی گئی گرمر کاری طور پر بھی کام ہم ا بیتا بچر ایک سف من من من من من الشیخ میں اینے عمد خلافت میں مرکاری طور پر بین خرت و نسی الشرق الله و نسی میں الشیخ باس دکھا ۔

اکماری طور پر بیر بیا اس در بی از کی کے مقال کی الشرق الله و نسیخ کے شعل کھا ہے کہ صفرت معرف الله تو الله و نسیخ کے شعل کھا ہے کہ صفرت معرف میں الله تو الله و نسیخ کے شعل کھا ہے کہ صفرت معرف الله تو الله و نسیخ کے اس کا ایک ایک ایک ایک الله و نسیخ کے نسین کی الله تو الله و نسیخ کے اس کا کا ایک ایک ایک ایک کا میں معرف و طور با ہے اس کے بعد ایک نسیخ محرف میں الله تو الله و نسیخ کو الله و نسین کے درا میں معرف و نسیخ کو ما میں موریون میں دونوں تیار کو آئیں اور بالواسلامی الله تو الله میں الله میں الله و نسین مرکادی طور پر بین دونوں تیار کو آئیں اور بالواسلامی الله کی میں مرکادی طور پر بین دونوں تیار کو آئیں اور بالواسلامی ادرا کو کیس میں کا میں میں مرکادی طور پر بین دونوں تیار کو آئیں اور بالواسلامی الله کیس ساتھ میں مرکادی طور پر بین دونوں تیار کو آئیں اور بالواسلامی الرائیس ساتھ میں مرکادی طور پر بین دونوں تیار کو آئیں اور بالواسلامی ادرا کو کیسی ساتھ میں مرکادی طور پر بین دونوں تیار کو آئیں اور بالواسلامی الله کیسی ساتھ میں مرکادی طور پر بین دونوں تیار کو آئیں اور بالواسلامی الله کیسی ساتھ کے مدال کیسی ساتھ کی میں مرکادی طور پر بین دونوں تیار کو آئیں کا میں مرکادی طور پر بین دونوں تیار کو آئیں کیسی کے مدال کیسی مرکان کیسی کے مدال کی مدال کے مدال کیسی کیسی کی مدال کی کو مدال کے مدال

ابن ترم نے خلافت واٹ روسکے دورصد لفی اور دور فارونی کا جو لفٹ کھینجا ہے۔ اسے

سله دائرة المعادت الاسلامير عن ١١٥ ، مطبوع الابور، ص ٢٧ - ١٧١ مطبوع المربير سله دائرة المعادت الاسلامير عن ١١٥ ، مطبوع إمربيم سله انسائيكوريني الرطانيكاء ع ١٥ ، مطبوع إمربيم سله بالمال الدين ميرطي الاتقال في علوم القراك من المعلوع كراي من ١٥١ ادر ١٩١١ مرام ١٠٠١ مطبوع كراي من ١٥١ ادر ١٩١١ مرام ١١

(117)

تویراندازه بوتاسیه کرخلاقت داشده کے ایترائی دس سالول می قران کیم کی کار بول کی تعداد ایک لاکھ سے تنجاوز کر گئی تھی ۔۔۔۔۔ ان کے بیان کا خلاصر رہے: محقرت الويكرصداتي رضى الترتبالى عتردها في برس خليدرسين الرك عدمي كونى تنبراليسا زتفاجهال قرأن ك أستحة زيول بيم حضرت عمر وضى الترويرسكية عبر منطل فست بي دل يرس اود حيت ما قا كم مسجري نبتى ريش اور قرأن سكھ جاستے دسہے جب ان كا انتقال ہوا تو تر اك كے كما ذكم إيك لا كمد نسخ دسيعه بمول كيائي يهرم زارون كى تعداديس بوطلباء رائيست تقدده لكفته يمي بمول كريونكر بارتلاوت و واكت ميديد وأن كالكها ما ناخروى تفاصر بايرس ي عمل دياسيد ابن يده منهود عاب مضرت عبدالت والمسعود ومضرت الوموسى اشعرى اور حضرت الودرد اورضى التدتعا للعنهم مرارول المانده مي معلوم كس ني قران ياك كي نفول تباري أول كابريس كي ايجاد سه يهك کتابول کالین در ان نقل اودکت بست کے دوسیتے ہی جو تا تھا ہے براودکت بست کی کفتوں کا آئ ہم اندازہ بھی نہیں کرسکتے گرمٹونی علم میں ہمادسے اسلامت ہرشکل پر فالب اکسے اوروہ کچھ کر دکھایا جس كوأن بم ترستے ہیں ۔

(0)

سلم این برم اک ب القصل والملل والایمواروالنمل مطبوعة قامرو، ع ۱۱من ۱۸ (الخصا)

كنا اذا اكثرنا على انس بن مالك فاخرج البنا محالا عنده فقال هذه سمعتها من النبي صلى الله عليه وسلمر له

-: 27

جب بم حفرت الس بن الله سعندیاده امرادکرت قابیت یا سعد با منوات رکھنے کا نوائکال لات اور کہتے ہیں وہ مدینی ایل بو یں نے بی من من من منورت الوم رر دون التر توالی منر کے منعلی من محالی رمول کے منابق من محالی رمول کے موال کو من من من مند بیت مناب مان کو مند بیده الی بیت خاران کوت با

ترجمرا-

ا بعدالله محدق عبدالدالی کم! المستدک علی المبیمین اصطبوعه به ند سلام این عبدالد قرطی ! جامع بحواله نسس کی مجدی از ول اوروی از پرونیبرمودالمسن مسرم مردی مطبوعه کراچی می می ۱۹۷

کے نام سے مرون کیا تھا۔ یو چیفر عرص کا ان کے فائدان میں مقوظ دیا ، ان کے پوستے تنویس ای مينف سيدوارت كرت يف من من كاذكرنا المغيث بي اس طرح لتاسب : شعيب بن محمد بن عبد الله بن عمرو بن العاص لع يسمع جده التما وجد كتأبه فحدث منه ياه تنيسي السساسة واداسس مديث في تهين لكن ال کی کتاب یا تی نتی دواس کتاب سیسے صریت دوایت کرتے تھے۔ الميقاست اين معدير موسى بن عقيه سي يوصاصب مغازى اورقفها سيسة تا بين سيستهي وضع عندنا كوييب بن ابى مسلومه ولى عبدالله بن عباس مل بعيرمن كتب ابن عساس يكه بماسسيا ى عيدالترن عيا ل كسازاد كرده علام كريب بن إن سلم سنے ایکساوٹری سے اوجد میران میاسس کی کتابی رکھوائی تعییر۔ مائل المائد الما الوك سيا والمست وسيد يوناني الترائزى كى كامي العلل من مردى بد

سله مدل حن قال ، تواسب! تع الميست ، مطيوع لكفتو ، ص ٢٢٥ سلت الوعيد المنرمذ كل معين على المنقات ، ح ١٠ ٢١٠ م ١٠٢٢

ان نفرات دمرعلی بن عباس من اهدل الطائف بکتب من کتبه فجعل بقراً علیه الم

ترجمه بسد

ابن عباس کے پاس طاقت کے کچھ لوگ ان کی کچھ کتابی ہے کہ کے
اوران کے رامنے رائے ہے
مافظ ابن کیڑائی تفییر میں کھتے ہیں:
کان عبد الله بن عمر و قد اصاب یوم
ال یرم و ک زام لمت بن من کتب ا هل الکتاب
فکان بیصد من من کتب ا هل الکتاب

-: 27

> ا بالمعلى محدان على ترفرى إجامع ترفرى ، ج ١ ، مطبر مركزي ، ص ١٢ ١٢ مطبر مركزي ، ص ١٢ ١٢ مطبر مركزي ، ص ١٢ ١٢ م معلمه الوالفدا والمعيل بن عمر ترشى وشقى ! تفسيل بن مرتزشي وشقى ! تفسيل بن مرتزشي وشقى ! تفسيل بن مرتزشي وشقى ا

(1)

قراً ن مي وقران كوقراك ك علاده متند دصفاتي المستصفى يادكياكياب مشاكلاً الفرقات الكتاب، الفرقات الفرقات الموقلة الشفار الرحمة التذكره الكلام ، الكتاب، الفرقات الفرقات الموقدة الموقدة الوقتي ، البلاغ النود الفقدى البلاغ الموقدة الم

سله الغران الميم بمورة الغرقان ١٥ يمورة ليس ٢٠ ك بالموره بني المرائيل ١٨٢ يسورة يولس ، ١٥ ك ، المحدرة الغران الميم بمورة الغروت ١٩٢ المسورة النساء ، ١٩٢ يمورة الغرام ٢٢ بمورة الغرام ١٩٢ بمورة الغرام ١٩٢ بمورة الغرام ١٩٢ بمورة الغرام ١٩٢ يمورة الغرام ١٩٢ يمورة الغرام على مورة الإنهيم ١٢٥ يمورة ال عمران ١٣٨٤ يوغره ويغيره

یالنوم کتاب کرقاری کامپولت سے لیے الواپ وضول می تقتیم کیا جا تاہے وور میدید میں
تارى كى بهولت كي يمن نظر في سنت الموب اليجاد ، مورسي يى اورست المحاسف طريق انبائے
مادےیں ۔۔۔ وال کیم نے کی قادی کی مہولت کو میں نظر کھا ہے ، کیکی تقیم تو
موروں کی تیاد برکی گئے ہے اس طرح اور سے قران کھیم کو ۱۱ اسوروں برخودی تعالی نے تقییم فرایا
برم دربولت كي ليصفوداكرم على التعظيرولم في التي عقول بيقت مكاجن
كوامزاب كي امسيد بادكياكي اس مفت كيم دن كي ليدايك مزب تلاوت
کی جاسکتی ہے جس کو دمنزل ، بھی کہا جا تاہے۔
مزيد ولت كيد فران ميم ومن المصنول من تقسيم كما كيا يراهت صالحين في مناولا
عليه ولم كداداتا وكارونى ين كياءاس طرح عمي بارسي قرار وسين كف يجرم بإرسي كوركوعول
من تقيم كرك المانصون اور المن من تقييم كيا كيا الصلح الدراويين بهولت توخودي
على محدة سندعطا فرانى كه يورست قران كوهيونى برك يول من تقييم فرايا ال طرح قران كريم مي بالاجاع
4 ہزاد کیاست ہی ا درصفرت این عباس رضی الٹریخز کی دواریت کے مطالی اے ۲ ہا ۲ ہا ۲ ہا ارتبی لکھ
المس بزار الجيه مواكفتر اسرووت بي
المنتقران عيم إرسام كرما تق مفوظ كياكيا ودايدى توجرك ما تقد كهاكيا -
عدرتوی سے جوای کائ بت تغروع ہوئی توجودہ صدریاں گزند جانے کے لعد
براسارات کک جاری ہے نرمرت کا برت کا بکو طباعیت کا اور کیسٹوں کے قریبے اشاعیت
كالمنى كذاب توكيسو المول يم عن وأن كو تحوظ كرو باكياب

سله المحموعيالي مقانى والوى امقد مرتفسيرها في المطبوع ولويدوس ١٢١

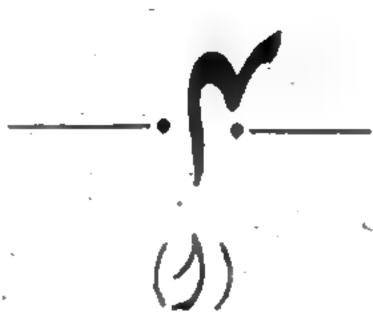
(C)

تران میم کے سیسے شمالے کی تستے دنیا کی تلیم لائبر ریول میں مقوظ بی ای وہ نستے نہا ہے۔ ری ری میں میں میں اور میں	
ما كالهم أيل ، يوخلفا سني دانت كي تما نسي يا قربي عمد من مكھ كئے تھے ۔ سے مناب	
عثمان عن وشي التدنيا لي عنرسف اسين عبر مطافت بي قرأن يجم كيم كي من والي علم	
بلاواسلامیدی ادندال فراستے تھے۔ان می سیسے ای وقرت ایک نسخہ تانیقند (دوس) کے کتب خاتے	
مل مفوظ المست بودور المراسك وطى البت يا قا زقستان است قائم كياب ماس كاعكس بيا قست ل	Ø
میموزیم ، کراچی (باکستان) می کھی ہے۔ رائستی شہادیت کے وقت مضرت مختی ک منی وشی النوتیک	
تریر تلادست تھا سس کی توبیق وتصدیق خوان کے دھیتوں سے کیمیائی تجزیدے اور ادیاج دو تول	
بروق سے العیدالقاسم بن الله اسلامی نے برنسخدادداس برخوال کے دیستے	
ديكه ان ليلوطرسة اى كولهروس وكها يهرية واجريبيداد الداول كرسيدي مرقن (روس) بن	
د کھ دیا گیارا سے بعد بین گراڈ اردوں) کے تٹائی کنیپ فاستے میں کیا اودائے کل تا تنفندے کرنے	
مري محقوظ المسيد	
دورانسخرمریزمنوده سیدیی جنگ عظیم محداواک می استانول (ترکی) دی ایران ابول	
سسے برگن (جرئنی) بہنچااورحفا ظعت کی خاطر قبیصرولم ناتی کوندرک کیا۔ حنگ عظیما قرل کے لیدھو ملح نامر	
ورس فامرسی ہوا تھا اس لی ایک وقعرش اس کا یا قاعدہ قرکر کیا گیا ہے۔۔۔۔ معاہدے کے	
اصل الفاظ كاتر جميرير سيم السيسيد	
معادر صبحة تفاقر مي أست سبحه لعد تنصيراه سكه اندراندريم ي تطيع تنمال كالمسل قرك	
تناوي ذكووالي كرسك كايوتوك افرول ته مدينه سيستمقل كياتها الص	
	•.
سله يادسك ما الكيش ١١ الركا ١١ مري أفت درسائ	

بندانسخ كالمويك وشق دشام) ين موجودتها اليوتها السخر المساعظ كم محمعظ دسوي إب مي محفوظ تفا، بايتوال تستريص العراق) قرطيه (مسياتيه) ديني سيسة بموتا برواسك يمين تنبرفاك آيا اب رمعلوم موفرالدكر تبنول تستح ك كتيظ ول ي مول كي ! مشعد(ایلان) کے کتب فاستے می خطاکوئی می قرآن کیم کے ۱۸ اوراق کائموں مومورہ وو سے انوروں کھے۔ کے قرآنی آیات میت کی ہے۔۔۔۔۔ درصوت علی کم النووم الکریم نے كتابت كئے ہيں۔ ايك تسخد حفرت من رضى البرتعالى عنه كا ہے جو الكارم ميں كتابت كياكيا ہے ۱۲۲ صفحات برستمل ہے ۔۔۔۔۔اس می صرفت دوبایسے بی برموروس کا کرت متروہ سے تثروع ہوتا ہے۔ سے ضرب ذبن العابد ان وشی الندتوالی عند کے القر کا لکھا ہوائی ایک آسٹی ہے۔۔۔۔۔ ان کے علاقہ اس کتنی خاسٹے میں اور بہت سے کلی کسنے ہیں لا بوراياكتان) مي بيت القرال كية ام سيدايك ادارة فائم سيدجهال قراك ای زالی میں بے ۔۔۔ تا درو تا یا ليا تت مشنل ميوزيم ، كواجي (ياكستان) مي تعبي قرأن محيم ____ ای دفت عالمی کشید خاتول می قران جم سن قلم تسنے مزارول کی تعداد می موج دومفوظ میں۔ ک بیت سے ساتھ برا تھ وقب اسٹے پرقران کی کھیا عست کا ہی اہتمام کیا گیا جس ان کی انٹا حست میں جمیز کا کام کیا ۔ آران کی کی اولین کھیا عست کا اہتمام مولھویں اور مة حول مدى مبرى مي مندوجر ذيل ناظري سفيا : Pagninus Briniensis, Rome, 1530 A.Hinckellmenn, Hambburg, 1694 بقرل مقاله لكادء ما تزة المعاروت الاسلام يهوم عزا سے بل برقبر(الی) برای می تصابقا۔



سله انسائیکویندیا برنایکا، ۱۳۵ ، مطیوعرام یکر ، ص ۲۵۸ مله ملیوعرام یکر ، ص ۲۵۸ مله مله و اثرة المعادف الاسلامیر، مطیوعرال مورسی ۱۹ / ۱۵ ص ۲۵۸ مسته انراز قالمعادف الاسلامیر، مطیوعرال مورسی ۱۹۸ می ۱۹۸ مسته انجار میک در کراچی) انشماره م ترمیر می ۱۹۸ میرای ۱۹ میرسی ۱۹۸ میرای ۱۹



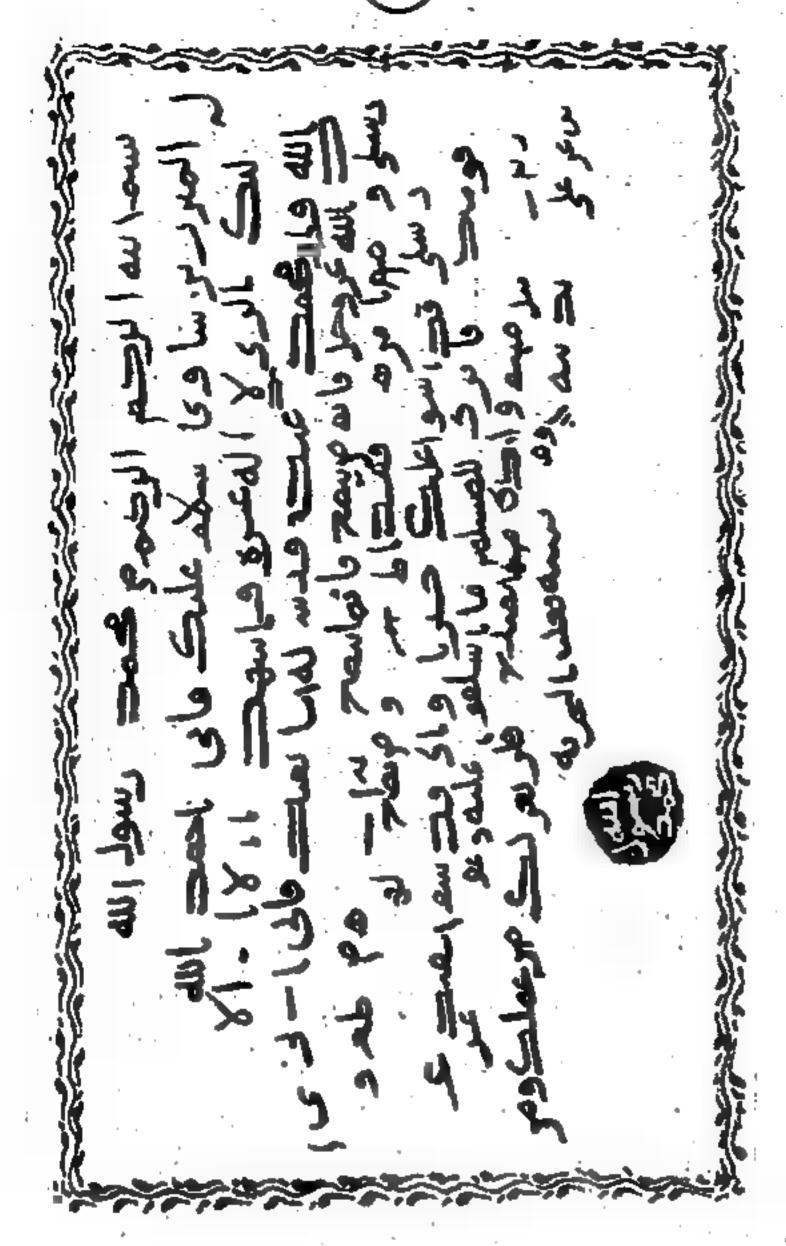
> سله (ل) محد هميدان دافخاکر اومول اکرم کی مياسی زندگی مطبوع کواچي اله اوار می سا ۱۱ (ب) سفظ ارمنی ميرواروی! بلاغ جميدن امطبوع دهی اص ۱۵۱۵ که ا سله محره ميدان دافخاکر اومول کويم که مياسی زندگی دص ۱۰۱

(171)



معنور من التراب بن المن بنته دس التراب التر

(معفظ الرحمن ميوي دي بان مبين المطبوع ريل اص ، ١٩١٩)



معنوداکرم ملی ان علیرولی سے سیسی میں گور تربیح بن مندرین سالوی کے نام برنا مرم مبارک معنوت علارین مخفر فی دشی الشرقعا لی عزی سفادت می ادرمال فرایا - معفرت ایر بریره دشی الندتها لی عزیمی آب کے بمرا و تشرفیت فیصری معفوت علارت بری بینی گرکدر تروصوت کویزا مزمیا مک دیا تروه بہت موش برحا ا مدلیدرس سشرت باسلام بحرکیا - (مخط الرحمن میویا موی: بلاغ مبین ، مطبوع دبی دص م ۱۲ - ۱۷)

ابتدايس قران حكيم ساندانه سي كتابت كياكباا سي مرون منقوطه بر تقطفهسي شفعه وسيسے تروون پرنقطول کا امتعال عہد نبوی بلکداس سے قبل بھی ہوتا تھا۔عہد فاروتی کی ایک تحریر تھنی پر لکھی ہوئی کی ہے ، جس پرسٹلے تھ بھی لکھا ہواہے۔ اس ہیں تروف پر نقطے بي ك ين جيراكما صب تفسيرون البيان سنے تكھلے ابتداء بي حروت پر نقطے اعراب کے تا نمقام سجھے جاستے ستھے مثلاً حروث سکے اوپرنقطہ زبر کی علامت تھا ، حروث سکے نیچے نقطہ زیر کی علامست تھا ، ترون سکے اندرنقطہ پیش کی علامست تھا۔ اور عند کے سلے دوسنقطے استعال کیے جاتے سمع بيناني سين هوس معنرت الميرمعا وبيرض الندتعالى عندك زمان مين ابوالاسووالدوكى نے اعراب کے سلے نقطوں کو اسستعال کیا بھران کے مثاکر دنصر بن عاصم اور پیجیلی بن بھرنے نقطوں کے بجائے زیز زہر؛ بین کی تو بجردہ شکلیں وضع کیں اور نقا طرسے لفظوں کی میٹیپیٹ مثنین کی ۔ یہ کام سي الله بعاك بهوا و الله بعد من عهد بنوعباس بن خليل بن احد في سي على ثنة متره ، بمزه ، سكون ، وصل وغيره كے لئے علامات متعاين كي - بمزه كے لئے سرعين ء ، تشريد كے لئے سرمهن سه اور جزم کے لئے سرجیم و ، مد کے لئے ایک خاص خطوسی اسیجا دکیا اور نقطوں کواعراب سے بدلا سے ۔

عهد نبوی بین علامات رموز وا وقاف کارواج بھی نہتھا ۔ سحابہ کمام رضی اللّٰہ تعالیٰ عنہم معضور میں اللّٰہ تعالیٰ عنہم معضور میں اللّٰہ عنہ ہور یافت کر لیا کرتے تھے کہ کہاں ٹھ ہزنا ہے ، کہاں ملا کر بلِ بھنا ہے وہ ہو دعنبرہ واللّٰہ منزمادیا کرتے تھے ، لید میں دموز وا وقاف کے لئے علامات را شج ہوئیں ۔ دعنبرہ واللّٰہ منزمادیا کرتے تھے ، لید میں دعنبرہ میں ایست کے منروع میں پیناں جبر عہد صحابہ ہیں آبیت کی علامت تین نقطے وہ قرار ہائے۔ یہ آبیت کے منروع میں

سلى كتوب داكثر محدهميدالنداز بيرس (زانس) مؤرض ١٣ ردمفان لمبادك مصيلاه،

سله عدالصمدمهام ازبری آن الغران مطبوعد لا بودص ۱۲۱ (بحوالدنترالمرمیان سن ۱ ؛ خز نبیته الا براد؛ حلیة ال ذکان مطبوعه معم

مسله اسماعیل حقی :تفسیرون البیان ،مطبوعهاستا نبول ، ج ۹ ،ص ۹۹ ۔

(140)

لگلے میاتے تھے۔ عہد عثمانی میں آیت کے بعد لگائے جانے لگے اور دئ آیتوں کے بعد الکا سے میاتے سے ابوالا سود الدولا مات کا اُن جاتی تھی جس کو تعشیر کہتے ہیں۔ قدیم مخطوطات میں یہ علامت ملتی ہے۔ ابوالا سود الدولا نے آیت کا نشان ۲ مقرد کیا بھر مندر جب ذیل علامات بعد میں ایجاد ہو کمی :۔

م ، ط ، ن ، زرص ، ق ، صلی ، قعت ، لا ، س ، وتفتر وغیره وغیره .
م م م ط ، ن ، زرص ، ق ، صلی ، قعت ، لا ، س ، وتفتر وغیره وغیره .
م م م م م م م م م م م م من الدر تعالی عند نے تراوی میں اول دس آ پیس پڑھے کا سمم دیا تھا ، بعد ہی جونا ، رکھت ختم کرتے تھے اس طرح رکوع متعین ہوئے مگر دیا تھا ، بعد ہی جونا ، رکھت ختم کرتے تھے اس طرح رکوع متعین ہوئے مگر

شحريرين بعدين آستے اور علامت ركورًا الوعيد النّد محمد بن محد طينوانسجا وندى نے هيئی عدى به ي مرين بل ماري كي ا - قرآن كي كرم واشيع مع طرح تو لكوام الله مع مدال م

ہے کی کے آخریں ایجا وکی ساے قرآن کریم کے حلیثین ان طرح ہے لکھا ہوتا ہے۔ یا ، یہاں ع علامت رکونا کی ہے ، علین کے او برکا مہند مرمودت کے رکونا کا نمبرہے اور عین کے نیچا میں

ما سے کے رکونا کا تمبر سے اور عین کے دومیان کا بہند سر رکونا کی آیا ش کی تعداد کا ہے ۔۔۔۔ یا سے کے رکونا کا تمبر ہے اور عین کے دومیان کا بہند سر رکونا کی آیا ش کی تعداد کا ہے ۔۔۔

عبدالملك بن مروان كے زما نے بی سجائ بن پوسفت سے ایک محبل قائم کی جس بیں

پرحفرات شریک شفے۔ ۱- ا مام حسن بھری ۲- الک بن دنیا ر ها۔ مام بن میمون الحبعدی س- الی العالیہ السریقی ہے۔ س- الی العالیہ السریقی

٤- واشالعاري

ان معنوات نے قرآن کریم کے بوت شمار سکے اور باعثباد موون رہے ، نفسق ، ثلث کی تقسیم کی معنوں رہے ، نفسقت ، ثلث کی تقسیم کی معنوب رہے ، نفسقت کی تقسیم میں اور بھر میزب میں ہم میں اور میں معنوب میں تقسیم بعد کی معنوم شملت بھر۔ یہ دونوں تقسیم بعد کی معنوم شملت بھر۔ یہ دونوں تقسیم بعد کی معنوم میں تقسیم بعد کی معنوم

سله عيدالفيرماد) اذبرى ، تاريخالعران الطبوعرالمور المسام الما المال المال المعام القرآن المعاصف) مله العام العران المعاصف) مله العام العران المعاصف)

ہمرتی سیسے۔

ابتداء ہیں قرآن مکیم ت برت کرتے دفت سورتوں کے نام نہیں لکھے جاتے تھے۔ بلکم سورت سے اندازہ ہوجا یا کرتا تھا کہ نئی سورت شروع ہورہی ہے کے شروع ہورہی ہے اندازہ ہوجا یا کرتا تھا کہ نئی سورت شروع ہورہی ہے بعد میں عہد عثمانی ہیں سورت کے نام بھی کھے جانے لگے۔

گرای که قرآن کوایک ماه پس شیم کرور فرکس ثابت بهوا اور دمضان المیادک می تمیس تراوی اور مهینے موک بیشتر تندیق مدر بیشترین مرمرین مرمرین میراد.

کے کم وبیش تین ایا کو بیش نظر کھے کونسوان کو تین سعوں بیں نقسیم کر دیا گیا۔ بعق کا خیال سیسے کر پیش میں کا خیال سیسے کہ پرتقیم جہزی آتا ہے جی اس میں فاکسٹر کر بیٹان میں گئی جمر ہا دسے خیال ہیں پرتقیم بعد کی معلوم ہوتی سیسے بیٹیاں جیر فاکسٹر

مرید کا میں ماں ماں ماں ماں میں ہمر ہا دسے حیاں ہیں یہ سیم بعدی معدوم ہو بی سیے بیتیاں جد واستر مسجی صالح کا خیال پر سیسے کہ بیرتقتیم مرادس ہی صرورہ کی ٹی اور زیرتیعلیم بیجول کی سہولت سے سلتے

بارول كوالك الكركياكيا. سك

ہ مدی ہے ہیں قرآن کرم کو تیس ایک تاریخی شہادت سے اندازہ ہوتا ہے کہ بچرتھی عدی ہجری ہیں قرآن کرم کو تیس پارول ہی تقتیم کیا جا پیکا تھا۔ بینا نبچہ یا قرت جموی نے مشہور خطاط ابن البواب (م سطالع شراط الله می کے حالات ہی ہما والدین دہمی کے کرتے خانے کا ذکر کرتے ہوسے مکھاہے۔

"موگھنے کا بالبواب کے بیا المفاوضہ کھٹا ہے کہ ابوائس علی بن ہلال معروف بدا بن البواب نے مجھ سے بیان کیا کو من برائد الدولہ کے کرتب خانے کا انجاری تھا کا کیس سے بیان کیا کو مرکز آخری تھا کا کیس میں میاہ حلاکا ایک نیم دیکھا ہوہ ہا اس کو کھولا توموا ہے کا اکرو قرائ کہ کا مرکز میں میاہ حلاکا ایک نیم دیکھا ہوہ ہا ہی کو کھولا توموا ہے کا اور میں میں میں میں میں مقلہ (بیفاوی) دم سے تیس پاروں ہیں سے ایک ہا ہو ہے جو الوعلی دفیر بن الحمین میں بن مقلہ (بیفاوی) دم سے میں سے ایک ہا کہ سے میں سے ایک ہا در دوس سے میں سے ایک ہا دور دوس سے میں سے ایک ہا کہ سے میں سے ایک ہا دور دوس سے میں سے ایک ہا دور دوس سے میں سے ایک ہا کہ سے میں سے ایک ہا کہ ہا دور دوس سے میں سے ایک ہا کہ ہا کو اس دوس سے میں سے ایک ہا کہ ہا دور دوس سے میں سے ایک ہا کہ ہوائی ہے میں ہوائی ہے میں سے میں ہوائی ہے میں ہوائی ہے میں سے میں سے ایک ہا کہ ہوائی ہے میں سے ایک ہا کہ ہوائی ہے میں ہوائی ہوائی ہوائی ہوائی ہوائی ہوائی ہوائی ہے میں سے ایک ہا کہ ہوائی ہو

اله واكثر صبى صالح : على القراك ، ص الم الربحواله علامه ذركش بالبران ، عام ١٥٠١).

پارے وصونڈ نے شرور کا کئے ، ٹائن بسیار کے بعد ۲۹ پارسے جمع ہورئے ، بہت ڈھونڈام کر کتب خانے ہیں تیہ وال پارہ نہ الماء مجھے بقین ہوگیا کہ پہلخہ ناقعی الا نوسیے ''۔ لے الغرض مہد خلافت واشدہ اور عہد بغوامیہ ہیں متن قران ادر کتابت قرآن کو نکھا رنے اور منوارسنے کی پوری پوری کوری کوری کوری اور قرآن اہل عرب والی عجم کی نگا ہوں ہیں میں سے سین تہ ہوتا چلاگیا۔

(ب

سله ابدالفضل ذائع بكا غذسارى درتمدن اسلامى مشموله كيهان فرنكى دسال دم ، شاره ، اللهر يدرمان . ۱۲ من ۱

_	•	
	- متضرت الى بن كعب صى التدني الى عندك	
	- حضرت زيد بن تايت رضى الترتبا لل عنه -	O
	- بنفرت عدالترين معود يقى التدتعا لل عنرسك	
	_ مفرت الدور داء رضى التدنيعا لي عنر	
-	_ منظريت الوموسى اشعرى دهى التدتعالى عنه	
	- معفرت معا فرين حبل رضى النوتعالى عندستك	
	_ معفرت سالم بن معقل وشي الترتمالي عنها	(2)
ارُوّائت حضور ای النه علیه و ایم میسی ایر قرائست حضور ای النترعلیه و ایم میسی	رے انگرورمیت بیب اسی طرح انگرقر اُست بھی ہیں جن کاسلسا	سي ط
	ائر قرأت يرحط است بين:	
•	_ حضرت بإنى مدنى رضى النّدتِعا لئ عتبر	•
	- منظرست الن كثيركى دضى النوتعالى عنه	
	سفرت البعموليصرى دحنى النّدتعا ليّعنه	
	- سخفرست أين عامرشامي رشي المدّتيعا لي عنه	
	- سخرست عاصم كوفى رضى النّدتعا لى عنه 	_
•	- معقبه المام حمرَّ ه كو في رضى النَّه تِنِيا ليُّ عِتبر	_
	- سخرت المم كسائي كو في رضى النزليا لل عمر	— •
	مضرت لعقوب مضرعي دشي الثرتعالى عته	
الىعتىر	- محقرت الوحعفر بزيرين القينقاع مدنى رضى الندتعا	
•		

المسك علال الدين سيرطي! الانقان في علوم القرأن ، في ا ، مطبوع كليمي ، ص ١١٠

مفرست فلعث بن مِتنام لِنوادِ مَا رضى النّرتن اليّعبراني
صحابر کرام می فران میم کے وار توسقے می گرسفا ظامی تصحبہوں نے اس کوابیت سینوں می
معقوظ كرايا تقاان من يهمقرات قابل ذكرين:
معرت الديكر صد آني رضى التدنعا لئاعتر
وسيتفرن معاذين حبل رضى الترتعالى عنه
معضرت الى ين كعنب رضى الندتعا لئ عنه
مضرت زيدان تابت رضى الدّرتعالي عنه
مقرت الوزيد صى الترتيالي عنه
معضرت الوودواء رضى الترتعالى عنه
معطرت عبا وه إن صامعت يشى الترتبالي عنه
و معرب معيدون عبريرضى الترتعالى عنه
معرست عبدالنون عمون العاص حنى النونه
ومقرت عيدالتران معووق الترتعالئ عنه
صصرت مالم بن معقل وضى الدّ تعالى عنه
مقرت مولى الى مذلعة رضى الدتمال عنرسم
۲۷ سے زیادہ سے نظامی ایسکے نام صریت ومیرکی کی اول می طنتے ہیں۔۔۔۔۔
ریقیناً بکررت صحابرها فظر آن بهول کریم بخرگر قرآن پارست اوریا و کرسند کاعبل نشان سیسے ابہتمام رو
كياكيا دنياكا الريخ مي كس سيس سيد الساام المام اليوادي التاء يواس مورس الوكول ك
•

اله محدا حمد المعام عمولانا! تروي قران عمطيوع الذا يا والمده الدياس ١٤٧١ - ٢١١١ ملي والذا يا والمده المدين الم

قرت ما فظریمی اسیف عورتی برختی اس کیسے اہل می کا دبی ذوق، قوت ما فظرادریاد کرنے کا اہتمام برسب بائیں بتاتی بین کرخفاظ کی تعداد مہت بھو گی جنا بڑے مجدر صدیقی میں جنگ میامر میں . . ، مصابر کی شہادت کی خبر ملتی ہے ہے۔

(")

الرحمه:-

است دسول ببنيا دويج كيواتراتمبين تمها دست دسب كى طرست

ا ورمسلما قدل كوسكم ويا المسلما قدل كوسكم ويا

فَأُمِنُوا بِاللهِ وَرَسُولِهِ وَالنَّوْرِالْدَى اللهِ وَالنَّوْرِالْدَى اللهِ وَالنَّوْرِالْدَى اللهِ اللهِ وَالنَّوْرِالْدَى اللهِ اللهُ الله

-: 27

ترايان لا والشرا وراك كيدرول يراوراك توريريم سقدا تارا --

سلے القرال الحیم المورة المائم و المال الم

ينا يختصنوراكرم كما التدعير ولم ندخوصى تركوام كوقراك برها باجب تعدادا ومعرفيات زباده بوكين أوبهول في وأن يلها تقاال سعة باياكه اب وه دور سع عابر كويرها يل-جوقبائل سلمان بوسنے مرمیز منورہ یں استے ال کے ساتھ زان بڑھا لکھا ایک صحابی ساتھ کردیا جاتا معنور في المنظر ولم تبريسيك، مرقريه، مرتزير ايك الم والن صحابي مقرورا الم المان الم دن بي كام بوتاكر دان يجم كالعليم ويت سي المساعد مناكى كل مساعيد مناكى كل معبى جهال داست وان قرآن برها ما تا تقال من القالمين معلمين قاك كى خودىت بوتى تو بينى دسيئے جاتے بينا يوسك جري ابوراز كے ما تھ بى عام كے ليے . معلین قرآن دواز کید سیاست دلیا قست کامیداد، قراك عيم قراد دياكيا جوقراك كازياده عالم محتااس كومعاتشر سے مي زياده وقار طما اوركيوں سالنا كرقراك بخوان كاملاح مال كالوائى وسعدا -وَالْدِيْنَ الْمُنْوَا وَ عَدِينَ لُواالصَّلِولَ

اورج ایمان لائے اور ایھے کام کے اور اسس برایمان لائے برجم برایمان لائے برجم برایمان لائے برجم برایمان لائے برجم برایمان الدی ان کے دور سے الاستے والا برخم برایمان اور وی ان کے دور سے دالا سے الاستے والا برایمان ای والیمان اور این کا مالیم سنوار ویں ۔

ان کی برایمان ایا دویما اور این کا مالیم سنوار ویں ۔

العراك المحم المورة مخدوك



ظاہرہ الی حالت ٹی اوک قرآن کی تعلیم کی طرت لیکتے ہوں گئے جی طرح ہما درسے معا ترسے

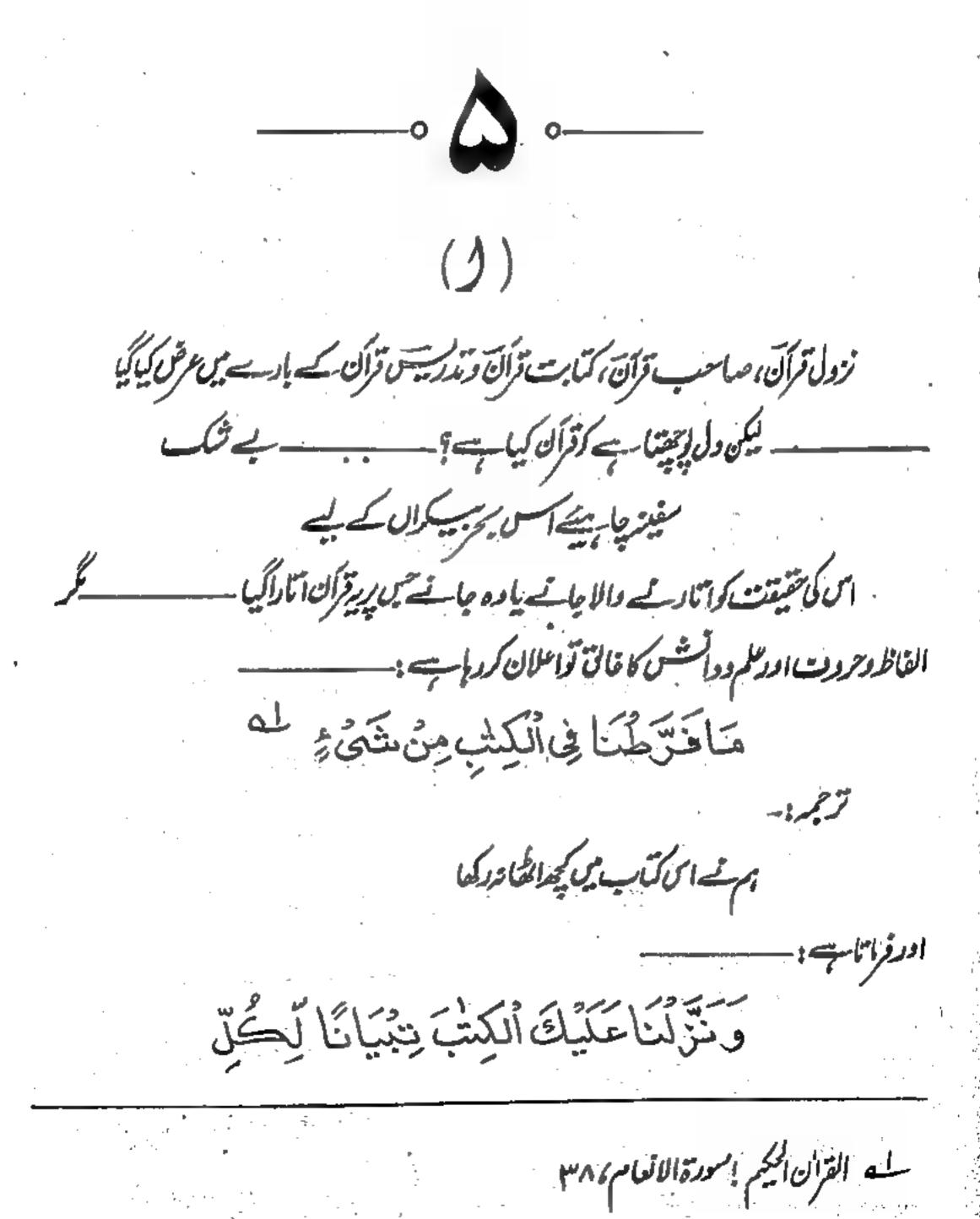
میں جدید تیلیم کی طرت لیکتے ہیں کیونکر اس سے معا تشریع میں ان کا وقا دیلن وَ وَالے میں ان کا مقا دین و قا این میں مات تو کا کامشن قرآن کی کم کوجو وقا دع ہمد نیوی ٹی الا تھا وہی وقا دو می ان اقداب میں مات تو میں اور نیک ولی کا دوردورہ ہوتا ہے۔

مرطرفت نیکی اور نیک ولی کا دوردورہ ہوتا ہے۔

کی ضرورت ہے۔

کی ضرورت ہے۔





أرجمرا-

مَاكَانَ حَدِيْكًا تَيْفُ تَرَى وَلِكِنْ تَصْدِيْقَ النَّذِى بَيْنَ يَدَبْهِ وَنَفْصِيلَ حَكِلِّ النَّذِى بَيْنَ يَدَبْهِ وَنَفْصِيلَ حَكِلِّ شَى عُ قَ هُدُى قَ نَحْمَلَةً لِقَوَمِ يَنُونُ مِنْهُ فِي قَ مَحْمَلَةً لِقَوَمِ

-1.27

یرک کی بنادر لے کی بات نہیں مکین اپنے سے اگے کامول کی تصدیق ہے۔

ادر مربی کی مفعل بیان اور مسلاؤں کے لیے ہوایت اور وصت وضرت ابن سو درختی النّد تعالیٰ عزر کہتے ہیں کرحضو دسلی النّد طیر وسلی النّد قرابا بر بحضورت ابن میں اور میں ماروں کی خربی ہیں۔

بوعلم چاہے وہ قرآن کولادم کر ہے اس میں اوری واقعول کی خربی ہیں۔

ایک ہے جگہ فرایا :

کتاب النّد بی نم سے بہلے واقعات کی ہی خربی ہے ہم سے بعد

سله التران الحكيم إسورة التمل ، ٩٩ سله التران الحكيم إسورة التمل ، ١١١ سلمة الإسمان التحكيم التران التحكيم التران التحكيم التران التحكيم التران التحكيم التحك

(P)

كواتعات كالجمادة التي الماليكايات كالعلى التي الماليكايات كالعلى الماليكايات كالعلى الماليكايات كالعلى المراك الم

ترجمرا-اورونی سے جس نے تہاری طرف مفعل کتاب ا تاری -

ولفذ جِنْ الله عَرِينِ فَصَّلْنَهُ عَلَى عِلْمِ اللهِ اللهِ عَلَى عِلْمِونَ اللهِ اللهِ عَلَى عِلْمِونَ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ الل

كنت الحكمت الميتة منتر فصلت من المنتاه من المنتاج من المنتاب المنتاج من المنت

اله عامشيركنزالايمان، من ١٢١ المران الماله المران المران

-: 27

یرایک کتاب سے بس کی اسی کا کھیں کھی کا کھی کا کھی کھی کا کھیں کے کہا کہ کھی کھی کھی کھی کھی کھی کھی کھی کھی کے واسلے خروادکی طرفت سیسے ۔۔

اورقرما تاسیت : ----

کنن فی فیصلت (بین که اسلامی این کارسی کارسی کارسی مفعل قرائی گئیں۔ ایک کتاب ہے بی کارسی ک

اسی کیے بہال پرفرما یا کرہم نے الیہا قرآن آنا رائیں میں ہر بینز کا کوشن میان ہے تواس سے قواس سے تواس سے تواس

وَيَوْهَ مَنْهُ يَكُلُّ الْمَثَاةِ شَهِيْدًا عَلَيْهُ مِ مِنْ اَنْفُسِهِ فَ وَجِنْنَا بِكَ شَهِيْدًا عَلَىٰ هَنُ اَنْفُسِهِ فَى وَجِنْنَا بِكَ شَهِيْدًا عَلَىٰ هَ وُلَا عِطْ عُلَىٰ اللهِ اللهِ عَلَىٰ اللهِ اللهِ عَلَىٰ اللهِ اللهِ عَلَىٰ اللهِ اللهِ اللهِ عَلَىٰ

-: 13,7

اورس دن بم مرگرده می ایک گواه انتیان می سندا نظائمی کر آن پر گوادی دست و دوست محموس تهیمی ان سب پرش بریش کرلامی گوادی دست ا دوست محموس تهیمی ان سب پرش بریش کرلامی

سله القراك الميكم إسورة التم القراك الميكم إسورة التمل ١٩٤

(س)

برل برل زمانه كزرتا كيافقين وهدين قران من سنك من علوم كانتخراج واستبناط كرست كيد -معتور مل التعظير ولم من من من من سع مطالعة وأن كه يسي ما بدا ودان كطفيل اكارامت كرونظرى اسكاكي بيان كيا جاست ؟ يينة الراكت الاحظه بول-مرصرت سيتر تاعب النّدين عياس وضى النّرتعالى عنرفراست إلى + مرجيز قرآن مي سے اور كرئى چيز جوقران مي روكى دو ايد تك ده أكي يبان كمسة واياد لوضاع عقال بعير لوجدته في كتاب الله . المميس وادنسك كارى كهوجاس توين اسس كتاب الشري ا مام فخ الدين وازى في المعالم معلى المعالم من المعالم التي التي المعالى المعالى المعالى المعالى المعالى مسائل متنبط موسطة في المعالى مسائل متنبط موسطة في المعالى مسائل متنبط موسطة في المعالى معالى متنبط منافع من المعالى متنبط منافع من المعالى متنبط منافع م ٥٠ ٢١ ٤ عموم يوسك

اله على الدين سيوطى! الاتفال في علوم القرائ ، ج ا م ص ١١٤٠ - ١١٥ الم المراك من ١١١١ - ١٢١ - ١٢١ ملك علوم القرائ ، ج ٢ م ص ١٢١ - ١٢١

علوم قراك كه قرل مي بهمت سيد علوم أست مي كن مي سيد بيندا يك يم ا-علم التفسير علم السب بالب نزول فراك ، علم القرائت ، علم اعراب القراك ، عجامب القراك ، اعجازالفرال ،لغامت القرأن ،اسلوب القرأن رعلم الاشتقاق ،غرب القران ، تاريخ القرال ،افرالقران مفاري القرال وهسص الفراك، رسم القرال علم المى والمدنى علم الناسخ والمتسوخ ، احكام القرائ علم المحكم، والمتشابهم بمع القران ءاقسام القرأن علم القنف والانتكر وففاكل القرأن وغير وعيره تقريبًا أيك مِزاد برس علوم قرأن كا أنناجرها تقاكه أيب أيك طالب علم علوم القرأن برايك ایک اس کوک میں بڑیم تا اور منت تھا بیٹ اپنے الو کر محدین تیر کن تھرین خلیفدالاموی الابنی دست شرافعالیم سنے اسپنے سنیدن اورا سات دوست علوم القرآن برا کیست نلوکٹا ہیں پڑھیں یاشیں کے ان کی فہرست والرة المعارف الاسلامير (ع١١٥٥ -١٠-١١١) ين موجوس علوم قرأن مي عربى ، قارسى اورار دومي كتنى كتابي كلى كنير الكالدازه كرنامكن بي برارول کتابی وه بی جمعدوم بروی بی ، میزارول وه بی بوموجودی گران کے نام بین معلم میزارول وه بیل فبرمتول می گزاسکے تام موجودیاں ، مزادول وہ ہیں جودتیا کیے کتنیب خانوں میں محقوظ یمی اور میسی تھیں، ہزادوں وہ بی جیھیں جیس اور مزادوں وہ بیں بوشط طیا مست بی دمقال تھا۔ والرقة المعادست الاسلامية توتقربيا يا يح شويرس قيل كى علوم القرأن ير١٠ ٢٠ عربي كمّا يول كى فهرست وى سيد مل الله الله الله الله الله الله المعلى المال المعلى المعل سب اورا يم عظيم دخيره يا د كار يجول اسب ـ محقرست نشاه ولی الندمی دست و الوی دعمته الندع لیرست صومت معنا بین القراک سکے تحسین مزود کی علوم بالنج كانرسسي بحست كاسبيد إ-

> الم وارزة المعادت الاسلامير، ع ١١/١٥ص ٥-٧ الله القي : ع ١١/١٥ص ١٩٥٨ - ٩٠٩

اس من عبا داست ومعاملات تدبير منزل اورسياست مدان وعيره منعلق تفعيلات أتى يل-مشركين انصاؤى كبرودا ورمتافقين سيدمها حثاست دان كيد باطل عقائك كى قياست كاذكراودان كے شبہات كا ازالداس ذيل مي أ "اسب -٧- من تسب ريالاء الله فطرت ایشری کے متعلق اسماء وصفات اعلی کا ذکرا وراس کے اسحدل كى دوشنى مي آك كى تعليم وفعيم الم-متديس ريايام اللير

وه واقعات و حادثات بوی و باطل کے درمیان کش کش کے مختلف پہنور کو رکھ کے است بی اور انسان کے مختلف پہنور کو رکھ بیاب و ترمیب کا کام انجام دیتے ہیں۔

ما کا کام انجام دیتے ہیں۔

۵ ۔ من کشریب ما کموس و کما ایور الکموسی

انسانی موت کی میبیت، موسے کے لیدگی کیفیات، قیامت اوطا ات می مرت مینت و دو زرخ ا وراسی قسم کی دومری تفصیلات اس علم کے نحت

اُنّ ہیں۔ یرتو قرآن میں ایک عالم دعادیث کی نظرتے یا یا۔ قرآن مجیم علوم ونٹون کا ایک بحریے کوال ہے ہوں بول بول زمان گزرتا جا تا ہے معانی قرآن سے دیے۔ اسٹھنٹے جلے جاتے ہیں اور شنٹے تنٹے اکتٹا فات ریاسٹے اُسٹے کے جاسے یہ اسٹے کا

رست)

قراك اورسائنسى اكنتا فاسك ، قراك اورهرى ايجا واسك ، اسراسك اورقراك كايت كايال ، محموضوعات برمشرق ومغري يمين من هنين سنة فلم الطيات بويا مذهبيات ، فقيات بره كريرت برمت والمارت بويا مذهبيات ، فقيات ، فقيات برعم وفن كا المرجب قراك كو ديمها به فويات برعم وفن كا المرجب قراك كو ديمها به فويات برا برجب بها المناب المناب المرب المناب ال

Maurice Buccaille: La Bible Le Coran et

مسته المدن محمد في الممارى الحتى إمطالقة الاختراعات العقرية لما اخربير بيالبريز، مطبوع مم Ali Akbar: Israel and the Prophecies of the Iloly Quran, Cardiff (UK), 1974.

سيه القرأل الميم اسودة الانعام، ١٨

وَنَزَلِنَا عَلَيْكَ الكِتَابَ رَبِّنَهُ مَا يَّا لِلْكَالِكِةُ الْكِتَابَ رَبِّنَهُ مِنَا لِلْكَالِ مَنْ يُحَرِّمُ - لِلْهُ مَنْ يُحَرِّمُ - لِلْهُ

ترجمر إر

اورہم نے تم پر زنس وَان الاور ہم ہے کاروَّن بیان ہے۔
وَان کیم مِن فُود ہنے والے قیامت کک مُجا بُات اور معرات پائے دامیں گے لیکن وَوَاوک جوابی فُود ہنے والے قیامت کی ابات کی ایک وزیا ہے۔
جوابی فرو ہے ہیں ہیں ان کے سامنے عجا بُات کی ایک وزیا ہے۔
ومعروات سے پُرَسہے ،اقبال نے بیج کہاتھا ہے

صدیبهان تازد در آیاست اوست عدر انهر

عصر فالتهجيده ووأيات اوست

وترجم ال م ١٩ واروع مي -

القرآن الحكيم! سوزة النحل ، ٩ ٩ سنده القرآن الحكيم: سودة المدتر: . مع

سورة العلق قرال محيم كى سورتول كى محك كنتى كى جاستے تو 19 وي تميريراً تى سے
اسی طرح روست من دو مود تول ق ا ودمود ة النتع اً رمی به وست ابتدائیزیںدونوں .
مورتول میں بہر سن ۵۵مرتیراً باسے پیرعدوہ ۱ اورس کا حاصل خرب ہے
سورة أكا أبن يرام م واخوال لوطره أياسيد، والتحكم مي لوظ كا ذكر ١٢ مرتبراً باسيد بهواستك
مقام کے برمقام برقوم اول کہا گیا ہے۔۔۔ گریہاں توم اوط اسکے باخوان اوط ورایا،
ما مرين شماريات كاكمت سهد كالمورة ألى بن تريت في ، ٥٥ مرنداً باست يو ١٩ يرتسيم بوتا سب اكراخوان
لوط، کی جگراتوم لوط، آتا تو پر مدرد ۵ سکے بچاہئے ۸۵ ہوجاتا ہو ۱ ایرتقتیم ترہوتا
مورة القلم بم مودة كى ايت الروت وان اسسىد ہوتی ہے ۔ اس مودت می حرف وان ا
ساسا یاداً یا ہے جو اکا ماصل خرب ہے۔۔۔۔۔ اعرافت ، مریم ، حق می حرف رص ک
ا برائی رست سے سے تیمنول سورتوں می حرمت رص مجموعی طور پر ۱۵ امرتبرایا سے بچہ
١٩، اور ٨ كا ماصل ضرب سب رسورة اعرات كاأيت متيه ١٩ من ايك لفظ وليصطن أياسي مالاتكم
عربي زيان مين اصل لفظ وليسطيز يسيديها ل يطور قاص رص است لكهاء ا وريدهيوطا سارس بنا ويأكيا-
بات برسیداریهان دص کی میکرس ، جوما تو تروی وص کی مجموعی تعداد
جوادیرندکورچونی ۱۵۱که بیاستے ۱۵۱ رہ جاتی جو ۱ ایرنقیبم مذہ موکنی ———
سروب مقطعات ۱۱ بی پرحوب ۱۳ سود تول کے ایتدادمین ۱۳ اسیدطی بٹاتے بی اگر
ال اعداد كويم كويل ١١٢ + ٢٩ + ٢٩ إلى م كا قوما صل نيم 1 1 × 1 كا عاصل ضرب بن جا تاسب
الكساوراً كمشات سماعمت فراكم وأكمن فراكن مي الكسب مي الكسب مي المات الله المناه معت فراكم من الكسب المالم الله معت من الكري المناه الله المناه الله المناه الله المناه الله المناه المالم الله المناه
الارتاب: وَهُوالْـدِنَّى خُلْقَ المُتَّمَوْتِ وَالْارْضِ فِي سِتْنَامُ النَّامِرِ
سله القران المكيم! مورة محدد ، د
ייקיטוגין: לנסופנים -

-1.2.1

ادروای نے جی نے اُسمانول اور زیموں کو کیھ دفول میں بیداکیا۔

وال کیم نے دول برکا اطلاق مختلف مقامات پر مختلف نافول کے لیے کیا ہے۔ مِشْلًا

ایک جگرادت دہموتا ہے ۔

وال کی بیری کی اعتقاد کر بیاے گا کھنی سِسَن اُج مِشْدًا

وال کی بیری کی اعتقاد کر بیاے گا کھنی سِسَن اُج مِشْدًا

میری میں میں میں اوری کے میں اوری کے میری کا کھنی سِسَن اُج مِشْدًا

: 25

اور بیشک تہادی سے بہال ایک دان الیا ہے جیسے تم وگول کی گئی میں ہزاد بری ۔ دور مری چگراد شاد ہوتا ہے :

تَعْرُجُ الْمَلْلِكُ وَالرُّى حَ الْبَيْكِ فِيْ تَوْمِر كَانَ مِعْتُدَادُ لَا تَحْمُسِينَ آلْفَ سَنَا إِنَّ عَلَى عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ عَلَى اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهِ اللهُ اللهِ اللهُ اللهُ

-1,27

ال دن ہوگا در میرسل اس کی بادگاہ کی طوے عودے کرتے ہیں وہ منداب
اس دن ہوگا جس کی مقال ہے ہاں ہزار ہوں ہے۔
اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ علم اللی میں دون ، کی مقدار مختلف سے ۔
اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ علم اللی میں دون ، کی مقدار مختلف ا دواد میں انختلف ہے۔
یہی چھے دلوں ہی اسمان وزیدی ویجودی اُسے نہ معلوم ان و نوں کی مقدار کیا ہو

القرآن الحكيم! سورة الحج ع المعاري المحاري ال

كاليسك وورجديد كالمنتافات نياك كالمسك كوهي مل كرديا بينا بيخلين كانات بر
بچست کرستے ہوسے جاری گیماؤسٹے کھا ہے:
اک کا ٹناست کے کسی سیھتے کی عمر کا تنحیبۂ لگائیں توہم کو ہمیشہ اورم طریقے
سے ایک ہی جواب حاصل ہوتا ہے۔ تینی جیم میمین سال سے۔
جادت کیماؤکی تین کے مطابق تحلیق کا کنامت بنجوبین سال پیپلے ہوئی اور قرآن میکم سے اس
تعلین کی مرست میں جھے کا مندرساستعمال کیا ہے ، مکن سے کرتن جھے دنوں میں دونوں اسمان وزر بن برا
سیسے گئے ان ہی ہرسال کی مرست ایک طبین سال ہو۔۔۔۔۔یہ بین قرآئی عیامیات ۔
ويسعلوم قران مي اسياس نزول ، ناسخ وتمسوح ، محكم وتمثنا بر، اعراب القراك ،
اللوسب القراك اعمارت القراك اعمادالقراك وعيرواست بياسبات تزول
بران علما دسنے کتا بی کھیں ہیں۔۔۔۔۔ این مطرب اندیسی (م سینہ بھی)، علامہ وا مدی
المريم المين علا مربيوطي (م يراا في على مسيد التي وتمسوخ بريكيف والولى مي يرمضوات
تابل وَكُرَيْنِاين واقد المروزي (م سريجه احر) ، الآم متناقعي (م سريم به عرب) ، سب ال
ا بن بال النحرى (م يستره هر) ، ابن يودى ، دم - ١ ٩ ٥ هر) ير إن الدين ناجى دم يست و هر) ،
وعنيره وعيرهاوراعجازانقرأن بران على ريدكت بين كليس مياين
رزيبالواسطى دم سيلنسليم)، الوالحسن ا ما تى (م يسمم مسيم) مخطأ تى دم يسم مسيم) ، الويمر يا قلا في
رم سسن المعنی القابر جریاتی رم اسکان علی و عیره مسل القران کے مسل القران کے مسل القران کے مسل القران کے مسل العربی مالکتی ہیں:
كىلىكى مندر جرويل كنابي مطالعرى جاسكتى بي :

سلسه ریاض الحسن ندوی اِدر قراک الاعمری تمقیق ست ، پیشمولد بیاره فائجسیط (قرآک نمیر) لابور، ع۲ مس ۱۹۹–۱۹۹

(170)

(ک)

The Quran itself is a miracle and cannot be imitated by man.

الاسابكوريديا رمانيكا عاامى ١١٠٩

تر<u>ېم</u>:-

قرأن بجاسمي تووا يكسم معيزه سب السان اسس كالمثل نهيس لا ۲ ۔۔۔۔۔ قرآن نازل ہوستے بچودہ صدیباں گزدیمیں اتنی طویل مدن گزدیسے سکے باوبودة اكناسى طرح تروتازه سبت سرح مرح صدلول يبلے تروتازه تقار _ زبان استضعرصة مك ايب مالست يرتبس ريني ، لتينب وفرازاً سنة رسينة ين القاط برل جاست يى، الف ظر معانی بدل جاستے ہیں ۔۔۔۔۔معانی کی تعبیرات بدل جاتی ہیں گرقران کی زیان آج اس طرح زندہ ہے کہ مرموت اس کے يرطبين واسل يكرميحت واسلها واليهاست واسله ما دسه عالم من لاکھول کی تعداد میں ہمیلے ہموستے ہیں ٣--- كن بريميني بن اور تينية تينية ان كم متون من ردّ و بدل بروتار منا ، -- ایک اید کیست دوم سے ایکر میشن سیسے مختلفت به تاجا تاب من كر قرأن كامتن كتابت وطياعت كامنرل سي كزيست ك يا وجود السامحفوظ سيد كردنيا ك كولى مطيوعرت ب السي محفوظ أبين - مستمتن كاعتبار سب وي كامادى كتابول من فرال يممقنن كى نظر من فاص الميا زركمت سب البياا تنياز سي من دنيا كى كوئى كاب سرك كسى يمي كما ب كسي ظام يوسن سي يبلي صاحب كما ب كا

مذكره كسى في زكيا كرصاحب قرال كانذكره وتعادت حبب سے أميار ورسل ك تعننت كاسلسله جادى سيد ابراركرا يا جار السي د تورس اس کا ذکر ہے ، توریت میں اس کا ذکر ہے ، اجمیل میں اس کا ذکر سے دیرول اور ایش ول می اس کا ذکرسے ٥ ____قرال حكيم بن المانسي معنور على التعليد ولم ت المحوايا أن تك السي اندازسے لکھا جار اسے کٹایت وضطاطی کے اسلوب یل کیے گرزان میم کے اور کی بت بال انقلاب کا تریز ہوا ___ کھنے والوں نے الفاظ وحرومت کی توسفا ظریت کی ہی سے گراسلوب نگارسٹس کی مقاطلت کا تھی سخست امہتمام کیا ہے۔ مثلاً قرآن يم من المسلوة ، المذكوة ، الديد، أياب عربی سی ال الفاظ کو اس طرح کیمی کلما جامکتا ہے۔ النكاة النابا كرمم مصطف ملى التربير ال طراع د تكوايا تقااس ليدائس طرح تكماكيا حين طرح تكهواياكيا-كياكاس كے طود مراور طرز زنرى كوبدل سكے دكھ ديا محدہ مورال گزرگھے آئ مکے مسالان اس کودل وجان سے لگا کے ہوستے بی اورای کے مطابی می مثنی اور مطابقی قائم کرتے ک - را سین کردست ے ۔۔۔۔ جس موضور اسے قران محسٹ کراسیے وہ کا کناست محیط سے اس كاداروازل سے ايرك كيلاموا بيے --- اس من وه علوم محى مي جومديال كزرجا يسيسك ليداب سامنے أرب

بی اور است مطلے جا کی سکے سے کروئد ترسید واہی کھلتی ملی جاتی ٨ --- قران ایما ک تازل تبین بوا، ۲۲ برس من نازل برواسیه ____ اگر يرانسان كاكلام بوتا توز لمست كى تبديلى اس كساسلوب كلام بياثرا نداز ہوتی گرشروع سے لے کو اخر تک اس کا ایک ہی دیگ ہے کہ یہ واصر -- ايك انسان بريك وقت ولو كلام أيس كرسك السان بريك وقت ولو كلام أيس كرسك ابکب دیگے۔ ہوتاسیسے ، وہ اسینے و بگرسسے ہمدئے کر کھوٹری وہر تعى تهين على سكتا سيسة وأن عم مصطف كالتعليونم يد ازل بوا ____ ایک کار تگ کلام الگ تقاا ورقراک کا د كس بالكل منفرد _____ ايسامنفردكرزيان دا تولعست كوابى دى كريكسى انسان كاكلام بوبى نبين سكتا _____ بلاست يرير مركز مكن تبين كرايك الساك ايك بئ زيال بي ايك بى وقست من وٌد دنگ میں کالم کرسسے اور دونول میں زیمن واکسی لن کا فرق ، --- اگریرمیم مصطفط می الدیم کر موسل کا کلام بوتا توج عین جنریات می نازل براس می کا در می مصطفط می الدیم کا کلام است می نازل بروسا که اتسان کا کلام اس می کیچه توجد یاست کا دخل بروسا که انسیان کا کلام اس می کیچه توجد یاست کا دخل بروسا که انسیان کا کلام اس می کیچه توجد یاست کا دخل بروسا که انسیان کا کلام اس می کیچه توجد یاست کا دخل بروسا که انسیان کا کلام اس می کیچه توجد یاست کا دخل بروسا که انسیان کا کلام اس می کیچه توجد یاست کا دخل بروسا که انسیان کا کلام اس کی در باست كالكرتهو اسب كريهال مدن عير باست من بعي فيات اتسانى كم خلامت كلام يور بإسيسيمعلوم برواس م كونىست تحيد من كرمجوست ليد جا المستعميد

(هر)

ترحميه:-

اور فرایا : ---

وَهُوَ النَّالِي بُكَرِّكُ عَلَى عَبُده اللَّهِ مَن الطُّلُمُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَمُ اللَّهُ اللَّهُ وَمُ اللَّهُ وَمُ اللَّهُ وَمُ مِن اللَّهُ وَمُ مِن اللَّهُ وَمُ مِن اللَّهُ وَمُ مِن اللَّهُ وَمُ مُن اللَّهُ وَمُن اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُن اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُن اللَّهُ وَمُن اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُن اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَمُنْ اللَّالُولُولُولُ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَالِمُ اللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَمُنْ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِي اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ واللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالِمُ الللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّا لَلَّهُ وا

القرآن الميكم! سورة ايرابيم المعرب المعرب المعرب القرآن الميكم! سورة المعرب ال

-: "

وای سب کداسیت بندس پردون اسی اناد تاسی ماکرتمین اندورل سسے ایا لے کی طرفت کے جاستے۔ انسان جب مى گراه به و تاسید بعب اى كے فكروشور برا برجرا بھا جا تاسے آج عالم گرافراتفری کافاص میب بی سید کرمینما ول کے فکروشعور مرا تعصیر ایجا یا مولسے اس ليدسب ايك وومرس كالكي بيض بي ايك وومرس سع الطورس بايك دورسے کوالووا دیے بیل ____وہ کام کردہے بی جوایک نامجھ کے کھی تبیل کونا ---- دنیا کومیلان کاوازینا دیاسیا بر میگرچنگ بر جائے زاع عرمتر كارزارسيس ونيا لیکن قراکن سنے اسینے مقاصر چلیار میں سسے سسے برا امقعدیہی نیا یاسیے ، فرا پاکہم سنداس کواس کیسے اتال ساکر دنیا کے اکیس کے اختلافاست حتم ہو یا کی سے دنیا واسلے اس کواینا تھے میں نودنیا ہی می جنت کالطعن الفائیں اور قرروس تعیم کے مزے

كَانَ النَّاسُ اُمَّتَهُ قَ احِدَ ةَ اللَّهُ اللَّهُل

الما القرأن المكيم! مودة اليقره ما ١٢

-1,2,7

اوگ ایک ایک این پرستے ہے الدر نے انبیاد ہی توشیری وسیتے اور فارن نے اور ان کے ساتھ بی کتاب اتادی کروہ لوگوں کے درمیان ان کے اختلافول کا نیصل کردسے ۔

اورفرمایا :-

وَمَا اَنْ اَنَاعَلَيْكَ الكِنْ اِلْآلِتُ بَيِنَ لَهُ مُوالَّذِي وَمَا اَنْ اللَّهُ مُوالَّذِي الْآلِتُ بَيْنَ لَهُ مُوالَّذِي الْآلِتُ بَيْنَ لَهُ مُوالَّذِي اللَّهُ اللَّهُ مُوالِّذِي اللَّهُ اللَّهُ مَا اللَّهُ مُنْدُقُ وَمِ اللَّهُ مُنْدُقُ وَمِ اللَّهُ مُنْدُقُ وَمَ اللَّهُ مُنْدُقُ وَمَ اللَّهُ مُنْدُقُ وَ وَهُدُ مُنْدُونَ وَ وَهُدُ مُنْدُقُ وَ وَهُدُ مُنْدُونَ وَ وَهُدُونَ وَ وَهُدُ مُنْدُونَ وَ وَهُدُونَ وَ وَهُدُونَ وَ وَهُدُ مُنْدُونَ وَ وَهُدُونَ وَ وَهُونُ وَا وَهُونَ وَالْمُؤْنَ وَ وَهُدُونَ وَ وَهُونُ وَالْمُؤْنُ وَ وَهُونُ وَا وَهُونُ وَا وَهُونَا وَالْمُؤْنُ وَ وَهُونُ وَا وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤُنِّ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤُلِقُونُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُونُ وَالْمُؤُلِّ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُؤُلِقُونُ وَالْمُؤُلِقُونُ وَالْمُؤْنُونُ وَالْمُؤْنُ وَالْمُ

ترجمه إ-

دنے انتراف انسان اورانسانی معاضرہ کے کیبے سب سے بڑی دیمت ہے اور ہے تب ہی مکن سبے سبب طرفین کوالیسی را ہ نظراً جا سے جومیا مث اور دونین ہواسی لیے قران محیم

نے فرایا:

اِنَّ هَٰذَ الْقُرُّ اَنَ يَهُ لِي لِلْكِنَّ هِِ حَالَى لِلْكَرِي هِ هِ الْكَانِي هِ الْكَرِي هِ الْكَرِي الْكَرِي هِ الْكَرِي الْكَرِي هِ الْكَرِي الْمُعَلِي اللّهِ اللّهُ اللّ

ترجمرا-

ب التمك يرقواك وه داه و كمه تا بسير من سنت ميد كاسبت س

Section 1

الع الغرال الحكيم! مورة النحل ، مه المعلى ، مه المعلى ، و الغرال المحكيم! مورة ين امرا يمل ، و الغرال المحكيم! مورة ين امرا يمل ، و

(194)

وَمَاهُو الآذِكُو لِلْعَلَمِينَ ٥ له اوروہ توہیں گرنسیمت سادے جہان کے لیے بادباد فرايا قرآن ليبمت سي بحين كاجي جاسيه اس سي ميمست مامل كرس يهر بدايت وهيمت كسيد و كيوكيوكها جار بلسب و و زالين تربان مي سب جواهنبي سب نه اليسے بيان ي سب جوالجها بواسے -- نبان تمهاري انجا وربيان سيدها سادا ول من كورت والا _____ يورد موت الى عرب كے ليے بلاحد و مديال كارجانے کے باوجودایل عمر کے لیے کھی آئا ہی اس سے نوانے کے ساتھ ساتھ زیایی بدل جاتی بی الفاظ و ترومت اپی کل وصودرت اورمعانی کھوسنے سکتے ہیں۔ گرقران جیسے بچود سورس بہلے بطرها جاتا تھا اسی طرح اُج کھی بڑھا اور مجعا جاتا ہے۔ _ رومت عرب می باکدلوری کا کتاب میں ____ برقرال کاعظیم اعجاز فَاتِّمَا يَسَّرُكُهُ إِلْسَا نِكَ ۖ تربم نے برزال تہادی زبان بی اول بی اسان وایا وَلَقَدُ يَسَرُنَا الْفُرانَ لِلْذِكْرِ فَهِلَ مِنْ مُدَدَكِونَ

اله القرآن الحجم! مورة الفلم ع ٥٢ مل عددة مريم ع ٥٢ ملك القرآن الحجم ! مورة مريم ع ١٤ ملك القرآن الحجم ! مورة القمر ع ١٤ ملك القرآن الحجم ! مورة القمر ع ١٤ ملك

-1,25

اور بنیک بم نے قرآن یا دکرنے کے بیے اُسان فرایا توہے کوئی یاد

رئے والا ۔ ۔ ؟

روز ہ تر می یہ بات بار بار وحالگ اور بار بار فرایا ، ایک یار فرایا ، بیمرور مری بار فرایا ، بیمری بار ، فرایا بیمریون تھی بار بی فرایا ہے۔

و کفت د کیسٹر کنا الْفَرْ اَنَ لِلَّذِ کُو فَ لَکُو هِنْ اَور بِهِ مَالُو هُونَ اَنْ لِلَّذِ کُو فَ لَکُو هُونَ اُور بِهِ مُنْ اُور بِهِ مُنْ اور بِهِ مُن بِم نے قرآن یا وکرنے اُسان فرما با

تر جمہ اور بے میک بیم نے قرآن یا وکرنے اُسان فرما با

تر جمہ اور بے میک بیم نے قرآن یا وکرنے والا ؟

التراك المكيم! موزة التروع ١٢٠-١٣-١٨ .

كرتاب اوركسى ميدان مي اى كوتنها بين تقيوط تا كركى غلاى سن أزادى فكركى طرف لا يا سب انسانی تولوں کو بے لکام نیس رہنے دیتا بلا مرون کی گردن می لگام ڈالتا ہے عالمگر مذہب كى دعوت ديرتا ہے، ايك عالمكير قانون كاير جادكر تاہے كو ه مشا برك فطرت سے صانع تطرت كى طرت ہے جاتا ہے ۔۔۔۔۔دواعمال سے محرکات اعمال کی طرفت سے جاتا ہے۔ وه ایک منظم اورمتوک زنرگی کا دائی ب وعورت دیا ہے گرخودالیا سرای البرے کففل کاسا تقویات کوماتا ہے۔۔۔وہ تعاكما فسانول كوليكار تاسب اوركسي طبق كانسانول كوليكاد كرطبقاتى منافرت بيبي يجيلانا وه شاه وكدا الميروع ريب سي كوالترك ساست جوابده قرادوتيا التي كوانسان كاغلام بين وكمينا جا بها بكفلامول كى كردي جيم السب ، الن كوازاد كرا سب اور محكومول اور ظاور ل كوفاكم با است كرا است كرول دوماع كوباك وصاحت كرا است كرول ددماع کی گندگی سے معاشرہ گندا ہوتا ہے اور مطابقی وہوان ہوتی این سے بہارا ہیں جیوٹر ایک ایک عظیم بہارے کی خبرسے کوسیے بہاروں کا بہارا پرتا ہے۔ وه كما مى كما أي علايك عظم وراوراك عظيم شال بيش كرا است كراريخ عالم في زاليا المورز مبي بيش كيا الدر زاليي مثال مبي يش كائن -اس نے با پاکاسلام کامزائ عدل گستراز ہے۔۔۔۔ بہودیت ، عیسائیت ، يرهرست اور بهندورس سند فرداً فرها فرض سنستاسی محست نمازی ، فنالیندی اوریم نشرد كوائيكائي علامست وارديا كواسلام ال سارى خوبول كالمجوعر -- وأل ايك معجزه سبعه، وه زندگ کم محل انقلاب كاداى به ، و دعوست فكرو تد تروتیا سبع، بندا هیل كھول ہے ہونت دلوں کوٹرما تا ہے۔۔۔۔۔ اس نے انسان کوانسان سے اگاہ کیااور خور كوخودست باخبركيا _____اكى نى كائنات يم انسان كالتين كيا اور مخلوقات بی اس کوبزرگ تراور برتز قرار دیا ۔۔۔۔۔ اس نے براساس ولا باکا کانات

کی ہرچیزانسان کی خدمت پر مامور ہے ، کائنات سے انسان کونکال دیا جائے تر ہرچیز بیعنی

ہموکر دہ جاتی ہے ۔ اس نے جسم دجال کے حق تن کا باسداد بنا یا

نے بتا باکر کا گنات میں وہ کی کچھ نہمیں تو ہم دیکھتے ہیں ، اس کے علاوہ بھی ہم سے بچہ و تنس اسٹے برہم دیکھتے چلے جائیں گے اور دیکھتے چلے اُرہے ہیں ۔ اس نے مائی کے اور دیکھتے چلے اُرہے ہیں ۔ اس نے بائی مائن کو قوالی خودرت ہے ۔ فرہرے کوانسان کی خرورت نہیں ، انسان کو قوالی خودرت ہے اور دہی خومر بی خومر بی تو ہے جو قدم قدم پانسان کی خرورت نہیں ، انسان کو خرورت ہے اور دہی خومر بی خومر بی تا ہے جو قدم قدم پانسان کی خرورت ہے۔ اور دہی خومر بی خومر بی تا ہے جو قدم قدم پانسان کی خودرت نہیں ، انسان کو خودرت ہے۔ اور دہی خومر بی خومر بی خومر بی انسان کو خوم بی کار افتاد ہے۔ جو قدم قدم پانسان کی خودرت ہے۔ اور دہی خومر بی خومر بی خومر بی بی انسان کو خوم بی کا می انسان کو خوم بی میں بی انسان کو خومر بی میں بی کا میں تو میں کا میں تو انسان کو خومر بی کا میں کو میں کا میں تو میں کا میں تو میں کا میں تو میں کا میں کو میں کو میں کا میں کو میں کا میں کو میں کا میں کو میں کو میں کا میں کو میں کا میں کو میں کا میں کو میں کو میں کا کو میں کا میں کو میں کی کو میں کو میں کی کو میں کیا گا کے کو میں کا کو کا کو میں کو کی کو میں کی کو میں کو کی کی کی کی کی کو کو کو کی کو کی کو کر میں کی کو کی کو کی کو کی کی کی کو کر دیکھتے کیا گا کے کو کی کو کر کی کو کی کو کی کو کی کو کر کی کی کو کر کی کو کر کو کر کو کر کور کے کو کر کی کو کر کو کر کو کر کی کو کر کی کو کر کو کر کو کر کور کر کو کر کر کر کو کر



 (\mathcal{I})

ادا احدكم ان يعدت ربه فليقرأ

القرآن - كلم ترجمه-

یوب تم می کوئی اسیف دیب سیسے کلام کرنا چاہیے تواسعے قرآن پرطوبہنا چاہیئے۔ پرطوبہنا چاہیئے۔

ايك جركز فرمايا:

ما تقرّب العباد الى الله عز وجل بمثل ما خرج منه بعنى القران على منه بعنى القران على المناه العران على القران على المناه بعنى المناه المناه بعنى المناه بعنى المناه بعنى المناه بعنى المناه المناه

زجمر ا-

الله مروست واسے قام مردست واسے قائد کا ایسا تقرب حاصل ہیں کوسکتے۔
کے ذویا ہے بندسے اللہ کا ایسا تقرب حاصل ہیں کوسکتے۔
فراک کیم تفریب الہٰی کا بہترین ڈرلید ہے اس کے محبوب بندوں کے دل کی
بہا دسہے ۔
ایھتے میٹھتے ، کرد ممیں لیسٹے بیکان کی ڈیان پرروال ہے ،
قراک کہتا ہے ؛

الّذِينَ يَذُكُنُ وَنَ اللّهَ قِيلِمًا وَ فَعُودًا قَطَلَا مُعَوْدِ مِهِمُ مِنْ اللهَ عَلَيْهُمَا وَ فَعُودًا قَطَلًا جُنُو مِهِمُ مِنْ اللهِ عَمْرِيْهِمُ مِنْهُ

ترجرار

بخالتري ياوكرسته بي كطرسه اويسينها وركروط يرييسه

اله على منتى علادُ الدين م مندى ؛ كنز العمال وشمى الاقوال والايمال بمطبوع ويدراً بادكن السلام، جماء م ١٢٨، ١٠ الله المعلى من على منتى على دُوالله العمل المعلى والمع المعلى المعلى والمعلى المعلى الم

وان دسینے کا میب بات کا گئ تو آن دار ہنے کے اواب بھی تبا وسیے کئے كى معنى سقدائي كتاب يۇسىت كە داىپ نهين تاسىتە يەقران كامتيازىسى كاس نے بر من کے اواب کی بنا دسیے کریس تک کتاب کو دہنگ سے زیدُها جاستے وہ ایا اورا از نهی وکهاتی اورزاس کاشن وجال کھرکرما سے آتا ہے۔ كالك سليقه ب توريست كالمحاك سليقه ب اورسنت كالمحالك سليقه قرال محیم نے سب ہی کچھ بنا دیا ہے۔ فَإِذَا فَنَرَأَتَ الْقُرْانَ كَاسُنَعِدُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطِن الرَّجِبُ مِره ترسيب تم قرأن يرصو توالندى نياه ما توشيطان مردورسد پیرلسال راهوکه بمارسد میموری اجب کلام کرشت تھے تو بھالاہی نام کیست تھے من بير هرمن يا وركبا ١-وَإِنَّكُ مِنْ سُكَيْهُنَ وَ إِنَّهُ يِسْدِ اللَّهِ

التّحمٰن الرّحينيريك

سية نكس ودسيمان كاطروت سيد يحالت كام سيد

سلم القرآل الحبيم! سورة النمل ، ٩٨ سك القرال الحكيم! مورة النفل بم سل

اعوفه بالتداويسم الترييب كي بعدادتنا وتخ است كماسب يرصو كرجادى جارى زيبن أبهسته أبهسند يليهنا ،جلدى يطيبين مي كلام ول يواتر نبيل كرنا ا ور توجهما في كى طرمت نهيس وتتى اور انسان تدبرونفكرسس محوم ده كركلام كے باطنی نبض سے محوم رہتا ہے اس کے جب بلھو بطهر فكر والمحتر متم محد كراني هو: ____

وَرَبِّلِ الْعَيْرُ إِن كَرْبِيْلًا الْعَيْرُ إِن كَرْبِيْلًا الْعَيْرُ إِن كَرْبِيْلًا

بن ديجه يمى قراك بيها حاسك اسب كرسركارووعالم صلى التدعلم وسلم ست فرا ياكر بن ويجهة زيوهو، و بھوكريا ھو ۔۔۔۔۔ كران ديكھے پراست سے مزاردد بواجرو تواب سے تو د كھوكر دائے ہے و د منزار در در اجر و تواب سے سے سے الے سینے کا تواب بھی ہے دیکھنے کا

ادرشا وہوتا۔ ہے ا

قراءة الرجل القرأن في غير المصحف الف درجة وقرأته فئ البصحت تضعت عل فالك الى العي درجة -

أدى كاقراك مسكم يغيريهما إيك مرادورسي دكفتا سيصاولاك كا

سلم القرال اليكم! مورة المرّل الم سك ولى الدين محدون مورالترا المشكوة المصابيح بمطيوعه وعلى م 10 - 10 م

الميني ما ا	يظهروكوم والدورسط مك	و کیمدکرار متااسست	
بنايرسې كراوانسكسون،	ایک برط ا	ہسنے بی کھی زق ہے۔	بهر را الم <u>ست</u> را الم
بوزادردل پر کبیت وبسرور	ہ پڑھ تما رہے کوا واز پر مار میں میں میں درار	ادرای <i>ک</i> این صل لیار ر	ول سيساليمت
	المم <i>سنے ادنتا و فرمایا</i> :- بالقران -	ييسے صور كا الترمايرو بينوا اصوات كر	اسائی
•			-1,27
	وك كرو	أوازول كوقرأك سيصدمة	اینی
			ایک اور میگرفره با: ـ
	صواتكريه	رتينوا المنتران با	
		*	-: 27
	رك كرو-	ن کواین ادازدل سسے مز	
اسكاكالا	ب سسے انجھی سیسے ا اس سے اس کا دل کا م	م المنظمة من كا وازم	كيمرفرا يامعلو
الراج الم	الى سىسداس بادل كام	ومعلوم بهوكر تنشيست ال	بحرقرأل ببيص تونوا
			ادتشا وموتاست ب

سئت (ر) احمران مثبل إالمستدر

المرجمر إس

بالاستنبداوگول مي سب سيدائيم أوازسيد قرأك يطسيف والا وه تص سب مبسب ال كوتران براسين سنوتوتم يرمويين الوكروية داقهستے اپنی ۲۷ مالززیدگی پی ایک مردمون دیجھاجس کی کاوریت پی بلاکا سوزیھا - تلادست كوفست عشيست الى كاليهاسمال في ستي بيس وكيها سننے والوں سکے دل کانینے سے اور ایل محسوس ہوتا تھاکة داکن اتر باہیے ۔۔۔ وق مردمون كوك تقالي سك ول بي يربوذها ؟ _____ بندوسننان كامنتي أظم يربان فتح ليورى دبرلى كانتطيب وإمام ودسمسارعا ليقشيندى مجدوب كامرتشد كامل تعبى مضرت العلامرالي ج تنا ومحمظ الندوري مالعزية المسيد المحاسسة في سيداقم كونسيت وزيري تعي سيدا ور توکیجادرای سمال پزرهریا تامعلوم به و تاکه فرشته از دسیم بین ر بات ہوتی سیسے ۔۔۔۔۔وقت وقت کا اثر ہوتا سیسے دو بیرکی کچھاور بات سے سهربهری کچھاوزشام کی کچھا در، دادت کی کچھاور ۔۔۔۔۔۔اورسے کی باست ہی کچھہ ادرسیداس کیدادشاد مورای : وَفَرُانَ الْفَحُرِ الْ

سلسه الوعيداللر محري يزيدك احرفزوي اسنواي ابر الطبوع وهاي الااعي م و ١٩ ١٩

اور من كا قرال بيتك من كم قرال من قرست ما صريوسي مضرت مفتی اعظم کی نماز فیرکی تلاورت می تورکی یادشون کامال اس مدیریث مبادک سے كهلاك فرشت أست ين اورخال القرنبين أست كنيت لاست ين اور الاوت سيسكنيت ازل ہوت سے ۔ سے اسى بيسي صوصلى التركيروكم سنسے فرايا:

عبيك تلاوة العرأن فأنه نورلك في الارض و ذخر لك في السماء - كله

الأورس كاالترام كروه ليسينا يرزعن من تمهار سيدي توريب الا اسمان من تمهادست ليد وخيره وسرايرسي ير بين والول سي فراياكي كم تم فراك يرصوراتهى أوانسي يرصور ول الكاكريهو الدسنة والولسية فرا يكرميسة والنظما ماستة تواده أوهرك إلى مروتم كوفيران ك أسمال النين بيناريا سيداور ہاست سنائی جارہی ہے۔۔۔۔ ؟ ۔۔ __ خروار خاموش م ربوء دل نگا کرستو_ تمایی باتوں میں گھے ہو۔

القرال المجم المحدة بني المراكل ، ٨٠ اله (و) محد بن اسمبل بحاری المحص بخاری ، ج ۲ می ۱۹ می ۱۹ م (حب) الوالمسين لم بن حياج فشيرى! ميم مطبوع وحلى المثلاثير، جاء من ٢٩٨

وَإِذَا فَرِئَى الْقَرَانَ فَاسْتَبِمِعُوْ اللَّوَالُهُ وَانْصِرُوا كَالْمُورِيُّ الْقَرَانُ فَاسْتَبِمِعُوْ اللَّهُ وَانْصِرُونَ كَالْمُورُورُ مُرَدِّ مَرْدُونَ ٥ لِلْهِ اللهِ الله

-1, 2, 1

وفصل كلام الله على سأنر الكلام كفضل الله على خلقه يهم الله على خلقه يهم

-: 25

التُّرسك كلام ك تغييلست وبى سبيد جوا لتُركزتمام غلوق برُصنيلست

اک نفیلت وبزدگی کی وجرسسے قرآن پڑھا۔ نے والول کوما دسے پڑھا نے والول پر نفیلت ماصل سب سے در مرکار دوعا لم حضور نے کریم صلی الدعلیہ وسلم فرارسے

يل:

سلم القران اليكم إموة الاعرافت ، مم. م

((الرسسى بن محمد بني تريزي ! جامن تريزي ، ص ۱۱۱

(ب) ولى الدين محرين عيد النّر! مشكواة المعمايين عمل ١٨٢

خيركم من تعلم القران وعلمه يه

ترجمه اس

تم يسب بهتروه ب عن نعة وأن كالليم عامل كا ودد و سرول كواك

(ب

_ سے کواعترات ہے فرأن ايك عظيم كمن س ماست بي تربير قران كا قارى، قران كا عالم ، قران كامقسر يرا بهونا ياسيك مِي سيسرط إلى التركير والمست وط إلى التركير والم التركير والم التركير والم قرم کی امامت وہی کرسے بیرکٹ سب ادائر کاان سسب میں زیا دہ قسمتول كافيصاركيا جا تاتھا _____اسى پرعبدول كى تقييم ہوتى تھى _ کے اقعرب اقتداد حومت کی زمام تھی ۔۔۔۔۔۔انہیں سے منشور سے لیے جاتے سقے ۔۔۔۔۔ انہیں کودیلیتے دیے جاتے گئے۔۔۔۔ معفرت عمرفارو ت وحتى النوتها للمعترك مشير قرأن كے قارى ہواكرتے تھے اي نے كورنرول كوسكم دباكة والن بطرسين والول كودطيف وسين ما يمن المساف بكراكب في والعرام اے محدث المعیل بخاری! میری بخاری ای کاری ۱۵۲۵ میل سي على الدين سيوطى! الانعان في علوم التران برج ابم م-سله محدين المعيل مخارى! صبح بخارى العنير مودة الاعراب سلمه على متقى علا وُالدين مبندي إكتزالهمال ، ١٥ ، ٥٠ م ١٠

من ان کے مراتب ، قرائت قرائن ، جہا و فی مبیل اللّہ کی نبیا دیروطیفے مقربیسے کے الغرض قرائن ،
كاقارى الفيد وسياه كالك يموتا تقاوى جهال بال وجهال أواجوتاتفا ومي مركز
الگاه تھا۔۔۔۔۔وہی مرتع اُدرو تھا۔۔۔۔۔ گراب ہمادے معاشرے میں کیا ہو
ر ہاسے۔۔۔۔۔ وہ بڑھا سنے والاسب سسے زیادہ معرزوعی مسب بور قرآن بڑھا
ہے تریوصا تاسید، یا تی سب کچھ بڑمتا اور شرصا تاسید۔ سادی دولمت اس
کے لیے ہے، ماری وس ای کے لیے ہے، افتداد دیجومت کے سادیدے وساکل
ال کے لیے ہیں ۔ جو قرآن راحتا یا بڑھا تا ہے اس کے لیے خزاتوں کے دروانے
الترالتديم كمال سيدكمال بيني سكت ، عالم ين بمارى ولمت ودموا في اسي ويرسيس
ہم قران کا نام ہے۔ لے کر جیستے ہیں گر سیسے قران پڑھیتے ولے کی باست اتی ہے توصد قرونے راست
اورزكاة كاداه د كما دى ما تى سے سے است كينے واسلے نے كيا توريك كہا ہے جوكتاب
كيمى مسلمانول مي مسب سيدزيا و دميوب تقى اسب سيدنديا و ومظلوم بوكئى
باست كهال سيد كهال مكل كني عرض يركرد ما تقاكر صفور التربيل والم كيد الكاه كرم من قراك يوهاند
والاسب براها سنے والول سے انقل سے ۔۔۔۔۔ اس کے دریے بہرت باندین
ال كاتواب مدي توالول سيدنيا ده اس اس كاتواب مدينا و استان الله الله الله الله الله الله الله ال
میں سنے قرآن پرلیھا ہیماس سنے بیمیماکا اس کا جرآوان سا طالب سے اس کے اس میں میں میں میں میں میں میں میں میں می مراب برین میں
اسے بڑھ کرکری کرتواسی طاقواسے لاتواسے نیسے اسے کے معالی معالیں کی دلیوں است میزالی میزالی کی سے میں کا معالی کے معالی کا معالی کا معالی کا معالی کا معالی کا معالی کا معالی ک
کوالنٹرنٹا کی نے عظیم کیا ہے۔ اسے
الع من الما محد ال محد الى إلى العياد علوم الدين يمطيوع موره الما الما الما الما الما الما الما الم
יי ייי איני איני איני איני איני איני אי

معامل قرأن كے والدين كے سريراليا ان ركھا	منك والتعظيم التاعظيم والانتقاري قرأك
و رطور من المسلمالية الوراداور	مین قال عظیم ہے اتناعظیم کرقاری قرآن مائے گاجی کی جیک سے اسکے اُسکے اُ قتاب ہی ا
יור ליים מיים ביים ביים ביים ביים ביים ביים ב	جاسطة كارن فالجماسة السفة العالبية ال
	رش وجور باسم :
له،	
	القرأن شافع مشفع
	-1.27
س كى تنفاعىت قبول ہوگى	وال ثف عدت كرستے والاسے
War Marie Charles	
_ ما فظر آن كى يرشان بهوكى كراسيف فاندان	تران ترشفاعت كرسيدگانى
واجب بموقى بمولى ك	سكے ان دس افراد کی تنفاعیت كرسکے گا جی رہیجہ
المرام. أو الأوكاء بشدكام مسمة ون	March of Miles in a think
اسب کاس نے اس کواسٹ کلام سے مشرف	التدالت لوح السائل برولار كابرهنا بروا احساق
رسيون مي أمالاكيا أقتاب	فرما يا ، اورج تريا تك بهنجا يا "ما
الأقالات سدكه في معلى ويهم السيسة و و وكوري	الما المعطم الما المعطم الما المعالم
الراران المساورة المساورة المساورة	وكفايا اكالمسال عظيم كم ليوسي
	كوويلان كرتاب
	كياخوب فرايا:
وف المشي من القرآن	انالذين ليس في ج
	كالمنيث الخرب يمه
• • • • • • • • • • • • • • • • • • •	
إن الترعيب والترميب، جلدسوم،	سله زكى الدين عيدالعظيم بن عيدالقوى مندرى

ا الترعيب والتربيب، عيدالفترى مندرى! الترعيب والتربيب، علدسوم،

-:/

سی سیسے میں قرال کاکوئی صفتہ ہیں وہ وہدان کھر کی مانتد ہے۔ سارسے عالم رِنظرُ الیں ۔۔۔۔۔ورائی سی ورائی سے دوان داول نے آیا وی کی کھائی ہے۔۔۔۔ واسٹے تمنائے قام ، واسٹے تمناسکے قام! آیادول أى عالم كوأبا وكرسكت ين ____ بحسس كا ول برياد بيووه نديها ل كير بوسكما حيد، نرجهان بان و عبدالشران سعودرض النّدتيالي عندفرا ستے بي :---اقرى الفترات وحركوا به القلوب قران بإصوادراس سسے دل كوسركست دور السان كاول أيك يريادسي بياسب الدين زير بعروبا عاست يواسي ساس من آب حیاست بھرویا چا ہے ۔۔۔۔۔ میف کتا بی زہریں بعض تریات مصطفے ، نیاض قرآن مصرمت عبدالٹرین سعودرسی الٹریمتہ فراستے ہیں : انماهذه القلوب اوعية خاشخلوها بالقران ولاشغلىها بغيره عه ا آسانی قلوسی بر ظروست بی ان کو قراک سیسے بیم دوا در قرآل کے علاده کسی سے نہ ہے و

الدكرا ممد ت سين ي على بيتى ! السنن الكيروي ما يوراا السنن الكيروي ما يوراا السنان الكيروي ما يوراا السنان الكيروي ما يوران المران الم

ان هذا القرآن مائدة الله ضمن استطاع ان يتعلم منه شيئا فليقعل فان اصغر البيوت من الخير الذي لبس فيه من كتاب الله شي كخراب البيت لاعامر له يله

ترتجر: _

سله ابن نتیر الدیمودی! طیر الاولیار و طیقات الاصقیا، به طیری امره به سابه به ۱۲ ا سله خلیفردی الحرائی میدالشدین سعود ، ص ۱۲۲ ا بحواله میر الاولیار، چا ، ص ۱۳ ۱

ز جمر اب



(1)

باك وبمنداودعرب تعلقات بهدقديم سعد يطيد أرسيد بال تعلقات كانعيت

سله تغامیرامادیث کا متعدد دوایت سے معلیم ہوتا ہے کہ صفرت ادم طالب آن مرزی مجدول تزول اجلال فرایا۔
مرتریب دونکا کے ایک بہا طریز کیکا نشان ڈو لیمی تبایا مین ہے خان ہی کا میں تعاق کے مفرول کی الله طریز کی ہے ہے اور ان کی خوا میں تاریخ کی موجد ہوں کا کا کہ اور کا گا کہ اسے پہلے میں کا مال کا کہ اسے پہلے میں کا تعاق کی موجد میں اندازہ لگا یا سکت ہے کا کہ بن اقوام یا کا مرحد پہلے میں کا تمام مرجد من موجد کا تعاق میں یاکہ و جدیکے تدیم ترین کتبات جرائری سے ایس کھی جا تی تھی ہوئی تھی ہوئی موجد کا درجان موجد خان میں موجد موجد کا درجان موجد خان موجد موجد کا درجان موجد موجد کا درجان موجد موجد کا درجان میں موجد موجد کا موجد کا

تعارتی بھی تھی اور مربی کھی_ مرب من یاک و متد کے ال کی میانتجار تی منظریا ل كس را بكر، صحار، عدن اورجار، تجارتی مال بهال اترتا تصااورا مررون عرب بیسل جا تا تھا، تنووه وصلى التعظيروكم سنسي يعتقب سيسة قبل كافى عرصه تتجادمت فرما فى اودان علاقول مي تشركيت لاستك اس سيس أسيب بإكسستانبول ا ودم ترومتنا نبول ا ودا ل سيمتمكل وشماكل سيسه بخو بي . بهو دونه صارئ وغیرمسکے علاوہ عرب کی بشتراً با دی بست پرست تھی اور بہی بت پرستی ، یاک دمبنداور عرب کی مزمبی تعلقات بی قروشترک تھی ہورب میں بہت پرستوں سے يرسب بوسب بست فاسته تقعه ، بيت النّركوبى مثارُه زمل كابس فارتمحقة تقع اود ال پر برطه حا وسے برطه حاستے ستھے اور مرجہا د طرب سسے بہت پرست آستے ستھے۔ - انهیں تجادتی و مذہبی تعلقاست کی وجہسے یعتنست نیوی کے وقست سرے ہی بنيرعرب ، دوى ، ايرانى ، صفى ، ياكسّانى ، بهندوسّنانى اسينے اثرواقد دارسكے ساتھ موجود ستھے لے خصوصًا مواصلى علاقول فين بعرات البحرين بعمال وعيره بي _____ بياكت في ويهندوت انبول کی بھی مختلفت تومیں آیا دھیں ۔۔۔۔۔۔۔سے مستحراد دیسے حراد کی سے درمیان مضور کی الند علىروكم سنے دعوست اسلام سكے سيسلے ميں مختلعت واليان دياست اور يا و ثنا ہول درمواروں كويونا مرباست مبادك ادبه ل فراست تنف اك ك انتسب وإل ك بسن ولسك يست ولسال أ اور بندوستا نی کھی مشرست یا اسلام ہوستے ۔۔۔۔۔۔ ایسی می کمین کے خالص بندوستانی بزدك بوا بكساه برطبيب ستص حفرت برزطن مندى يمايى مشوت يا سلام موسي ساك سلسه المرمبادك يودى : عرب ومبتدعير درسالت بي بمطبوع كاحي هفاد ، ص ١١

سله الناترم اكتاب الغصل والملل والاجواد والنمل يمطبوع فاير وسليم على على المسل سله ابن مجرمقلانی!الامهابته نی معرفتة الصی به ج ۲ اص ۱۲۱

(14h)

ال مسلمان ہوسنے واسلے قاندا توں می علی رومی تیں ابدشعراروا دیا رمیا ہوسے بھے بن میں سسے تعیق سنے بڑا نام میدائیں۔ سنے بڑا نام میدائیں۔

عرب میں بسے ہوئے باکتا نیون اور ہند و متا نیون ہی تبینی اسلام کے ماقع ساتھ قرائ کیم مالا کی کیے ان عمت ہوتی وی کوئی کا جزولا نیف سے اور صحابراس کوانی جان کے میا ان عمت ہوتی وی کی کی ان عمت ہوتی وی ایک کتاب سے ہوسلاؤں کی توجہ کا مرکز نقی رون واست میں نماز نیج کا نہ اور متعلقہ سنن و نوا نول میں فرمعلوم کتنی یا واس کی ایات بڑھی جاتی ہیں ۔۔۔۔۔ زندگی کے وور کے ساتھ اس کا دور کھی تا کم رہتا ہے ۔۔۔۔ اس بے اندازہ لگا یا جا سکت ہے موال ہوگا موس کے دور دواز علاقوں میں شہب بنے اسلام نے قرائ میکیم کی انشاعیت بر کی انر قوالا ہوگا عوب سے دور دواز علاقوں میں شہب بنے اسلام نے قرائ میکیم کی انشاعیت بر کی انر قوالا ہوگا

بعض اهله ضررجع من اصحاب اشنان مع الوافد عليه من السند و بقى تُلتة منهم في السند واظهراه للسند الاسلام و بينوا الاهل السند الاحكام و مانوا فيه و قبوره مد فيه الأن موجودة يله موجودة يله

ترجمہ :-

ایک روایت سے پر بیاتا ہے کرت رہ کا ایک وفارضوں کی الٹ علم سولم کی فارست آفدال میں مدینہ منور د ما ضربوا۔ بینا برح مخدوم محمد انتم سی میں مدینہ منور د ما ضربوا۔ بینا برح مخدوم محمد انتم سی میں سے جیع الجوا مع سے تواسعے سے مضرب مندی مندین منبیدی بردوایت نقل کی ہے۔ ا

عن محمد بن على بن ابى طالب رضى الله عنهما الأرسول الله صلى الله

اله مخدم محرياتم توى بياض إلى والله الحرام المحواله والمعالم الجوامع المحرام ا

عليه وسلم ذكرانه دخل عليه و فند ان في يوم و احد من السند و افريقه بسمع في وطاعته م الم

-: 27

(سے)

عهد نوی بی اسلام پودسے صحاب شیع سب ، نمن استفرموست ، نبید، عمان بک بھیل گیا تھا بيم افريقه اورباك وبهندين في اسلام سنة قدم جماست الداس كيدما تقدم تيماريمات وأن عهد خلاقست لاننده میں اسلام کی انشاعست بمہابیت سعیست سے موٹی بینا نیجہ ، روم البین مشرق وطی الیشیاسے کو جیک ، ہندوسٹنان ، پاکستان ، افغانستان ، اور کرکمنان ویخبرہ کے اكترعلا قول مى اسلامى محمتين قائم بركتين مرست بهدفارونى مرن فتوهاست كارقبرسا طسط بانكس لاكهم بعميل تفا اسلام كى انتاعىت سىكىدىدا تھ مراكى تھ قراك كىيىلتا گيەيينا ئىچە بېرىن كەكسىدى بىرىم رەرىقى مى ، وران کیم کی نقول تیا دیمونی اس کے لید عبر فاروتی می قران میم کی انتاعیت وتعلیم می مرحبت قران کیم کی نقول تیا دیمونی اس کے لید عبر فاروتی می قران میم کی انتاعیت وتعلیم می مرحبت سسساف فهواكيون كأكب سنة والتحيم كالعيم كوجبسرى فراردياب وقران باوز جونا اس كوسزا وى جاتى المسهد الله برسيد بيد خلافت اسلاميدى طرف سيدانى عتى محرق و قران بيم كى انشاعست سر مست سيد بي بوگى ساس بين منظرين اين مزم كابيان قايل توجهسيس كرموبجوده وودسك نضلا محققتن سندهى ابنى تحقيقات بي ميكردى سينة مات رسول الله صلى الله عليه وسلم والاسلام قدانتشروا

وظهر فيجميع جزيرة العسرب من منقطع البحر المعروف بيحر العتلزم مارًا الي سواحل اليمن كلها الى بحرفارس الى منقطعه مساءًا الى الفرات نشر الا صنعة الفرات الى منقطعة السلام الى بحر القبارم وفي هذه الجزيرة من المدن و القرى مالا بعرف عدده الاالله كالمن والبحرين وعمان وضجد وجبل طی و بلاد و مصرو رسعة وقضاعه والطائف ومكة كلهم عند اسلموا ونيوا العساجد ليس فيها مدينة ولاقرية ولاحلة لاعراب الاوحد قرى فيها القرأن في الصلاة وعلمه الصبيان والرجال والنساء وكتب خمرولى ابوبكر سنين و سنة شهر فقرا فارس والروم

وفتح البيمامة وزادت قسراة الناس للعترأن ولم يبق بلد تثمه مات ابوبكر ولى عمرفقتين بلاد الفرس طولا وعرضا وفتحت الشام كالها والجزيرة ومصر كلها ولمريبق بلدا لا وبتيت فيه المساجد ونشخت قيه المصاحت وقتراء الائمة القران وعلمه الصيبان في المكات شرقًا وغريًا و بقى كذلك عشرة عوام واشهراوالمومنون كلهم لااختلاف بينهم في ننىء بل ملة واحدة ومقالية واحدة وان لم يكن عند العسلين اذمات عسرمائة العنب مصحف من مسرالي العراق الي الشام الى اليسمن فيما مين ذلك فلعريكن اقتل شرولي عشمان فرادت الفتوح وانسع الامرحتلورام احد احصاء المنصاحف اهل الاسلام.

- 2

بسب دسول التعرف التعريب وم في أنواس وقت كسرايس سيزر وعرب من اسلام عيل حيكاتفاليني بوطزم كدوودواز علاقول تی مرواحل کین بک ، برخوادی ، فرات ، اور شام کی انتهای مدود یی برقادم تک ۔۔۔۔۔۔اس بزیرے کے بے شمارتبروں اور قرار ارجن کی تعداد کاسواست الندکوسی کافهین اشلا این اجرین عمان انجد ، في العصاور معر الربيع ، قضاعه ، طالعت اود مكركتم إننىسەمىلان توسىكە ئىنے ____انبول نے مگر مگرمین تعميرس كوني اليه شهر وزير بدوون كي خير ستى الدى دهني جهال نماز من قران کی قرادت مذہرتی ہو بھیل مروول اور بور تول کواس کی علیم ن دی ماتی برواد داست کت بی صورست پس نر کھھا جا تا برو راصفورلی اللہ علېروسم کے پروه قرار تر کیے لیعر) مقرت آبو کروش الناتھا گاعنہ) وهای برس بم من خلاقت پر در آن افروز رہے۔ اکن کے مہد خلافت می قاری اور دوم سے معرکے ہو۔ تھ اور بما مرتع ہوا بيتاتيرة وآن ليرجن والول كاتعدادمي اضافه بوتاكيا اودكوئي ايساتبر ا تى زر با بهال قاك كے ليے موجود نرہول معضرت الوكر درضى الترتعالى عنه) كيدهال كيديم ومنا عمرض الذتعا لحامت ال كرما الشين بموسك توال كردوملانت مين ايلان كي تمام تهر، تنام امع الدين يسيسك مالديمال تي فتح برركشدان كول مي كوني السائم بي بياجهال مسجك ك تيم مز ہمدی ہوء قرائ کے لینے ترموج و ہوں ، انگر قرائ کا اون ذکرتے

ایمون اودمشرق ومغرب بی پیسیلے ہمرسے کمیتوں میں بیجوں کو قرآن کا تعلیم ندوی جاتی ہو۔ ۔ یہ مینیوں ندوی جاتی ہو۔ ۔ یہ کیفیدت صوت دی سال اور پیندیوں کے قلیل عرصے میں بیدا ہو تھی تھی اور قرآن کے متنی اور قرارت کے بارے کے قلیل عرصے میں بیدا ہو تھی تھی اور قرآن کے متنی اور قرارت کے بارے میں مسلانوں کے ورمیان کسی قسم کا بھی اختلافت نر تھا بلکر میب کے درب میں مسلانوں کے ورمیان کسی قسم کا بھی اختلافت نر تھا بلکر میب کے درب کے بال سنتھ وا حدہ کی طرح بیک زبان سنتھ۔

عبد نارونی پی سکالے میں بھروا ہا وہ موا اور ایک اہم تجارتی مرکزی گیا۔ پاک وہند کا تنجارتی سامان ان سواحل پراٹا اور بھر محرم معظمہ کے مرکزی تنہری عکاظا در قو والمجا زدینے ہے بازادول میں جاتا ہاں کورے الی علاقا در قو والمجا زدینے ہے بازادول میں جاتا ہاں کا در ان کا بال کا کہ وہم تدکے باشندول ، ان کی براً مدانت ، ان کی تر بال ، ان کی ، تہذیب و تمدن سے براہ ماسست واقعت ہموسے براہ ماست واتعت ہماں باہمی واقعت ہم سے براہ ماست واتعت ہما سے دوئے اور قرائ کی کے مات اسلام کے ذوئے اور قرائ کی کے مات اسلام کے ذوئے اور قرائ کی کے کہ اشاعیت ، ہموسے اسلام کے ذوئے اور قرائ کی کے کہ اشاعیت ،

وأتوفتوحات كيرسائفه	جب نوحی متما <i>ت کاسلسانشوع م</i> و	ی موز کرداداداکیایع
تنجارتی روابط	وسع ہے وسع تر ہوتا جلاگیا —	را م محیدات حلاکی اور واک کا واکر محی
را ۲ مرکدانه داری ایک واقعه	المان المعالية المان المعالية	عن مراجع المدين المراجع المراج المراجع المراجع
טוי טוי של נכיי טויי	الواحلام مسے ال حادثات من حرب	نے ووروداز علاقول می دستے والول
	* · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	- Fall
اللهاسية كرانكاسية	ورستان بردگ بی تنهر یادستے	تبسرى صدى بجرى كيمشيو
عرصروراز	ادرس کے اوا وسے سے	المتندسيط واكرم كى الني المروام كى ت
رحضرت عمر فاروق منى الدّرتعالي من	ع : نا. قر کانناز موسکا تصالو	كه بورس وه مدينه منوره ينهي ت
من المدون وي الموسيط	ر میکرد و دوی ۱۰ در ایستان این این این این این این این این این ا	کے لور حرب وہ مرکبیر معورہ سب م مند میں میں میں میں میں میں میں میں
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	ر الماران	مسترخلافیت پردونی <i>افرونستھے</i> ۔ در در میں
مراحية	علامت سے باوجوداب بہوتارسے ر	اوریه و کچیرکرسران ره گئتے کرمطورت
انسالی حمت	منے اور میں اُنٹ سے کیروں کو ۔	مراه ما
جو کیدو کیما جسب وال جاکر	ئے ۔۔۔۔۔انکھول کے	كانفش دل مي كيس طن والين اور
في كادلول برائس انر بهواكرلنك	ب بلطین مارد	بران کی توجیسنتاین دسیھے ول وس
	1/2 1/1	بري بي بي توجيد من بي ديسيند و من ديست ار در در در در در در
ريد كان التراق المعاملات	ا وراس مراس ا	کے باسٹندسے آپ کویا وی
ب براردها و توسی دوا تا	بول برمبیرست قاروی سیسے حبت رسیر	النُّهُ الدِّالِيرِ ا
مِبْرَارِول مسلمان بموسلت بمول ر	ول کے اوران کی امیں سن کن کر	ک دولت سے سرزاز ہوسکے ہ
ع دورس ایم ان کسی ساله فران	سے وہ خالی اِ تقد ترسکتے ہول کے	مرتبرمتوره-
من مساعرت الجروى اياد	مي المالي الم	كفي است ما تعرب كيم بمول
مادعا ندلگا وسینے بول کے	ستے قراک کی اشامست می اور ہ	بو گئے تھے، ال کے الرور کور
	المعنديم مطبوعه لميذك وعن ٤٠٠٠	اه بزرگ بی شریاد! عجاب

(و اکثر حمن البور! متدحه ما اسلامی ورس گاه به طبوع جدرا یا دمند پیم ۱۹ ۱۴ می ۱۹ ۱۴ مخلصاً) سله (او) ابرانحسن مائنی! فتوح الهندوالسنوی ۱۵۱ دب) انسامیکلوپیژیا پیما بطرا اصطبوع امریج مشوداد می - ۸۸ راج) و اکر این نمیش بادی ! مومنده مختلفت او واری ۱۸ داگریزی) برجام شوروسی ۱۹ ۱۴ ایرای ۱۳ سا ۱۳ ۲۲

_				 -	
پرصحابری آمدی دیبل م	وتبرول مي سيغ مشن	بركييت فل		القريمترست إسلام	<u>`</u>
روت باسلام پہیتے	ر ده دم ترسکے م	بهوستشرارل مز	ا و دا ادال عمل کسید	ا گرکفارسسے تصاوم	ر ل
1 / May 10	م من المرادة المالية المرادة	معاكم كارمتران	10-3 2/	1120	
به بوده و در	ین میں اصافہ ریس میں اس	ر دوان ماک علمہ روزان ماک علمہ	م سیے اروحوداو ر	ورست معرف اسلا	کے لا ر
ری می مسرمانیه نظام از در در در داند	<u>مے ہوتا کا ان کی تدن</u> د	كأستث وسلفت	مان كيسا تقول	ارام، قرائ میمکوایتی ارام، قران میمکوایتی	عايه
قرأن كالبهجينا يتيي	م من وهينج وطال	ل سيسے بن عمل قوا	أسلع جاستعا	ر جاستے اس کوسانی	بهاد
علاقول مي أسته	م یاک وہن سکے	ربصرفه للصحا يركوا	بدر فاروتی می مت		,
	7				
	ا فيروال برو	من المعرفة الم	V . 1 80	·	
•	ری الدیر ختیه) ابوالعاص مسحی امرین	مضرمت عثمان کن	— ·O	
		•	سحم بن ابوالعاص		
	يتم	ل لفقى رحتى المبدر	مغيره كن الوالعام		
			ديم بن زيادما،	1	•
			ولمحم بن عمود مجدرة		
			عبدالدين عبدال		,
	<i>حادی رشی الٹیونہ</i>				
	ي تشك الترعيد	ق بن تنهاب.	بتهاب ين فادر	 0	
•		ليدى رضى النو	- صحاد بی عباس	—O	
•	*	ئى <i>كالىترىتىر</i>	- عاصم کن جمیری	— O	
	•		عدالتران عمرات		
			- نسيرن دسم بن		
				and the second	
		il at	- محکم کا جبالرعب		Ç.
نده سحسنان وعتره	160150016516	16.121818	ننوا رينسري رفاد	100 las	:

مل يعق بتمات من معتدليا اور مختلف ممالك فتح كركيد و بال اسلام يعيلا يا سوع عهد فاروقي
من السنان كي موريوسان من قرأن كابينام جبيلااس سيد ببليه بهدتوى من مندهم
اسلام سنے قدم رکھے اور قراک کھیلایا
عهدفا دوتى سك بعديم يمثنانى ين فتوحاست سك مدا تقدما لقاسلام كا اشاعت برنى
راى اوراسى كىدى القوب القواك يجيم كادائره وين سيد وين تريمة تا جلاكيا يرون عنمان عن
رضى الدّرتعا لى عديدة موي طور برقرال يحكم كا الل تسخر يوام المونين وزوج درسول كربم الانتحية والسيم)
من من الله الله الله الله الله الله الله الل
من كاتبين وي ليى تنامل تقيير، النامي ريه حفرات فايل ذكرين :
سينفرنت زيدلن تابنت رضى الشرعند
صحفرت عبدالنِّر بن زبيرض النُّرين — صفرت عبدالنِّر بن زبيرض النَّرين
سيمفرت سيدين الوقاص رضى الشرعته
معضرت عبدالرحمن بن مادیث بن بهشام مثی الله بوز
صفرت افي الى كعب رضى النّرونه
صيفرت الك ين الس فى النوند
يرتقول مصبح مي مندر جرفيال كلول ا ورشهول مين ادسال کالين:
مكم مكرمر، شام ، نمن ، يحرمان ، بعره ويوره
عبد عنی نی میں باک وہت کی طرفت بھی تو جد کی گئی۔ مینا شیر سیم کی تو جسک آرکو
مستده ادربند کے احوال معلوم کرتے سے سیے بھیجاگیا والسیسی براتہوں
سنع حقرت عثمان رصى النّرتعالى عندسه باكستان اودم بدورتان كي السهدين
تقصیلات یا یم سنتان سیمیریمایی می مندرجردیل صما بریاکسیتان و
مندورتان استے:

ملى يوبله عبدى مشى الترعيد
مبدالترين معرين عمّان قرشى يمي وشي الديونة
عيرك عثمان ين معيد رشى الدعنه
مباتع بن سعود بن تعليه لمي رضى التدعنه
عبدالرحمان بن سمره بن صبيب وشى لائل الندعية
معرس على كرم الدويم الكريم سي عبى فالافست مي يسى ياك وم ندى طون توم كى كى بينا تيم
ائے نے افران وا کولشکر کامر دار بن کرمین دوستان کا سرحد رہیں یا اے
أب كے عبر من مزرج ذیل صحابہ یاک ومین دکنتر لیے ا
وريت ين ناجى شاكى رضى الندستر.
ميدالندن مويديمي تقرى وشي الندعتر
- كليب إن الوواكل وشكا البيختر
مبلب بن الرستر ما زدى على رض النامة
عبدالتران معاوي بهام عيدى وشى التوعتر
الرين موارمبري وشي الترمين
سنان ين ملم بن عبق نه ل وشى النبونة
منذربن مادودعيدى دخى النتومند
مارت بن مروعيدى دشى النرعة
اس طرے کل ۱۵ معی روب طلافت وانشرہ بیں پاک وہنداستے، اسسالام ا میتعلیمات قرآنیہ
كوليميلانا-

اله مدوم امراحمد! ين تامرتر عربندي ننوا الهندوالسندوطيوع ميدا أوستدها ما ١٠١

(2)

عودان عبدالندين معرفيري المنافي من مرتبي المنافي المنافي

سله والطم محام المعلى إنتها من المعرب عامطيوع لا بموام المعاري المسال

حقاتق سنداندازه موتاب كرستره تمي ال وقمت مسلمان موجود تقد سيد ميدان كريلامي ييتاتيم الوحمد الأعبدالند معضرت المم يمين رضى النّدتعا لل عندكوتتبيدكيا عاديا تقا ين سلم بن فيبر و منوى سيست بي : موب مفرت المام بین کوخرنے کوفر کے واستے میں دو کا تواہد نے ادت وفرا یا کواکر چیم ارسے بلانے پرمواق آیا ہول لیکن اب اگرتم مراأناكسي وجرست ليستدنيس كرست توسيع تفيواد وكرمنده عامال كيون كوبال ميرسدم الله يعا في محص يناه وسد وي كير ايك دوايت سعد بمعلوم بهوتا سب كعضرت الممسين رض التدنياني عنه كالهوالمين معرست زين العايدين وشي النوتعاسك عنه كي وجرم مرست عدى حين ابن فتيد لكفت يمن ا-المم و كذاله بدين ك ايك بوى مستدعى تقيل عن سيع حضرت ويرتنب كيطل اعظام المام ببدا بهوست عبرالرزاق تحفى سنسهى تكهاسيه زير تنبيدا ام زدن العابرين كاحبن بوى سنت بيدا بهوست متصورة اس سے اندازہ ہوتا ہے کہ بیلی مدی ہجری کے تصفت اوّل میں سندھیں کافی تعادم مسلمان موجود تھے اور تا زال اہل بیت میں ان کی تناویاں بھی ہوسنے کی تھیں۔ الدعيدالله المعيدالله المعام بن فيبرالريوك! المعادت المطيوع مع الما المرادي ١٩٥٠

الدى الدى دالله المناع من من من المراد وي المعادت المعاد و المواد المراد و من المعاد و المعا

ولیدون عبدالمالک بن مروان کے بعدی سرا تدیب کے دا جانے گورزم اق ای ای او كوتحف تخالفت بهيم سي بهازين يرتحاكفت شقداى يم سراندبب كمسلمان عودين كلي تقين يوكعيه كى زيادست اوروالالخلاف كوديكھنے كى عرض سسے ساتھ على بار كانتى یا دمخالعت سفے بہا زسمندرسسے بہٹاکر دیبل بہنجا دیا بہال ہری قزا تول سف اس کولاط ليا ا ورعود تول كويرغمال بناليا _____ تعيير بنى عزيز كى ايك عودت سنے اضطراب کے عالم میں کیجارا یا حجاج ایا تعجاج اِ اعتنی اِ اعتنی اِ اعتنی اِ اسے حیّا جے۔۔۔۔ میری مداکرہ! میری مردکرد! ۔۔۔۔ جہاز میں سوار ایک بیویاری سنے حی ج مک پرفریادیہ نیا وی ایجا ہے سنے داجر کوٹوٹے ہوئے مال کا دائیں اور عود تزل کی بازیا نسست کیلئے منکھا؛ داجہ سفے مندرست پیش کردی کر بحری قران اس سے قالیہ سے بامریں ۔۔۔۔۔ای برخیاج سفے در سے میں بہی جیسی سنمیری مہم کی کمان محدان قاسم كردسيت منصابي ك يا تفريس ك المحداث ما تفاق اً يادى سنے محد بن قاسم كونوش أغربيركها كيونكوان كاكٹريت برھ نديمىپ كى بيرونقى اور و م بريمنول سك علم وستم كانتكاريق _____ملان يهلي كاستدهي موج وستق ادر

مقامی وک ان کے اخلاق در داراور قرانی تعلیمات سے پہلے ہی متاثر ہو میکے تھے اور بریجے تھے
كمسلانول كے زيريدايدان كوانصافت كھے كا دوتاري بناتی سے كران كوانصافت بى الاسى ليے
يعب محدن قاسم كووايس واوالخلافه بلاياكيا توستعره كيويمسلول نداتم كياك
باكستان برسب سے بہلے بلوچیتان و مندھ میں اسلام اور قرائ بھیلا تو بہندوستان كے حبوب می
مشرقی اورمغربی سواطل کورومنڈل اور مالا بارسے علاقول یی بیلی صدی ہجری کے تصصت اوّل می
ملان آباد ہمسیکے نتے ایرانی اوروری سیاحوں نے ان کے طالات دیر
روشني والى سبيد.
مثلًا يبسياح بــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
مسعودی ، ابودلعت، بهل ، بزدگ بن تتبریا درسیمان ابورید
صيرتي: ابن حقل ، الاصطنرى ، ابن معيد، الوالفدار، ابن بطوط
وغيره
تیاں بی بتا ہے کمسلال ک ایوی کے ساتھ ساتھ سا عدمی تعلیم القرال کے مداری ہی
قائم ہول کے سے تعلیالقران کے عادی کاجو جال یاک وہن میں ہیسیلاہوا۔
شابر می کسی اسلامی مکس میں ہورا ور حرصے حا قران وقرانی تعلیمات کا بہال سبے تشابیر ہی ہیں
160%
(3)
قادى وابوان اورياك ومندوس اسلام كانتاعيت كرما تقرتراجم وتفاسير كى فزديت

محمول کائی بیتا بیر قران کیم کے فاری اور مبتدی تراجم کی دوائیں کبی فتی ہیں سینا بیرادلین تراجم وتفا میر . مل محموت بیری انہوں نے فرمسلم ایرا نیوں کے . مل محفوت بیری انہوں نے فرمسلم ایرا نیوں کے ۔ مل محفوت بیری محقوت ابی بی کومی کی تقسیر کا برط احمد ثنا بہت ہے نیز حضرت ابی بال میں ترجم بیری محقوت ابی بال کومی تقی ۔ کی کھی تقسیر ہے جوابی ابن طلی المحاشی سے محصورت بیری مدان جراور جما ہوسے میں کرکھی تقی ۔ کی کھی تقسیر ہے جوابی ابن طلی المحاشی سے محصورت بیری مدان جراور جما ہوسے میں کرکھی تقی ۔

تندی صدی بحری کی بردوایت متی ہے کشمیر کے واج بہروک کے ایک عراقی النسل عالم عبداللہ دی بروایت متی کے ایک عراقی النسل عالم عبداللہ دی عرف النہ میں النہ میں النہ میں النہ میں النہ وہ اللہ وہ الدوہ ہوگیا،

اک کوبڑھ کرسے نیا با توہ واروقطا درو نے لگا زیمن پر سرد کھ ویاا ورج ہو قاک الودہ ہوگیا،

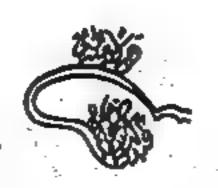
اس کے بعد ولی سے سمای ہوگیا جھ ب تھے ہے کو بادرت کرتا تھا ، می میں ایک نطوب نما نہ منالیا تھا ہے۔

نالیا تھا ہے۔

سله محدفريد وجدى إلاولة العلميدلى جوازمعا فى القراك الى اللغنة الاجتبية بالا معلمه مسك

(ل) مسعود عالم مروی به مدون ای نظری نظری با می نظری با مواند کا مسعود عالم مسعود عالم مدون این موسود این نظری با موسود و این موسود با کست این نظری با میکافته یقی تشخص وکرداد دا اگریزی) کامی سامه این مسل در در با کارس ۱۹۳۷ می کارس موسود با کست این میساند با کست این موسود با کست میساند برگذاری ما در موسود با کست میساند برگذاری موسود با کست میساند برگذاری ما در موسود با کست میساند برگذاری میساند

فارسی ، اردو بستدهی برنیا بی برنینی به بندی به بندی به نظامی ، اروشی ، اردوسی برخیا بی برخیا بی برخی به بیالم ، کناری ، مگوی برای ، روشی ، ارای بی برخی به بیالم ، کناری ، مگوی برای ، روشی ، ارای بی برخی ، بیالم ، کناری ، بیانی ، برخی ، بیالم ، کناری ، بیانی ، برخی ، ایسانی ، برخی ، ایسانی ، برخی ، برخی ، ایسانی ، برخی ، ب



(ه)

كخرمستندته سطوديمن عجرتبوى بجهدخلا قستت بجهد ميواجيد مي اسلام اورقراك كى ابترا ئى ا تناعست اوراتيدا في تراجم كامختصر جائزه لياكيا ____اگريم شجراسلام كي يجبيلا وكوديمين وزجمه بيب ياكيزه درخت بس كى جرافائم اورنشاخي أسان مي-اس کی حظری زمین میں ہیں اور شاخیں اسمان سے بایس کردی ہیں · اسبیداسلام کے اس تورا تی تنبیر کا بیرا کیس جائزہ لیں اور دیمیں جبل تورسے بیوسنے والى روسى كهال سيد كهال بيني -موست، تجدد عمان بمست مصاور حبشه وعبره عي اسلام اورقراک كابيغام صبل بيكالمقا يبدخلانست لاتنده (سيميه استه به حر) بمي معر، نشام عزان ايران ، أرمينيا ، افغانستنان ، أقرباينجان ، محوان ، خواسان ، وعيره من جول بول المسلام بيميلاء وأك ليى كيميلتا علاكيا-- عدينوا ميندي (سله بعض المصليم على نشما لي ا قريقة ، السينين، برنگال، زانس ، سوط ان ، روسی مترکستان ، چین ، متده، بنجاب، يرطا تيه، وانخستان، مالديمي، ترص سلى ، سالا واكنا وييره ين اسلام يجيلا ا در قرأك كابيغيام يمي يحيلتا جلاكيا -

A. desc. 3

(1914)

- عبدا غالبر(نویی صدی عیسوی) میں جنو بی اطلی الیتیا ہے کو <u>مک</u> اور بالغورس كمك مسلمان المستن على كفيه اوداسلام بعيلتا جلاكيا بجديزعيا ميره المحيمة سيد الم 11 شري مي منطنت اسلامير كووست سے زیادہ استحکام تھیب ہوا۔ البتہ عہدغ نوبری (سنا احمالت المالیہ من وستان، اکتان، الائتمر استدهو التان کے ملاوہ) دیتی ، منطنت اسلام بری وسس کے ساتھ ساتھ اسلام میلااورساتھای تراً ل تعلیمات کا دائرہ کھی وسے ہوا۔ - بردنبوء انظر فرستسياء لأمشياء ما مشاب ما اورا بناسك الا كالمح مختلف علاؤل من ين عرف كدوييد اسلام اورسا تعاى قرال كايتمام بيلا-_ عہد المنسن عثما تر د جمہوں صدی عیسوی سیسے مولھوں صدی عیموی شكف المغاديه المنسر المنكرى العاليه مريباء البانير يسينيا الطيط كريمياء جادجاء واستهام مي بغان وبوكرسلاد برويور مي اسلى نائى ما ، كۇلۇكۇمىسى ، ائىورى كومىسى ، كائريا، صحاره ، لوكندا ، سواليه كينيا ، كيمون ويوه الغرض دنيا كاكونى خطاليان بي جهال مسلمان ربيني بول يا مسلندن ومقيل في اسلام كابيعام ربينا ما بو ---مندوم بالامرمرى مازه سانازه اوتاسي كانتماليل من اسلام اور قرأن كابنيام وتيا كم برصف من بني حيكا بهالادنيا

كى برقوم اسلام اور قرأن سسے الجي طرح واقعت بريكي بهاور دلا برواقعت بري دائی ہے۔۔۔۔ قرآن کی انتہا ہمت کے ساتھ ساتھ اس کی مقاطعت . كاو در ما مان برواكر دنيااس كى نظيرتين بريس كرستن معانى قرأن ، الفاظوترومين قرأن ، اعراب واوقا ميت قرأن ، أيابت وسوز قرأن ا ورعلوم قرأن وفيرو كى مفا كلست كارا ما ك مقتلعت طريقول سيسه كيا كيا اورجول جول زا د كزرتا كيا مفا كلست كيست يست يست سا ما ان بهیا برست ملے گئے بینا نبرا ترا درست سے کواب کے کسے وال کیم کوس طرح معوظ کیا گیا سبت دنیا کی کسی کراس طرح مفاظمت نیس کی کئی تقريروتم در تعليم وتدري الاتحويد وقرأمت كے قديد قرآن كے متن الدمعا في كوكما بول ميں ذمينول ين اورسينون من يورى طرح محقوظ كياكياء أقال الم سيسد الدكراسية كس بلادا سلاميه ين علوم دينيها ورتعليه القراك سكيم الدول لا كلول علاس فائم بي جهال سند مرسال لا كلول طلبه فارغ موکرسکتے ہیں۔۔۔۔۔ ٹمانة نبیگان، نماز جمعہ وعیدین، ناز تراوی ویوں کے سيات والنظيم كوج ولا بنفك وادوس كام بناوياكياب _____ تفسيروتشريحاور ترجے سکے ذریعے قرآن کے معاتی ومطالب کو معنوظ کیا گیا۔۔۔۔۔۔ مر پی وفارسی اور اردوين خصوصًا، تفامير قرأن كالكسيم في موجود وسيداس كعلاوه ونيا كالكساس نهاوه زبانون پرس تراجم ا ودمین زبانول پر تعنیه کا و دنتر کی نوسط کھے سکتے ہیں۔ علیم گران سیستعلق دوزدوزنی تحقیقاست ساستے ملی آتی ہی ۔۔۔۔۔ تزیکن و منز برمیب اورخطاطی سکے ذریعیے قرال کیم کے ظام ری من وجمال می اضا فرک کیا خطاطی کو کاعذو قرطاسس تکسب محدودنر در کھا کی باکدیتھوں کو اوردما تول پر أيات قرأ في كوكنره كميك ما ووال بناياكيا ---- عديد ما ينسى ايجا دات في قرأك كاحفاظمت وانتا مست من ميار ما مراكادست _ ____ بركس كا اي وسنع بمبركا

الم کیا، کروروں کا تعداد میں قرآن یاک بھیب چکے ہیں، جبیب دہے ہیں اور چھنے دہیں گئے۔

الم کیا، کروروں کا تعداد میں قرآن کا کہ جب چکے ہیں، جبیب دہے۔ ہی اور چھنے دہیں گئے۔

الم کی کوروں میں مارکی کی کا کہ دیے کہ جب اس طرح بھیلا ہے جس کا تعدوی نہیں کیا جا سات تھا۔

النہ تعالی نے قرآن کو جس کے کہ جا اس طرح بھیلا ہے جس کا تعدوی نہیں کیا جا سات تھا۔

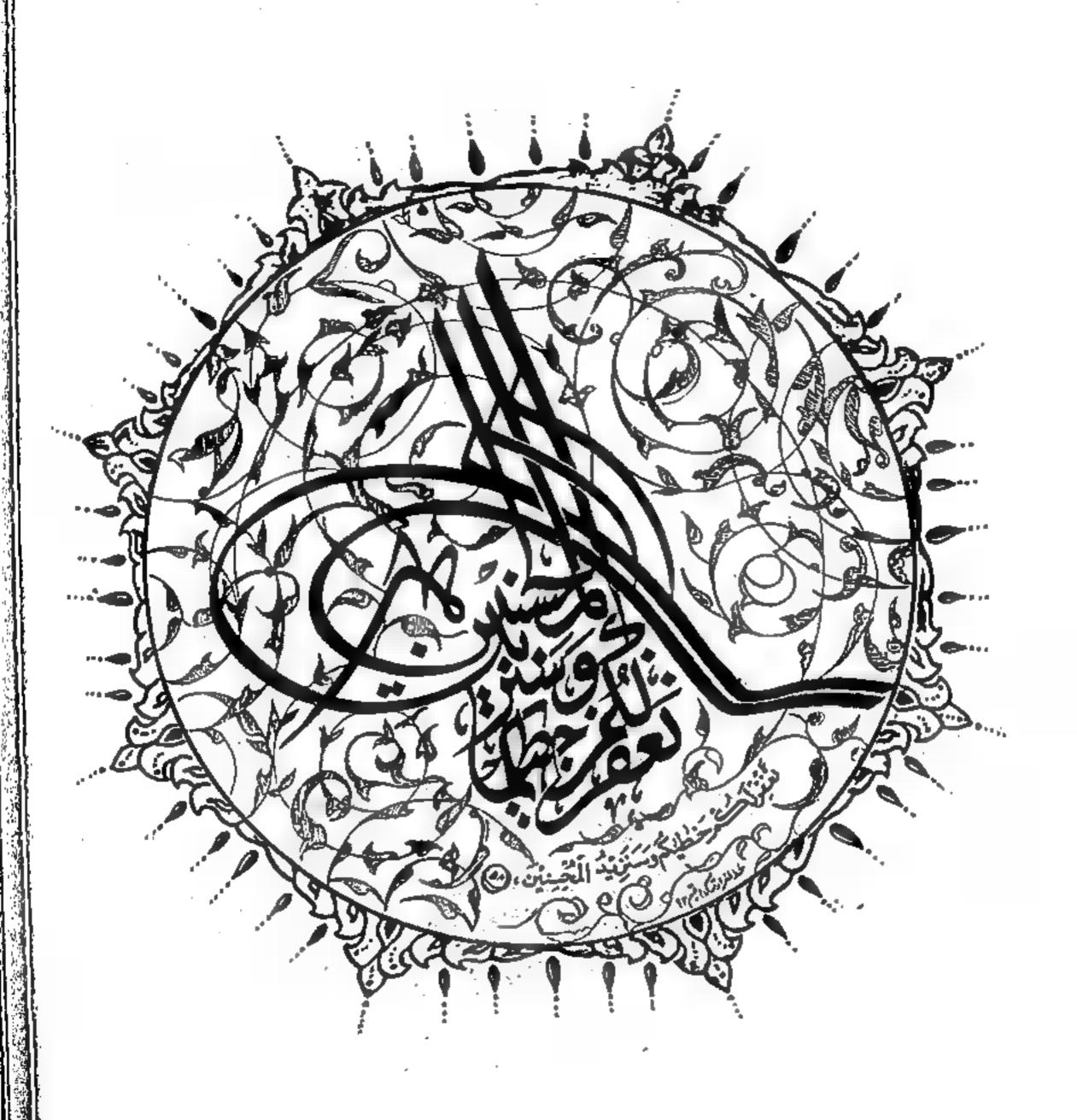
النہ تعالی نے قرآن کو جس کر نے کہ وحرواری خودا کھا تی اور فرایا کو تران کا جمع کرنا اور بڑھا ناہا دی وحرواری خودا کھا اور بڑھا یا ہی جا دہ ہے۔

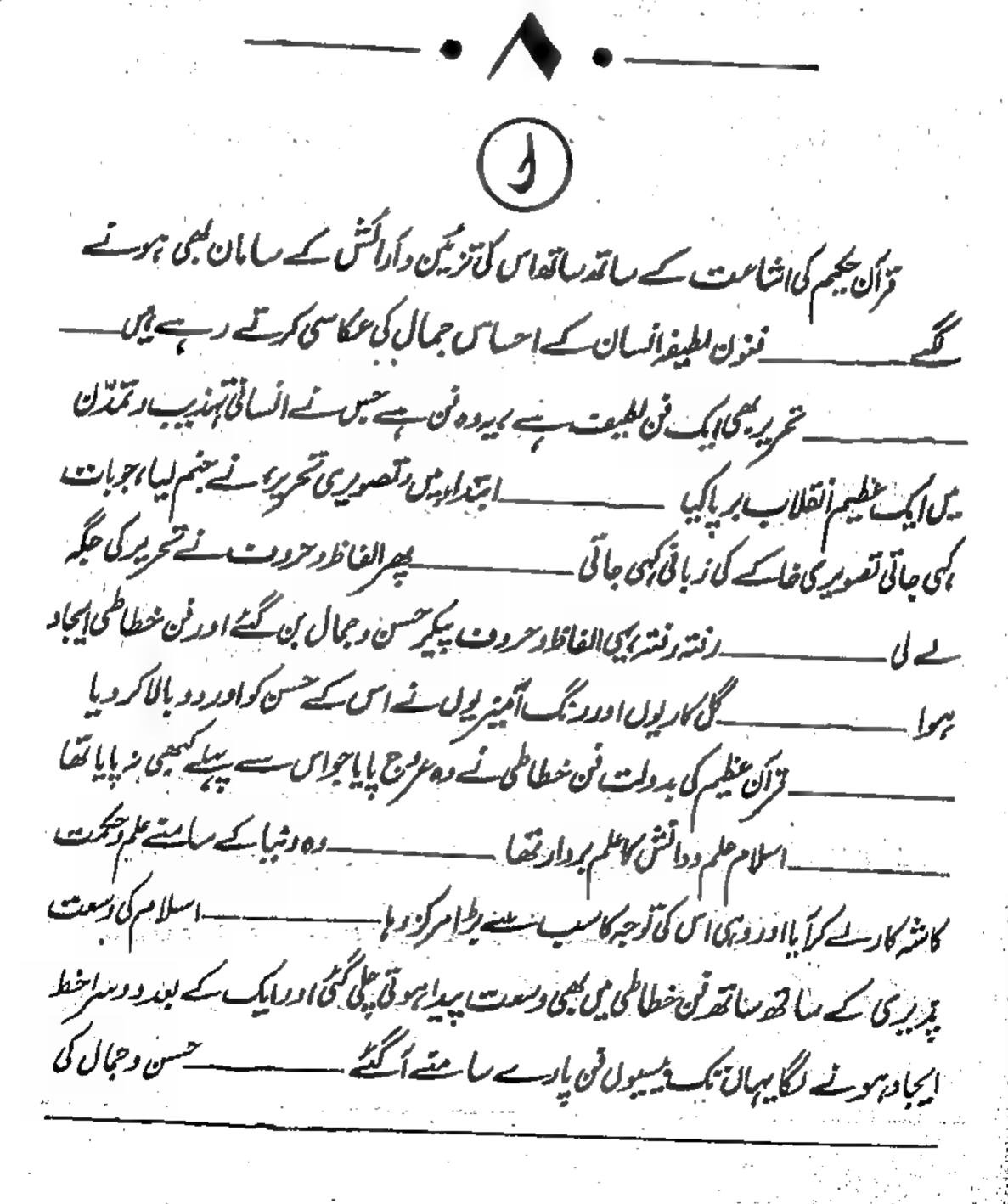
النہ تعالی نے قرآن کو جس کے تران پاک جس تھی ہے پڑھا ور بڑھا یا ہی جا دہ ہے۔

اس کی اُواز سے کونے دہ کا کی اُری ہے۔

اس کی اُواز سے گونے دہ کا کی اُری ہیں۔







اس طویل واستان کاخلاصریهای انسان إحدامات وجزبات كانزان سيره ومامتا سي كماسين إصارات وحذبات دوسروں تک بہنچائے ۔۔۔۔اس وقت جب وہ الفاظ وحمدون کے متزہمال سے واقت ىنتھاكردو بين نظرائسنے واسلے جانوروں كى تعماويركى مدوست استے جنديات كى ترجانى كرتا اب شاعری میں معوری کی حاتی سے ، پہلے معوری میں شاعری کی جاتی تھی ۔۔۔۔تاریخ انسان کے پھرکے دورسے متعلق تقریبا پانے ہزارقبل مسیح کے آثار بچھر؛ پیل اورمٹی کی تخیوں پر ملے ہیں يهمهراجين ابران ، بابل ، نينوا ، آشوير، مهندومتان پاکتان بخري اربکه دغيره کي پيشانوں ، بيھروں غارون اور کھیڈروں ہیں۔۔ ملے ہیں۔ تصويرى خطر كے فاص تين مراكز ستھے معمر، عراق اور جبين تعمورى خطكوم ميروغلقي کہاجاتا ہے۔ ندمی لوگ اس کو سکھنے کے مجازے تھے۔ اس کی بین تسین قرار بائیں۔ ا- أبيروغلفي ---- (مذهبي طبق كم ليّ) ۲- بمیراطیقی ---- رطبقه علماء کے لئے س - ويموطيقى ____ (بخوام کے لئے) میروغلفی کی بھی کئی تھیں ہیں ہیں میں مصری میروغلفی صورت دعمل کے لحاظ تین قیموں تقسیم کی گئی سہے۔ ا-تصویرنولسی -Pictography ____ ۱ مغیال نوسی الا معورست نولیی — Ilierrography به آخری نسم وه سبے جسب صورت وصوست کا الماسی ہوا اینی جس اوانے لئے ہوتھو پر انتخاب کی گئی تھی رفتہ رفتہ اس تصویر کی نشانی رہ گئی ۔ جس نے حرف کی شکل اختیار کی تصویری دور ك ابتداء بي معرى ٢٩ تعويرون سيد مطالب ظاہر كرستے تھے بن كى تعداد يرشور ٩٠ ، و فى پير

ایک مدت بعد ۱۰۰ تصاویر تک جابین خیان تصاویر کی مدسے دل کی بات کہنا اور سجھنا ایک صبرات ماکام تھا۔

تعویری خط کے دوائ کے مطابی جب تعویری اتعان ہو جا گاتو ۱۲ قیم کی آوازوں کے سلٹے

۱۲ تعویری بنائی جانے لگیں۔ یہ ۲۲ تعویری رفتہ دفتہ تعویری لباس اٹار کر حروف کی ملامات

بن گئیں اور یہی وہ ۲۲ مروف ہیں ہو صد نویل قرنوں بعد اب جد ، هو ذر حنطی ، کلسسن سعف ، قد شت ہیں محدود مہوئے ۔ عربول نے ہزار کا برس بعد اس بیں چھی مروف بڑھلٹے شخذ ، ضطع نے مجھرا یا نیول نے پ ، چ ، ڈ ، گ کا اضافہ کیا ، اس کے بعد مہندیوں نے

میں ۔ ڈ ۔ ڈ کا اضافہ کی سے متعین کئے جا چکے تھے ۔ خلیفہ کا رون الرشید کے عہد ہیں اسی سے ایک اعداد بہت پہلے سے متعین کئے جا چکے تھے ۔ خلیفہ کا رون الرشید کے عہد ہیں اسی سے ایک اعداد بہت پہلے سے متعین کئے جا چکے تھے ۔ خلیفہ کا رون الرشید کے عہد ہیں اسی سے ایک اعداد بہت پہلے سے متعین کئے جا چکے تھے ۔ خلیفہ کی رون الرشید کے عہد ہیں اسی سے ایک این تاریخ گوئی الیکا دیوا ۔ ل

مردون بہی اورخطوط کی تاریخ کاموضوں ٹرا دمین موضوں ہے، یہاں مذاس کی گنجائش اور بذاس کی صرورت اس سے ہم نزول قرآن کے وقت جوضطوط دارگئے شخصے ال کی طروت متوجہ ہوتے

U

سله متازمسين جنبوري وخطوفطاطي مطبوعه كراجي سيده من اا - ۲۰

·
سینکرطول سال قبل مین میں میں اور حمیر کی زیروسے طنتین قائم بیسی انہوں نے ایک
منطاريا وكياس وتعطام تدياخط حميري كيت تفيه ،اى خطر كيب بيت سب انارشالي وب
باست كيفين سياساندونونان كويمان خطاكارواج رايم نيطبول كا
زور ہموا بوصح استے بینا اور تنمالی عرب سے لے کرجنوبی شام کے کھیلے ہوئے تھے براوں
سے ال کے تبذیری اور تجارتی روابط سے ، حجر ، پڑا ویزد می ان کی محرمتیں مام تھیں۔
ابنول سنے خطری ایجاد کیاء اس خطرے کی بہت سے کینے بیلی مدی عیسوی سے
ببری مدی میدی کی کے کھے ہوسے کے اسے دیزمنورہ یک پھیلے
الاست باست كت يل اعربي رسم الخطاسي تبط كا دنقا في صورت ب له
اسى خطرسى خطكوفى بريدا بوايوليتنت نيوى سي تقريبًا دويورى قبل لأنى بهويكا تفار
يعض تحقين كانبال سب كخطكوتى سيعقبل خطمعقلى لأنج نفااور تنطعقلى سيدخطكوتى
بكلا ظبولاسلام ك وقت خطك أبي اتبالي شكل مي موجود تقابي وه خطب
حس برن مضور کی التعظیر و استے استے استے بلیغی مراسلے ادر سال قراستے ۔۔۔۔۔ بعض محققین
سك تزديك خطركوني كي وجرتسمينديد بيسيد قيل اسلام عراق كد ووتير جيره ا ورا نيا دبهت شهو
سقف بيرة بين أفتا تتول كاستكم عما لعبني ا
الآنتانت،
مقاتی برست عربی تقانست
المستى لقاضت

سله (او) نظمن الطريری بمسطری اُمت دی عربی مص ۱۳ ديرا بيد (ديد) منگی ايمسطری اُمت دی عربیس به می ۱۸ ب

يره جهال خط كونى بروان برهااس ك قريب ى تنهرود أباو بهواس كيد يدخط كونى كهايا -

عطري في في في التده ك دودي ترقى كالتي وتتصعف عثمانى سعمت بديوان وزن كسة التقندودوس) ي موجود بيد عبد ميتواميدي تبدو خطاط فالدان المقياج تے میریوی میں آمی تورسے خط کوئی می موزة التم من محصد لول مک برقرادی ابن الحياق تے معنون عمر بن عبدالع زيز کے ليے قالن مجيد كاليك تسخد كما بت كيا ا بن تديم سے مطابق اموی دور من تطبر المحرست خطاطی کی نبیا و کلوالی اس سے چا دفسم سے اسلوب خططوبا د بخطعليل مخطفصت ،خط لمت تعضم فقین کا خیال سے کہ خطر میں ہی اسی سے ایجا دکیا سے بهب بتوعياس ندرمام اقتداد مبنعالى توكوفه كمد بنياست بغداد اسلامى تهزيب كامراز - ال جدر كاكاتب العنى ك مجلال في خطاطى بي قطية المحرب سيستقت الم اسى مى داكساوركات اسكاق يى حاوست خط كوفى مى اوداركادى مى الدكيمة مزيداسلوب ايجا وكيد مثلًا خططوما وخطسجلاست وعيره ت گردیوست البزی نے دواورسم الخطاری وسیے بی خطختيمت المش بخفيمت الثاثبين غلفه مامول الرشيد ك وزيناهل اي على فداس كوسركارى خطق اروس سے كواس كانام منظر باسی شخویزکی سیسے میں وورسکے خطاطالاہول المحررسنے ریاسی خطریسے بہت سے خطوط البحاد کیے مثلاً: منلت ، نسخ ، مقل ، در بیانی ، رفائ ، توثیع ، عدعيا سيد كم مشهودخطا طالع كم مون على بن الحسين بن محدون مقله بينا وى (مستر)

نے خطاطی سے اصول وضوالطمقرر کیے ۔۔۔۔۔ یرستہ خطاطی استاداول مانا جاتا ہے۔ -----الى سنه ايك نيا خطار يجا دكيا حبى كوخطا لمنسوب كا نام ديا كي----ما جى فليفهسنداك تعطكو خطديدي سك نام سسے يا وكيا سبے يہى خطاك كيل كرخط تع كہلا ياكيوك اک سنے استے سسے پہلے سا دسسے اسالیب کھالائمسونے کردیا اورسب برحاوی جوگیا۔ فیل صدی عیسوی تکسیخ کمسیخ کمسیخ طالمی سکے۔ ۲سسے زیادہ اسالیسی متعا رہ تھے – ابن مقاتسکے لا فروی عیدالٹ واسون القاری اور محدین السیحتنانی نے تئیرت پائی عبدالنِّدن ارسکے نشاگردا ہوائی کی ہلل المعرومت براین البواسیت نے اسیتے وا وااشا دیے خطالمنسوب كه بدخطالمتسوب الفائن ايجادكيا ---- اسى عمد كمشبود خطاط، يا قربت المستعصى المستعظم المنت المست خطريا قوتى إي دكيا جوسب خطوط بريبقت له يا تورست عصمى كايولا نام جمال الدين المجديا قوتت بن عبدال المستعصى قضار اسلامی خطاطی بیس کوا بن مقالِست ما شابطه قائم کیا اصلای ایتوایب دم مسوایس به نسیس كوشن بختاا وديس سنديا قرت المستعصى ك إتفول كمال حاصل كيادب ايك سنن وودين ما خل بهواا ورخط تعلیق ا ورخط شتعلیق ایجا و بهوستے ۔۔۔۔۔ اس کے علاوہ خطمغربی ، كيرون بن ايجا وبهوا_____ بحشالى مغربي افراقيدا ورسلم بهب نيري بيسال كيداس ك يأدامناليسب ابحا وموست يني و تیرمانی ۱۰ ندلسی ۱ ناسی ، سوفیانی ، بجودهوب مدى عيسوى عن مندورستان مي خطبهادى المجاوبهوا اور پیچرتین می خطفینی ایجا و بروا — ودرین نید می شینی عبدالندالا ماسی دم ناهایم عظیم خطاط گزراسید، اس کانٹاگردا محدفرت صادی نے خطاطی کے بہت سے تموینے یا وگار چھوٹوسے ۔۔۔۔۔ ترک اور دورسے مقامات پر جے خطوط ایجا و ہوسے ان است

مالغة الباليب من مندوم ول كالقاقر جوا
خط شکسته امیزی اخط وادانی انسط مای
خط شکسته است مرانی سے مسوب کیا ماتا ہے مطور اِلی بندر ہوبی مدی
عبوى من ايكاويوا-ايراييم منيف اسكامو عداقا دوانى سے داواتى
مالى، يا بهما يونى تكل خط تستعليق اورد كانى سيد لاكر خط زلفى عروسى ايجا دكياكيا -
اں کے علاوہ بخط کل زارخط منی مخطط خاار بجاوج وسے۔ جدیدرسم الخطول می خط
سنبلی اورخطالنا دیجی ہیں۔۔۔۔۔سرکاری خطوکتا بہت کے لیے زک یم خطوبیا تہت
اركاد برواء خطع ومت التاى سابقه خطوط سيسة زياده مبرير سيسة
کے لیے مصری محمعفوظ خطاط نے ای وکیا ۔۔۔۔ الغرض قرآن کیا آیا طرح طرح کے
تنظوط إركيا وبهوست ليص
الفويل صدى بجرى كم وسط بي سبب اليشبيا بيمنعلول كاغليم بواا ومملكتين ويجديس
أين توخطسن ليمي أيك بهلو برلاا ورخط ننى اورميل كولاكرايك نياخطا بجا وكي س كست تعليق
كهاگيا بوبعدي تنعلين كهلاياكياميركل تيريزى نديجا مرتيمورك عبد كالمشهور
خطاط تفااس و مال يربيني يا
اودائ کے بعد مبرعلی ہروی دم ماہ ہے ہے۔ نے اس می اور خدیمی کیں
(دیا)
مسلمان با دنشابهول سیے مجدر پی تون شطاطی کوتوریت عروی حاصل بهوانه صروب برکدانفوں
ستے خطا طول کی حوصوافزائی کی بلکاس قوری میں ٹود کما ل ماصل کیا بینا ہے سلطان مسعودین سلطان
اله تقال ارتدهدس اسلامک کیلیرافی مطبور لندن میکوایم اص ۱-۱۳
,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我就是一个人的时候,我们就是一个人的。""我们的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就会一个人的。""我们的,我们就 第二章 "我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就是一个人的,我们就

محمود غرفری اسلطان تا صرالدین محمود (۱۲۲۵ او/۱۲۲۱۱) با بر با دست ه (۱۳۱/۱۲۱۸) مود خطاط ستھے بلائو خوالد کرنے توایک خطابی دکیا ہو خط یابری کہلا یا بہاں گر سے دو بیول منہ اوہ خروا در تبراوہ پرویز نے ای تی می نام بیدا کیا۔ تشاہ جہال باوشاہ کاادلاد من اور زنگ زیرس عالمگیر، دادشکوه، زیرس النه ارویزه فن خطاطی بی بهارت رکھتے ستھے۔ _____ادرنگ زمیب خط نست نستنعیق دونون کا ام مقااست بیراقران تکه کوسی تیوی من بیش کیا ---- معت تعنی کے بدرایک قران لکھرکعبتدالندی فردییا اخرى باوتشاه بهاودتشاه ظفرنن خطاطى مي يؤى بهادست ريكھتے ستھے ان کے نشا گردول بي ميد حافظ اميرالدين اورمولانامتنازعلى زيرست رقم تثيره أفاق يوسئے بي ____فطنعيق سیمشهودخطاط برجمدام برمینوی عرصت مبرینچدش دم ۱۸۵۰) اسی دودیس بهوستے پیل جن سکے نشاکردول می اعام زا و بلوی اورعیا دائنہ بیگ بلندیا برخش تولی جو مے جديدخطاطول مي اين كليم سنه خط دعنا كوجتم ديا ____صا وتين سنه تصويرى خطاطى كوع و جا بختاً ، اَ وْرُولِي سنه خطاطى مِن تَجريبِ كا ندازا فتيا دكيا اسلم كمال سنه عمادتی خط اله نديم! القرمست عليوعد لاجود هوايم (مب) ابن كليم إساريخ تن موطاطي التي يمطيوع يم 192 (یم) بهال گر! تذک بهال گری مطبوع لا مودشه ۱۹۹۷) ۱۵) مولاتا تلام طبيب! اسلامي أربط اور فن تعمير مطيوعه لا بهوي الم المراتزك بابري (و) اينفل اين اكرى امطيوعه لا بوير 1940 ي (ئ) جيمبرز طبيط إاسلامي ادسك مطبوعه لندن سيميه او (٣) البس-ايم ، اكلم إكليول بمير- نشيح أمث إكستان ، مطبوعه لا بحد يرص الر (ط) گل ناداً تا ق ا مقالاست م طبوع اسلام اً اوسی و ا

(r.b)

انودانصارى اورك كاست كى تدرس سراكيم یاک وہر در در ال جم کا کمایت میں جو ما ہران فی متاز تطراستے ہیں ان میں سے جندے تا مادیر ازدسسے میں سکے نام بریش ہ سلطان ایران پیم غزقوی ، ملطان ناصالدین محمود ، عیدالترم دوی عبدالياتى باقوس وقم ما فطمحرين للهودى دريايين الأصينى محالدين اور مك زيب، حاجي محار منيل ماز تدك في محدواروت. يا توبست وتم، قاضى مست النرخال ، أغا غلام دسول كشميرى ، سيدمال الدين جدرم صع دنم المستى محميمتا وعلى ندست رقم حا نظیرپدامپرالدین وبلوی ، خالم دمول ما ول ک^{وه}ی سلطان ا^{نقا} مولانا محرفاسم لدهياتوى مولاناام الدين كبلاني عشى محمدا لدين مِهال مِورَالِهِ مِنْ يَعْمِونِ وَمَ مِمُولًا تَا مُحْمِدِينَ مَا وَكَيْ مِحْمِدِيكِ فن خطاطی کے امپرین کو مختلف القامی سے یا دکیا جاتا دیا ہے۔ سے ان خطاطی میں ان مندره ولا القاب تظراست ا تنيران فيم إخواج بمدالت الدي للم ومحملين متيرى الليس وتم (ميزعبدالند) بمفست علم المحاصغرا زرآبي تميم درابيت الند) برابردهم (مل خال تريزي) يا قرمت دقم المحمد عارست

سله الودسين نسين ديم وخطاطال قراك مشموله بياده فوانجسط (المامود) قراك ترميدي قال ١٥٥٥ ١٥٥٠

منطالتا العلم (محدقاسم لدهيانوي) منعش قيم زينده على) استخاب وتم (قدرمت النَّد) محموميت رقم (بدرالدين على خال) يروي وقم دعرالجيدا زيمست دقيم (ممتازعلى) مرصى دقيم (بعروالدين على مَان) پرويل دقيم (عِيدالْمِيدِ) الماس وقم (مَشَى محرص لِينَ) بِمفت وقم ما نسط محدورهت دواوی النیس وقع (الورسین) المیس وقع دمترا حدا تأودالقلم دعيدالواص اكويترقم لاخترستيدعا لم اسيدالقلم (محمار شرفت على) وغيره وغيره المختفران ضطاحى باك وبهندمي كزع بول اودا برانيول سكي كسيط سيسه أيا كرا م تصطر سكه ايل كمال سنے اس تن كوده عورج بخت اوروه بر قلم فى عظام كى جواك سے بہلے نہ وكھيے كئى المهول ستداس مي مختلعت اليجا داست كيمي مشلاً : منطوعنيار بخط مايى منط تنيل منط ربحان وخط فحفا انطويتيال تحطرتوام، خط ناخن وعميره اک وتست عالمهاسلام میں فن خطاطی میں پاکسستنان کرخاص اتبیا زمام کی سیسے اور پہال يد الله المال موجودين الكهاندان مطالق بهال بندره بزاد تعطاط وفوشنولیس موجود بین جرم وی روایا تی خطاطی پریمبود دیکھتے۔ بیں بیکہ جدید خطاطی بیں ہیں کمال دیکھتے بیں اور نگ نگاری واست کرنے جاستے ہیں گئے۔۔۔۔۔۔

له اینا، ج

(Y-4)

(C)

عجائب القرآن بمی خطاطی کا یک نثر کارید حس می خطاطی کی جوده موساله تاریخ کویمیط

دیا گیا ہے پر نثر کارینجاب کے ممتاز خطاط خورت پیدنا کی ہے ہیں ایسے بن کاسلسلار

مغلید لطفنت کے ڈوال کے بورسید محمل میرونوی المودی مغلید لطفنت کے ڈوال کے بورسید محمل میرونوی المودی میں اموال میان خطاطی پرافتا ہے بن کوچیک ، ان کے نلا غرہ میں اموال مورا دولوی ، عبا والندی کی بروالدیں ،

مرصی وقر تھے ۔ اکا مرزا دولوی ، عبا والندی کی بروالدیں ،

مرصی وقر تھے ۔ اکا مرزا دولوی میرسے امتنا و مکرم سید

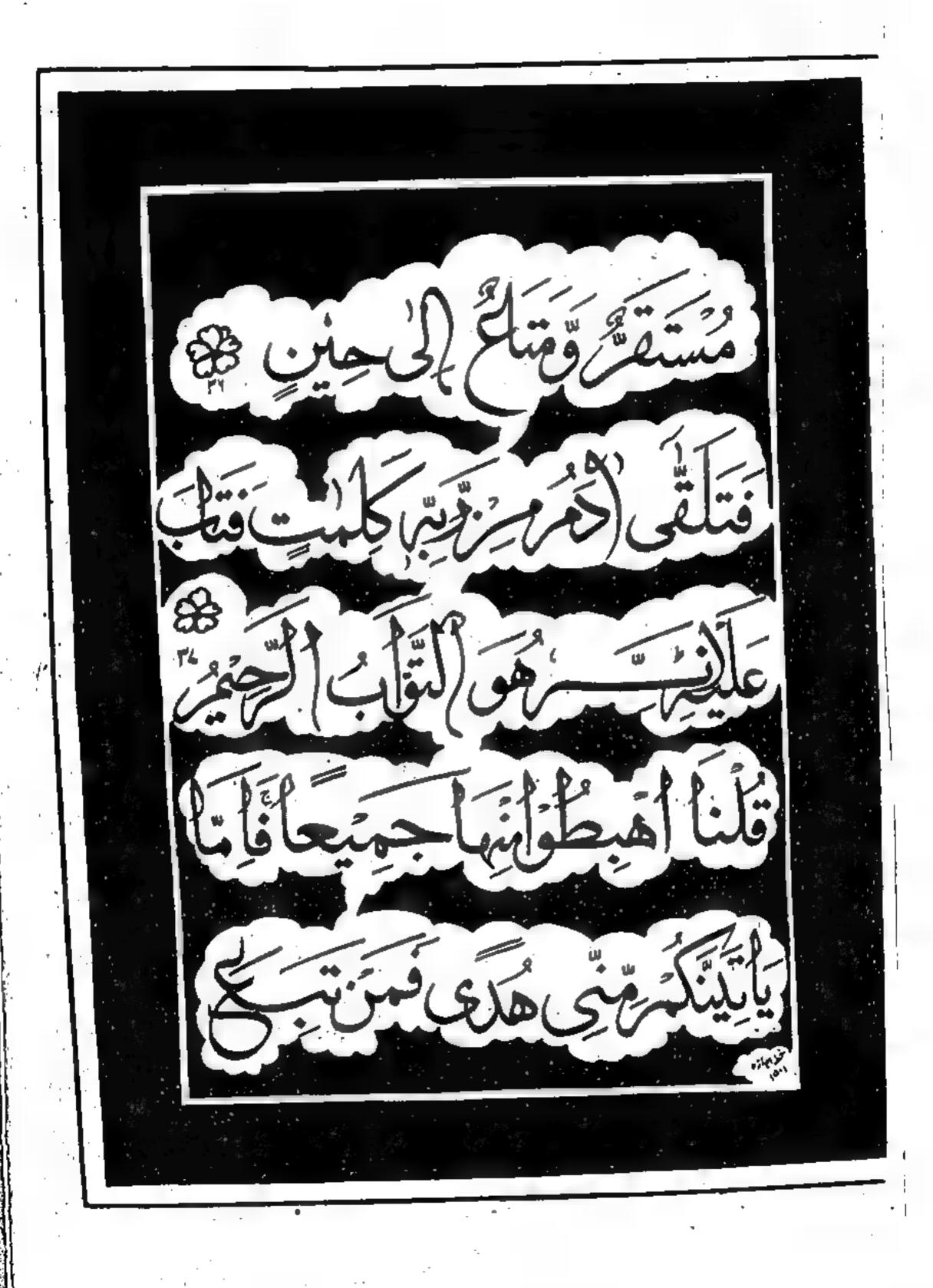
واسطه سيدميراتعلق ميرينجرش سيد طمتاسيد امتادم ومسيد ميرا كانى تعلق ريا اورستعليق ، تلت ، تستى ، كونى ، ديوا نى محقق ، شكسته دخاع اود برخطول كى ترميت لى تتعليق كى يجير ترميت ما فظ يوس سديدى سيد حاصل كى نظرى استفاده باشم محدالخطاط مرضع (واق) بررالعزيز الرفاعي مرحوم اسبيا دايم مرم ما عافظ ایّاع مرحوم (ترکی)سے کیاہے اس من شك بين كوم رقم تعصفية والاس يرموتى يجعير سدين مود كميت است حيران ده جاتاب راست راست مادست خطوط كالكب بى خطاط سك فلمست فكماما تا الاسكال ومهادت سكورا تعركويااس في برخط كوسيد تول دياص كيا سيس منت حيران كن سي والقهن ايريل مهمه الرمن مديز كمنى كدر يرست اعلى استفراج الوالخ محديم التحدجان کھنٹندی مرطلالعالی وعومت براسلام آیا و حاصر ہوکر خانفاہ تیربیری اس کے بیلے یا رسے ک زيا رست كىسبىت بى مى تقريبًا . ما رسم الخطاستى لى كئے الكر اورس كا وزان اندازا سوامن ہوگا۔ برزان پاک نن کامبت سے لحاظرسسے ، مشلع کے لحاظرسے بھم سکے لحاظرسے وزن کے لحاظرسے تجیب سے تجیب تربیع کے اللہ میں اور میں اللہ میں ا قرأن مجبير كالسخ عجامك القرأن وبهمن وزنى كايربهلا باره خطاطي كى مندرير بالاتاريخ كالمبين مرقع ہے اورداقم الحومت كاتحريركرده سيت بجاطوريهم كهرسكت بين كراس كى نظير. بم اسويرس ين نظر نهين أتى المساوي المالي الم تر تکھ میکا اور میں السر تھائی کا تاص طور پرشکر گزارہوں جس نے

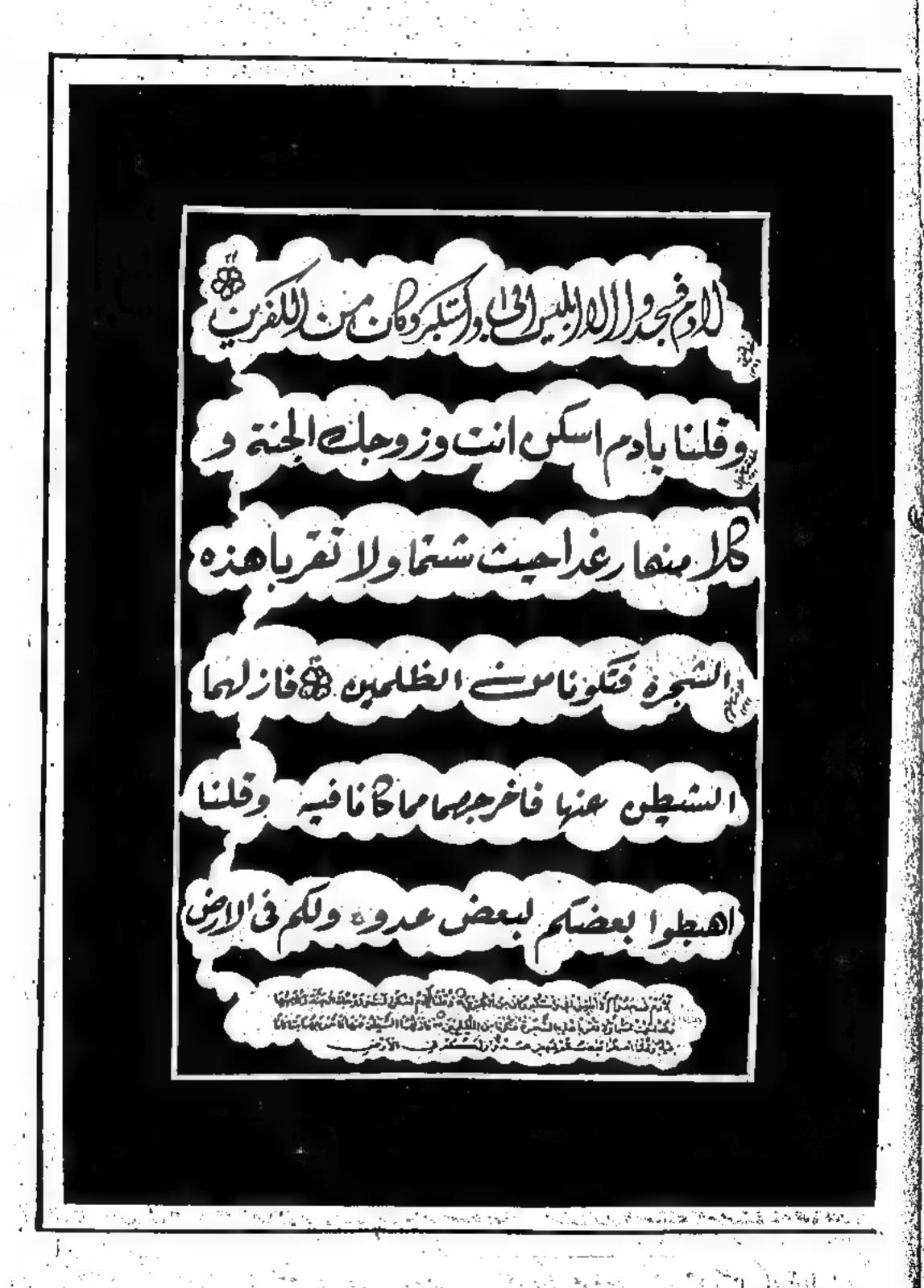
المه خود سيدلم كوم ويم اعجائب القرآن ، لا بحور، قلمى ، ورق ١٤

مجصيب كنه كادكورسعادت عطافراتي سله جناب الماج نيزاوسين بط قادرى (صدرمرية وْالنكينى) في عمائب القرال كسي یا رسے میں دنشکر اسکے زیرعنوال کو میروم سکے دعوسے کی تصدیق و توری کی ہے اور جرات کا اظہار كرتے ہوئے كھاہے: مقام جرت ہے کہ پاکستان کے اس قابل اخترام نامورخطاطے نے صرمت بندره دنول میں .. ساسماقسام خطمی پاره تکھ کر خطاطی كاتاريخ مي انمعط لتش تبت كرويا — يهان يريات قابل توجهيد كرأى تك دنيام كوئى خطاطابيا تهين كزراص ف-است رسم الخطر تركيب بول كوم صاحب كاخطاطى مي قائم كرده ريكار في قابل ستالش سیالم گوم وقم ندای قران یک می فن خطاطی می ایی مهارت کامظامره کیاہے اودمندرج ذي خطوط استعمال سيريس ربير برخط مي اينا كمال وكها ياسب يعين خطوط من تو ا بكسيرى خطرك كى ايدانسسه كلماسيد كلماسيد كافس طرح نشاع كوام يوتى سيسا ودوه بيك وقست دو غرار استغراله اسكفتا سبيد ، المرك يي كيفيت تواست على كوبرن كالمبراتي اورا نهول تد جركيكها

لقول مخدعا لمهيت مي لكها ولاس مي شك تهين كراس عي سريرست اعلى اصطرت خاج الوالغ يحديدا لترجان تقشيتري برطلالعالى كالوجهم كالمكا يولا يولاوخل سبيد الأقم سترخووال كيحبت

> اله خورسيد مالم كوم وقم إعجائب القراك الامور اللمي الموت على مله خدستيدم كويروتم! عجائب القرال عكس الم 19 يري





میدا دعوی کیا گیا کو عجائب القرآن منفرت تواجه ابدالیخ محد عبدالله جان نقشیندی مجددی منطرالدا کی مربریتی اور توجه قاص کا پورا پوراد فل بسیداس لید مناسب معلوم بهرتاست کمنتمرا الن کی مربریتی اور تشماک و و میاک باین کروسیت جا بی تاکه قار کین کام عجائب القرآن کے لیس الن کے حالی تاکه قار کین کام کرسند والی اس دومانی تورست بی کامشنا بهو ما بین جواس مهم می قدم مرد مهنمائی کرتی دی سے والی اس دومانی تورست بین کام کرتی دی کامشنا به و ما بین جواس مهم می قدم مرد مهنمائی کرتی دی ک

(5)

حفرت تواجه بدالترجان سندع في اود الحريزى كا تعليم طاصل كى كرتعليم الله كودان والدا بسينصوفي نواسب الدين صاحب عليالهم ترسيس سلسله عالبهم تتعييرى بميست كرا ويار موصوب تست سنطرت سك اسم كا مى كدما تقو محد كالفاقد فرايا اور ي 190 مرس السال كاعم مي خلافت سيد توانا بيد مقرت تواجركومات سلاسل مي اجازت وظلافت سلاسل قا دربر بیشنید، صابرید، مهورد بر انقشیندید، علوید، می مولانامیراکی علیالرحمرسی ا ما زرس وخلافس ماصل ہے۔ سے مشترین پرضامی نظامی وہوی نے مشتیر لظامير بس اجازت وخلافت سي أوازا سيل القشين برميدوبر مي مولا المحاللها سلسله فاوربه رصوبه ي معرت مناحب سنديما جازت وخلافت سي توازا مولانا ضيا دالدين احمد مرزمنوروست اجازت وخلانست نوازا معول فلاقت کے ایدائی نے بروان مک دورہ کر کے سلے کا اثنامت فرائی ، کم مشتنگان راه کو برایت بخشی دے بخیرسلموں کومتندمیت بااسلام کیا بهرمہزمیشرلیت بموسيقة تنعدو بارياك وبهندي والآاود ورمن شريقين كامقرنيا ءاتميا عليهالسلام يحدرادات ک زیادت کی ۱ بل التسیم والاست برما حری دی ساست کمساکھیا دھے کی سعادت موصوفت ابني مجانس مي وكرو كاستندي بوتا ترسيس مالي تهي سد دور عديد من تبيلاني أوازول سندفضائول كوسموم كردكعاسيت بيررحا في أوازين فقاؤل كومعطرومعتركرتي بين اعد

(114)

السان خود كوايك سنظيمها لا مي محسول كرتا سب اولاصلاح حال كى صورمت مي برا بهوتى سب --- اُسیب کی محالس میں امیرسے کے فقیرتک، مخدوم سے کے ری دم تک ، ا قرسسے سے کر چیٹرائسی کے معب اُستے اوریش اِستے ہیں۔ در با دعالیہ مرتثداً اِوشرایت (اِنتاوا المستان متيرير داسلام أبا د) خاص مراكزيل -مضرت خواجه مظلوالعالى بطرے بانداخلاق يوں الشيخ وقت بي گرمزاج بي عاجزى و ا كمارى ب المبيت مل برواتست سب ، اكواريا قول كواس طرح مبدليت بي بحابل المد معانان مثان سبع سب زادي مريدول كدال بيظرين ان كدول كدول برتظريس و - دسیقے بی اور لیتے ہی بی کو دیئے کے کیے کیے اسے بے میمنٹ می تا تیرمتا زی و مبیدگی چرسے سے متر سے ہے۔ عادفانه وعالما ذكام كرسته يمل وورسه كاكلام توجهست سماعست فراسته يمل متمكرو تحولمب ندائين _____ ترم دمخست گوا ودگرم دم بنجو كا بهترين نمونهي مطابع كايدانتون سيء بين ودمي دولت كدسه بربهترين كايل كا ذخيره بيسترس سعلى ذوق كالتدازه بوتاسيد درنداس دودميا زيرست مي كتابول كوكم بى يوجيها جامناس معزمت تواجه كدوريادي دولت كاليجية بين محست كى ليجيد ب کی پیر چیرسے سے بہال علما در کے گول می دولول کے اوڈا الے جاستے ہیں ۔۔۔ مضرست خواجر كرتربست يافته بعى ال كقش قدم برسينة بى اورال كمشن كواك برطاسيه جى----اسلام آيا داورليشا وركيم ملاوه كى مراكزين جهال أكيب سكيم متوسين ومريدين تبليغ وارتثا ومي معروت بي _ اس مين تمك بنين كرابل التريى انساك بناسته بين ____اك كى خانقابي بيترك تربیت کایں ہیں۔۔۔۔ کالجول میں الو تبورسٹیول میں ، نشاید و اع منتے ہوں کے مرول أيس ينت الساك بيس ينتر الساك بين ينتر الساك بين سب كد

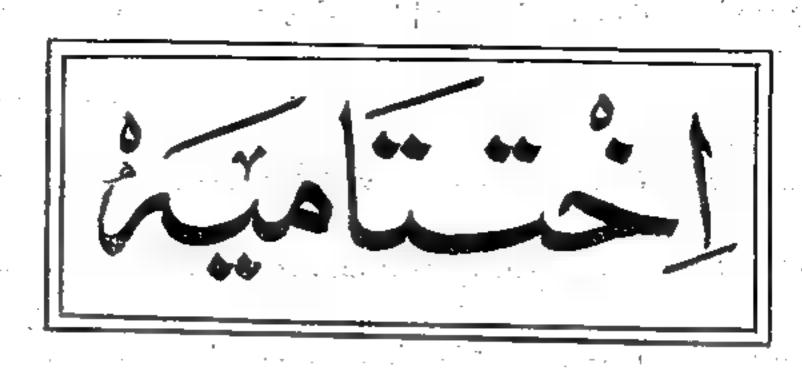
دربادشینشایی سینخوشش تر مسدوان خواکا آسستان

(8)

عجائب الغران كيركا تب جناب خودست عالم كوم وموسى سنے ان کی سرور ستی فرائی اوراندیں کی سرورتی من انھول نے کام کمل کیا ۔۔۔ ان کے کام دسية جائي ____ كيول كرودروريدكا قادى يرهي ما نتاست جا بتاست كعضالا جناب فراست مالم كوروم الم 190 مراضلع كوجرالوالدر اكتناك مي بيام وي -ميظك تك تعليم يائى وكيم وتي تعليم عاصل ك سيدا سعيل والوى سيده طاطى من تن لى مجيوع صدما فظ محمد لومعت معريدى كے ياس محمسن كى بت كالمستن كر من الدان المات ورساكل كريس كالماس كالام كريت دسي اس کے علاوہ کتا ہوں کے سرورق، طغرول، کمیلنٹردول اور عمارتول کیتھ ول کے لیے ہی لکھتے رسے موصوت کے قطعات، اسکی میوزیم (دوس) ، ندن میوزیم (انگستان) اوداسلام أیا دریاکتنان) یم موجودی سیمیان الفران کا نمصوبیاب کے خیال من آیا اور معظم کی لایا گیا ۔۔۔۔ بہلایا دہ میں کاوزن موامن کے قریب سے اور عين مي تقريبًا . . الامم الخطول من كتابت كالكري الترجان كا فرمت من بیش کیا و دیسوال یا ده در یا دعالیه موم ری شرفیت می بیش کیا گیا -

(Y14)

خورست بدعالم كوم وم كام اسال كاعم محاساته و تن سعين جادسال كامتن ك بداست بهت سيسة خطوظ من بركمال بريلاكم ليناكرابل فن وكيمه ويحكوم يران بمول بمخدت حيران كن ب واقعی ہم نے پر فراک اُل کو سکھتے دیکھا ہے۔ را تم تے اسلام ایا دست لاہر دنون پران سے بات کا دوربروال کیا کہ استے خطول میں آئی جہا دست حاصل کرتا کیسے محن ہما۔۔۔۔ انهول سنے فرایا جعب کھفتا ہول توایک کمیف کا عالم طاری ہوتا سیسے قلم خود لکفتا جا ایا ہے۔ برح سب ايب شاعريا نا تزيريسى يه وجدا فى كيفيت طارى بوتى سب بيروه اسيف قا يوين المختصر بناسب خود شبيد عالم گوبروقم بم منسب كا طرمت سند ولى مبارك با وا وذشكربسك مستى بين ساليست بهزمندول كابمست افزائى كاجاتى جاستے اور يرحص لافزال متحدمت وتت ک طرویت سیسے بھی مہوتی چاہیے بچول کر حصارا قرائی سیسے علوم وفتون تر تی کرستے ہیں اور نا تدری سسے مرستے جیلے یا ستے ہیں۔ تعطاطی ایک ایسان سیسے جزادب و دیں ، سسے برگانہ بہیں سیسے ملک دیگا تراودشال زمان كوناكون سي اس اى كام رجيب دويتا سيدتو كوم راست أبدار الكالتاب اوردين والون كوميرت مي وال ويتاسب يالم شبهرسه -نودی میں ڈوسینے والوں کے عسدنم وہمست نے اسس أبج سيد كيدين تجسد بسيكرا ل بيدا



د يا أسطر طبيا المحبور في المربيحة أبو يا تشما في المربيع ونها	واعظم البث بإربو باا فرايقه الووب
_ ببهال انسان لیستے بی ویال و کھوددوکی یاست بھی	
ىدىدومتدول كى يى لاشى بوتى -	4
محوالسان ، انسانول کی کتابی پاره کورسنت یا	
	كحوانسان انسانول كالمبست مي بيطي كرسفيت
برانسان این یاست کردیاسید، اسیف	میں کے دل میں سادے جہاں کا وروہو۔
اكرر است-اس كانكاه ي وه واست تهين	
المين كرونيا كالمطلوم ويديكس سماسك	اس كدول مي وه كيسلاو
	يرسنارى بوتوكيول كربحوي
التكازايك انسان مي باينداندان	
يسان ايندانان ايندانان	
سے بھی رہے ای اضول	
وه اسى كى بامت كريتي يلاستيها ل	نے پروکسٹس یائی ہے۔

سے دائر۔۔۔۔۔دائر۔۔۔۔ دائر۔۔۔۔ بہال سے تنگ ہو۔تے ہیں۔۔۔۔ بھرات منگ بروجاستے بی کرمادا عالم کل جا تاہے صرفت چیزانسان اودان کی توست کالو یا شنے واسالے يين علام ره جاست بي اسلام جا برتاسیت کرانل عالم ملے جلے دیمی ۔۔۔۔۔ ایک وورسے سے جدا لا ہول ۔۔۔۔۔۔ایک دور سے کے قریب دبی ۔۔۔۔۔اس کے وہ مرقبی وقت كا قاكل سبع اينداسية أفريش سنع كدائبة كساك كراب كساك كسن كسنه ولساك المالم بى كابيام ك كراك سي يربات ايك تاريخي حقيقت سيد یکی و ه اسلامهسید بیری به دولول کا ندیمی اتھا۔۔۔۔۔ بہی و ہ اسلام سے جمعی عيسائيول كانديب تف سيس على مرسى علىالسلام ميدي بييام ال عیشی علیالسلام نے کیی ہی بین مینام سنایا ۔۔۔۔الندیکے بھیجے ہو۔ مصیم ترسی واسول ستے لڑی اپنی ترباتوں میں اسلام ہی کا پیغیا م ستایا۔۔۔۔۔دوابٹی طرفت سسے دورراکوئی بیغام م السيط التي يعان كے مقاموں بن اسمانی جلک نظراتی ہے۔ كران سك اسنف والول سف ال كوتو يا وركما اوران سك بيغام كونيكا ويا _____ات ربهال سنے بگڑی ۔۔۔۔۔اس سلسلے کی میرکڑی ایک دورسے سسے والیستدا ورسلسل و مرادطتی ____ گرایک کے است والوں نے دومروں کا انکاری ___ ای طرن كاريال توسى على كين الاستع من ما ما ميد سينت يط كنه بیمینی طاکئی ۔۔۔۔۔۔اتھا ووا تفاق عنقا ہوگیا ۔۔۔۔ بلاایک وورسے کا ما نی وشمن ہوگیا ۔۔۔۔۔ کیا اجھا ہو کہ دنیا سکے معارسے لیسنے واسلے اپنے خداسکے اس بغام برلبیک کہیں جو ما ووال بیہم دوال بروم جوال سے ہیں میں برز اسنے اورم قوم

(ب

الام السايت كيسيد والسائيت سنداس كونزاينا يالوخوا لسانيت كانقفا سے،اسلام کاکرنی تعصال میں ۔۔۔۔ وہ ایک ضابطر حیات ہے۔۔۔۔ ا كمت تشخص منزل كم بهنجتاجا به تاسيد لوگ كميت بي كربها زمي سواد بوجا وجل بيني جا وسك كر وه كمتاسيد من توسيل كالرى من جاول كا - اسلام ايك إلياض يطوي است سيدجوانسان كومترل مك جلوا ورياعانيت برانجا وبناس الدلست كام كفت سے نیاز کروتیا ہے۔ تولد من این است بر مست بی سیست بی سیست بی سیست بی سیست بی دیا سید اکثر قواندن برا واسطه با بالاسطه طود يردوك لا دسست متعيدي توجيرة ال كوايت سي محدست بملعقب وتنك ولى كالملكا دكيول مراسات میں ؟ ____ انسانیت کامجوی قلام کے لیے ہم کونعشب ونک ولى كايريرده الطانا يهوگا وداس من تشكس بهي ونيا كالعض يحومتول سقر اسيني اسين قوامين مي قران ميم كدامول وخوالط فنال كيدين كريرسب كيديورى بيسي كياكياس بمب ريقيقت سيدة اس كابر الااظهادكياجا ناجا بيني بمقل يرى كبتى سيد كراسلامى العلاب سندونيا كام العلاب متاثر الواس

(3)

۔۔۔۔۔انسان کا قانون طال ہے،	علم ووانش كا أن وتيام تشكل كا قا تون بين بيل سكتا_
_رحجانات برلتة دينت بي	گرانسان کے اتوال پر لتے دیتے ہیں۔۔۔۔
4	كيفيات يركتي ريتي يي سيري
d , d ,	دورسے کوئیس کیا تا ایک کی فرگر روور انہیں طاتا ۔۔۔۔
	رنگ الگ الگ الگ
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	كرمب كامن بها تا بره و يستري المحاتان
الم	ولول كامرورجوالعدالسي فأكركها لاست لائمر
را نے کوگئے۔۔۔	ساتھ میل نکلیںفاصلے سمی گئے
کے فاصلے را مرکبے	ال حيمول كي فاصلے كھرط كئے كردوول
ك كي	من، تن سسے دور ہو گیاتن ، کن سے تھور
اور بال اسے دنیای زیرگی کو	الاست زندگی سے کھا گئے والو!
	سب كيم محصنه والوا يسب الكيب جهال اوريعي
	اور کھی ہے۔ اگریہ
مرکلیت مرکلیت	كاطرن زندكى كزارت برقانون سيدازادي
نظريون موسك	سے اسودہ مال ہوستے ہے۔
أيحمين كھولو	المارسية يمي ويسمي ويسمال المارسيداك المركم الموسي ويسم
كايترانكسي والوامن كاقوت	مری مین الو این الو الم
اُواس سرعتِهمر	كالحبى يتالكاؤروح كى درست كالمبى يتالكاؤ_
معقل صيب ران سب	مارست كاطرمت علوجهال زماسته سمدطى دسيسه بين
	

يركيا توريا م
اسے دنیا کے انسانی! اسے دکھ وروسکے ارو!
اسے میولوں کی میں پر موسی کی ارزوی کا موں پر لوسنے والوا ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔ اسے موالد
نگاہرا۔ ۔۔۔۔۔۔ اورا مصطرب ولو! ۔۔۔۔۔۔ تمہارا خالی تم کو باراب
بنها رامالک تم کولیکارر باسید و تک دگری و و تیم جوید ایوستندای
پرده نیب سے تمہالارق ظامرت است اور کم اورسے دووه کا تہرال بہا تاہے۔
ن کی داز ق وکریم بریت تم پوسے برو جاستے ہوتو تنہا رسے لیے زمین سسے طرح طرح سکے اناج،
ميوسداور الما الما الما الما الما الما الما الم
بهادی دوج بیوک سے بتوار ہوتی ہے توبیلے ہی توان تعبیت دکھا ہوتا ہے
يومن كى براس بجها تاسيدا وردوع كى ليوك مظامل س
زىرى كى سكى ما تقوتم كووقارزند كى بخشت سب تىم اس توان تعمدت كوجيولاكها ل
مارسے ہی۔ ج
السان السان كوكه سئة ما رؤسيد السان السان كوديا سئة ماري
سے انسان انسان کوسلائے میاریا ہے۔ انسان انسان کوسلائے میاریا ہے۔
كيول بين أست جوتم كوا لفا تلب من من الله كالمون بين أست يوتم كوجكاتا
ہے ؟ ۔۔۔۔ تہا رسے وسلے بازی کا ہے۔۔ تہیں زیمن سے الفاکر اسال کا الفاکر اسال کا الفاکر الفاکر الفاکر الفاکر الفاکر الفاکر الفاکر الفاکر و تباسیدے۔ بیس بنیں زیمن کی بریمدوشش تریا کر و تباسیدے۔
ادًاؤ! زرااس خال تعمین کوئی و کھو! ۔۔۔ سفیقت کے پروسے
المائه بيرت كاد كالحين مطافي قريب أجاؤ، بالكارب
يرتوديمو، تمالارب تم كورالارب سي

اوراسی کی جناب سے ایسے برگانہ! ۔۔۔ تم نے برکیا اتداز زیرگی افتیا رکیا ہے ؟
ولانسويوقوسى وسيخرتوكرو!الارتاز تم كولكار
راست ابهادی تمها دا استا دروی بی سردوست نیال بیمی جادی بی
توننبو بريسيلي جاري بي - انهيس ترقور محدي ين
رسے بی ۔۔۔۔۔ اُئے ڈیدکی ، زندگی معلوم ہورہی سے ۔۔۔ کوایک ننگ
بہارارہی ہے۔۔۔۔بہارس وجمال! اس صن جہاں سازی کیا بات!
جبيب أكت شف نودا بن جلوه وكها يا توخمالرسول التروصلى الترعليم المبيدا ببكرنوراني علوه
افروز ہوا۔۔۔۔۔ جسب اس حسن نے فریسے میں جلوہ وکھا یا تواوم علیالسلام جیسا
مسجود الانك علوه كرم السياد الدرسي الترسي التي سنة القطعي من علوه وكها يا . تو مرده من
. قران عظیم میساعظیم شرکار صلوه دیزیردا
زان برار برار برای برار برای مرده زمینول سے کل بوشے تکانے لگے۔ کے مدید کے دند ال
وسیطت بی دسیطت بریا بال برگلستان بن سکتے ہیں دسیطت بھال ہو کاغالم تھا وہال گویا
وبستان کھل گئے۔ ہرطوت جہے ٹیقے۔ ہیں اور گئے ، اس ان کھل گئے۔ ہرفن برکھاد ۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔
مرعلم من بها دائی مرفن بوکھار
اورطوم وفنون كا وهسبيلاسي أمرًا كرصديال كزركتين تتمين كا ما نهي ليتا
بہتا چلا جاتا ہے۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔۔
مرجيزني نني معلوم پروسته ملي المحضي د ماغ نياه برت و كردادسند،
جسم وجال شن <i>ے ، درود اوارسینے</i>
اً جي دنيا کام رانسان اس انقلاب کي پھيک ما سکتا نظرائنا ہے۔۔۔۔۔

میتک صاحب قرآن ملی النّد طِیروسم کے طفیل بیاری الی «روشی لی» ایمان الا ، زندگی الی گویاسی که ماک

وه واناسے سیل ختم اکرسل مولائے کی جس سے عبایردا ہ کو بخت فسے سے دخ وادئ سسینا فی ایران کا دی کا جس بینا فی اور کی سسے بینا فرکا ہ عشق وستی ہیں وہی اقبل ، وہی اُخسد و بی فرقال ، وہی طابل وہی طابل

التقریم مسعود احری عنه پرنسسبیل پرنسسبیل گورنمنٹ ڈگری کا ہے مجھنٹ (سسندھ)

مِع الأول هيمارة وسمبر بهموارد







 القرآن! کیم این آئیرعلی بن محد جزری

ابلحزم

ا بن صاعداً ندسی، قاضی این کلیم این کلیم الین کلیم بیقی این ندیم این

ألوالحسن

الوابين لم بن جماحة تشيرى

الروا ورسیمان بی اشعیست سیمسانی الوزکریا بخیلی بی شروت تووی الوندگریا بری بین شروت تووی الوعیدالندمحد بی بزیدی با جدوری

> ابرعبدالشرحمدين عبدالتدائي كم ابرعبدالترحمدين معدندمري ابرعبدالترسم بن فتيبر ابرعبدالتراكب بن انس

البره برا مدى مدى ترزى المعنى المعنى

الوالقصل احدون على التنبيران يحرسقلاني

فتون الهندوالت (مندهی ترجه از مخدوم ایراحد) بمطبوع دیدی ای وابسار مواه از معلیوعهم معلیوعهم المنهای فی تری مسلم می الحجای متن این اجر بمطبوع دیلی طابسار مراسار مراسار مراسار المستدرک علی ایجود المستدرک علی ایجود طبقات الآمی معادوت این فتیم به مطبوعهم مراسا و الم معادوت این فتیم به مطبوع مراسا و الم

المؤمل بمطبوع الابود مستلاه المران المحدود المعالى المران المحدود المحدود المران المحدود المح

الاستيعامب في معرفة الاصحاب، مطبوعه مطبوعه حيداً با و حكن لاستاه اعراك اعرف المن مطبوعه معلموعه معلموعه في المن كانتيرا على معلموعه المناهم معلموعه والمناهم والمناهم معلموعه معلمون من معلموعه والمناهم ومطبوع المناهم ومنطبوع المناهم المناهم المناهم ومنطبوع المناهم المناهم ومنطبوع المناهم المناهم

الوالفضل احمدين على الشبهرين حجر تعلاتي

الوافعتل، يرخ الى بعقر محمدين جريراً لطبرى

ا بی طنیقی محدی سورته الترندی ا بی الفری علی بی الحسن الاصیبها تی این العسن الاصیبها تی این العیم الی العیم الی العیم الی العیم الی العیم العیم

الى محدعبدالت مسلم بن حيية الدّبورى

احربن عنبال شيعبا فی احمدین محالعما دالحستی

احمديضا خالت ، مولانا

احدميان بوكاتى دمولاتا

احربارخال عولانا

الاصايترفى معرفة العمار بمطبوعهم مهملها

ائین اکبری بمطبوعه لابهوده هم ۱۹ نری الطبری مساوری الطبری مساوری الطبری مساوری الطبری الطبری الطبری الطبری الطبری الطبری المین الطبری المین الم

الاحكام السلطانير، حليت الاصفياء،

مطبوعه فا بره المعادمت بمطبوعه فا برهساه سال سال م مهما وائر

المستد المطوعة بي النصر العصر المانترو مطالقة الانتراعات العصر المانترو مسيدا لريد المطبوع ومصر المالا

جمع القرآك و بمرع وه يشمال ، مطبوعه لا برط م المعالم عرب المي المي المعالم القرآك بم طبوع الما بهود تغیبروث البیان ، مبلده اصطبوط انتیازی موسود موسود

الداروالنماير، (ناريخ اين كنير،)

الميالك والممالك

عمدة القارى سندرج ميح البخارى

اعجاذالقرآن بمطبوعة فا بهره اعجاذالقرآن بمطبوعة فا بهره فتوح البلاك

افادالب فيه افوادالتنزيل واسرا دالت وبل بمطبوعه تا مرومه العراق وساه اع

البرهان في علوم القرآن بم مطبوع قام م مح 1900 م

وفيات الاعيان انباء ابناء الزمال، مطبوع فا مراس الاعيان انباء الرمال م

اسماعيل فقى

اسماعيل بن عمالدشقى

اطهرميادك بورىء قاضى

ا فتحارا حمد قاوری مولاما اقتحاا حمد عمی افتحا احمد عمی

الاصطرى بردالدين محمدد كن احمديبنى

> البائلات البلادری البروی البیضادی

> > الزيشى الزيشى

القاضى الدين احمدان الاسم المنظمان

مروح النزيمس أجلدوم كتأب النبيدوالا تزات عجائب المعتديم طبوعه ليطزل الاتقال في علوم القرآك ، ميلدا قرل ، مطيوعه واحى علاتاني مطيوعم صر يوامع الجوامع ا تغسيرود متورع جلاقل بمطبوعمهم سنذجااسلالى دىسكالاك مطيوع جيداً يا دمن مطيم 19 م بلاغ مبيين مطيوعه ويلى عيدالنرين مسعوده مطبوع للمويسي سلسارخيرتي بمطيوعبرلام ودالهوائ ترجم مشارق الانواد اكمال فى إسماء الرجال مطيوعة بي عجامسِ القرآن، ياره اقرل بمطبوعه

عميائي الفرائ ، ياره اقرآل بمطبوعه الابحورسط ۱۹ المطبوع في يجاب اير نبورش الابحار جادر ۱۹ ايم طبوع في يجاب اير نبورش الابحار الترعيب والترميب بمطبوع معرم مره موارد است ۱۹ اير عرب وبن ريخ علقات بطبو الأبارة المالاعت ۱۹ اير المسعودی المسعودی پزدگ بن شهریاد میمال الدین سیمطی

علال الدين سيوطى علال الدين سيوطى جمن تاليون طراكطر

مفظالرمن میویاددی بهوانا حنیفدرشی با گاکار فالدارش مخفی الحییری برونعیس حرم کی بهوالا تا خطیب بغدادی به این مجراحمدی علی من تابیت نورست پیدعا کم گومپردیم

دائرة المعادیث الاسلامیپر ترک العین عیدالعظیم کن عیدالقوی متدری میمان ندوی برسسیپر

شيلى نعما فى يمولاتا

صديق حسن خان ، تواب

ظهرالدین ابریاوشاه عبدالرحمن احمدان شعیب تساکی عبدالروات نیخی عبدالروات نیخی عبدالروات نیخی عبدالعدمادم الازم ی عبدالعلیمت دحما نی بمولانا عبدالعلیمت دحما نی بمولانا عبدالمعیلیمت دحما نی بمولانا عبدالمعیلیمت دحما نی بمولانا

عل*ی اکیر*

علمتقى علاقرالة تن بهندي

غلام طبيب بمولانا

علام علی آزاد مگلای

میرة النبی برجال آقی بردوم به مطبوعه اعظی گوهری ۱۹ اثر فتح المغیمت لققه الی پیشن به مطبوعه نگفتو تزک با بری منهن شدا کی

زیرتمبید به مطبوع کیمت اشرون از در تا الفرآن اصطبوع لا بهور الفرآن اصطبوع لا بهور الفرآن اصطبوع لا بهور الفرائ الفرآن اصطبوع لا بهوره الفرائل الفرآن المصبوع لا بهوره الفرائل الفرائل الفرائل الفرائل الفرائل الفرائل المعلوم الفرائل المفروع المفروع

محنزانعال وسنسنن الاقوال، والاعمال مطبوع حبيدراً يا و وكن، مواساه

اسلامی اورش ا ورفن نعم میطیوعه لابود رای وار مسخته ای حال و در اشار من و مشال در منطعه ه

میمترالمرجان فی اتنا دیم دوشان برطبوع مند المرجان فی اتنا دیم دوشان برطبوع مند اسلام ۱۸۱۵ ایر

ار جرمولا تا محدید الحیجران مثابیجه ایودی منظیری اصطبوع کوچی بمطبوع مصر محل الاحتفال با لمولدالیزی الشرایین ه

مطبوع کم کوم کا این احداده و از

كتاب الام مى دين قرأن بهطبوع الزاً باديم 194 فقهاست بمن عاملاً قال بهطبوع لا بيريم 19 افرارغونزيره مطبوع لا بهور ۱۹۵۵ م

دمول کریم کی مبیا کی زندگی ، مطبوعه کاعی ایو ۱۹ کاعی مایو

: تاریخ القرآن وغرائی رسمه دیمیم مطبوعه قام در ۲ مای اورس ۱۹۵ و قام در ۲ مای اورس ۱۹۵ و

الاولترانعليم في جوازترج زالقراك الحائلغة الاجتبر مطبوع بيرورت سليح في أعر وأثرة المعا دفت القرك العشرين مطبوع

بروت الحام بروت الحام مروت الحام المرام الم

اردومی قرآی تراجم و آغار بیره ۱۹ اور قلی تعران من و داملای تناوی مطیرو دا ایر دوده ۱۹ گ ذاداً فاتی محمد بن اسماعیل میخا دی ۱ ایوع برالمدر

محمدين علوى المالكي الحستي

محدون اودیس الشاقی محاص معدولاتا محاص ال میری دواکش محاص ال میری دواکش محاص ال می دواکش محدم بران و قاددی گیلانی علام محدم بران و فاکش

محمد لحا برين عيدالقاد لا مكردي المكى

محدم پروجری

محدثه يرويرى

محمرسعوداحمد*ایرونیبرواکور* ومسعوداحمدیرونیبرواکور محمد معوداحمدیرونیبرواکور

محداشم شوی علامه محمودانشرش خسره پیروقعیسر

من ظراحس گیلانی *، مید* محی الدین نووی ، امام

محدوالدين فيروزاً باوى

مسعودعا لم تدوى الموالاتا

مصطفی بن عبدالت و الکامتی بی اشہر برماجی ملیفر ممتاز حسین بومیودی

تواسيستلىء يروفييسر

نودالدین بها گیر، پادشاه ولی الدین محد بن عیدالشد

بياض يأشمي (كلمي) قراك يميم كانزول ادروى بمطبوعه كراجي التبى الخاتم بمطبوعه وحلى المنيهاج فى شرح مسلم بن الحجاج ، بعائرة وي التميز في لطائف الكتاب العزيز، مظيوعرفا ببره هدمساليم بمندوننان عم لول كي نظمي مطبوعه كشف الكنون عن اسامي الكتب خطوخطاطيء مطبوى ماديرتخ صحعت سما وى مطبوع كراجي

مشكوة المصابيح بمطبوعه وهلي

1. ALI AKBER :

Israel and the Prophecies of the Holy Quran, Cardiff (UK), 1974.

2. ENCYLOPAEDIA BRITTANICA: VOLS: 12, 13 & 15 USA 1974

3. FAZLUR REHMAN ANSARI: The Quranic Foundation and the Structure of Muslim Society, Karachi 1973.

4. JAMES DAVID:

Islamic Art. London, 1954

5. MAHMUD BARALVI:

Secrat-Al-Nabi, Jamshoro, 1982

6. MAURICE BUCCAILLE:

The Bible, The Quran and Science.

7. M.M.PICKTHAL NEW YORK, 1954:

14

The Meaning of the Glorious Quran

8. S.M.INRAM:

Cultural Heritage of Islam, Lahore, 1955.

9 Y.H.SAFAD:

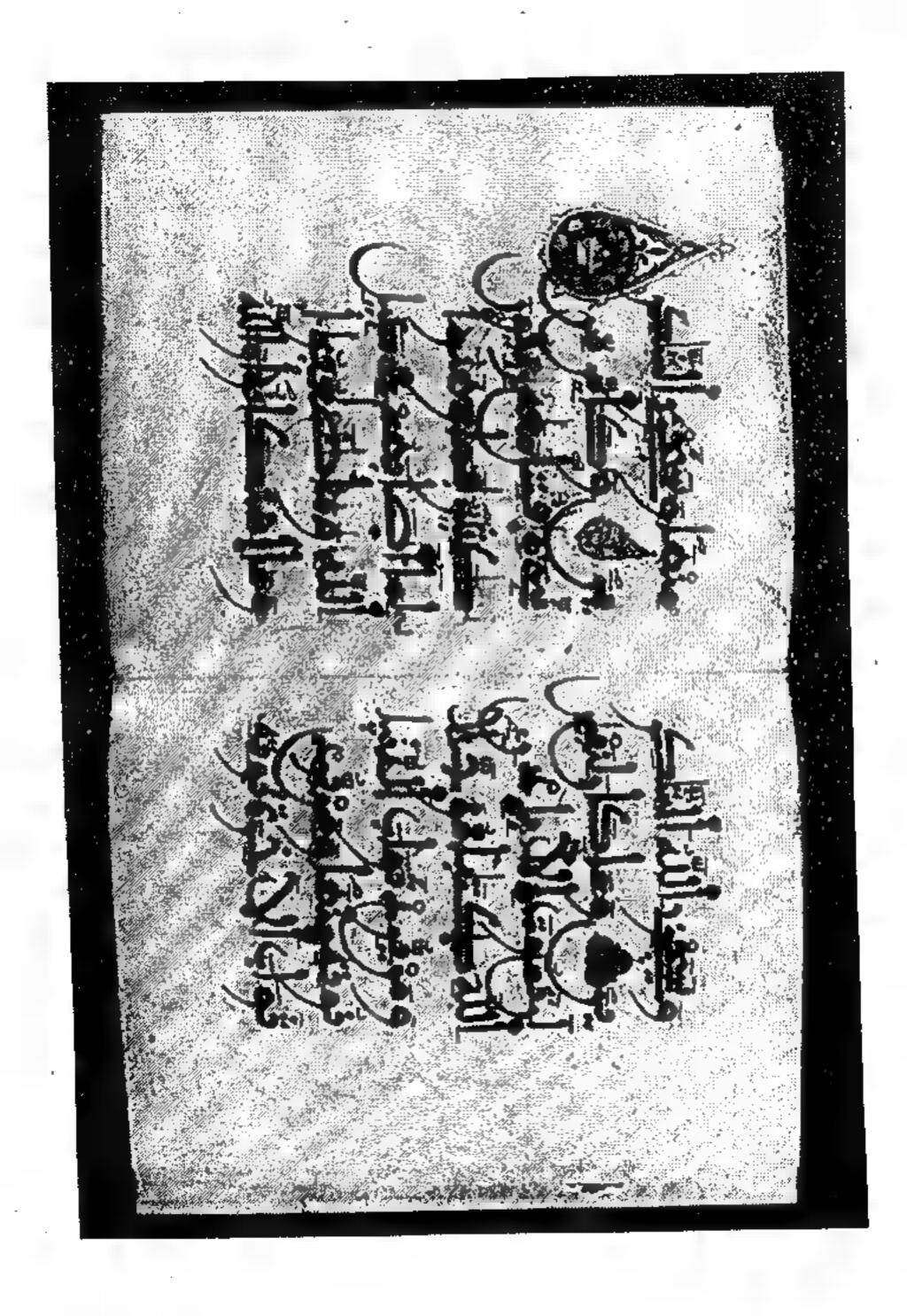
Islamic Calligraphi, London, 1978

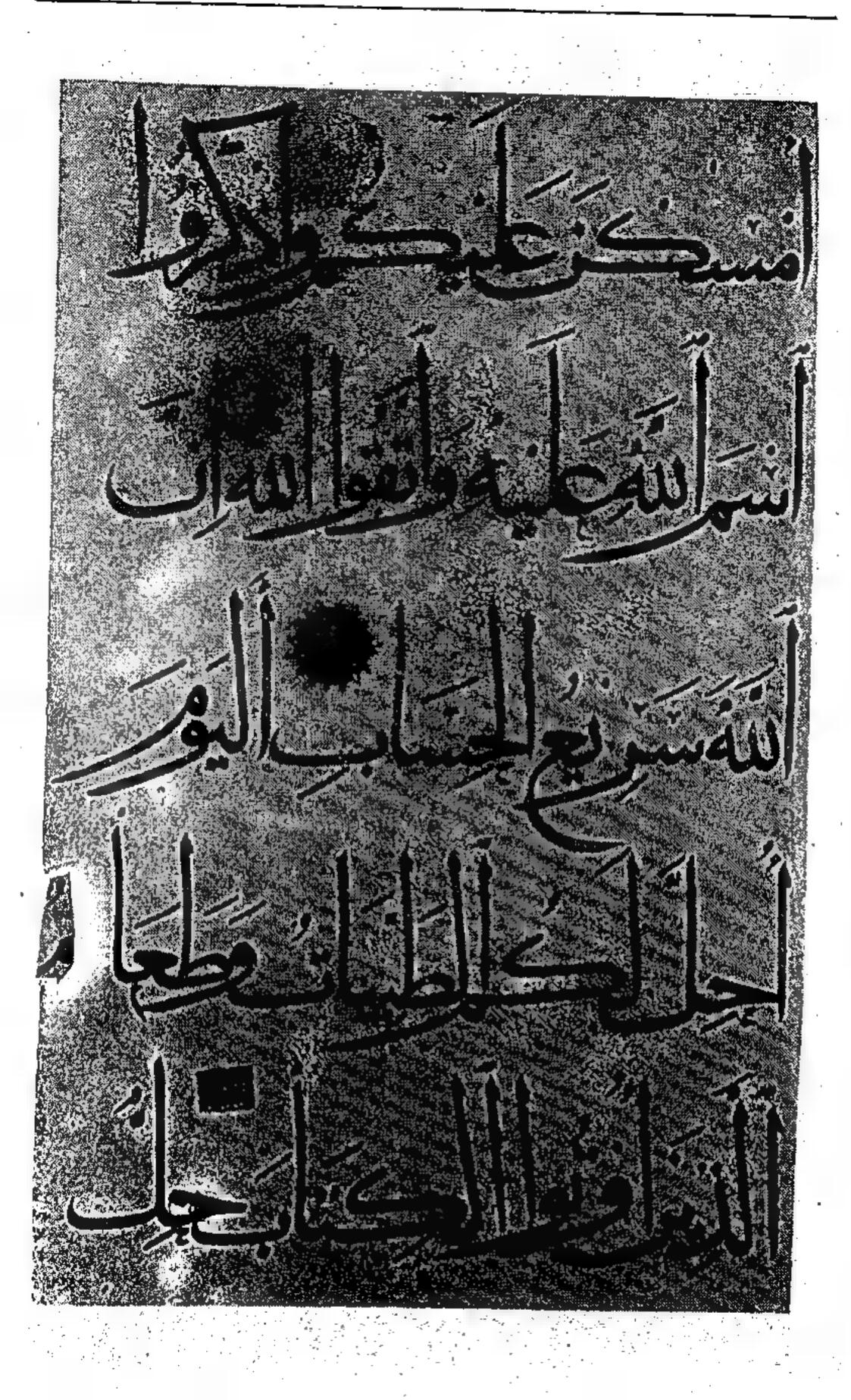




نیشن نل هیوزیم باکستان (کرایی) میس محفوظ وت ران محیم کے جندوت کیم مخطوطات کے مکسس جوجیت اب ایم اے حلیم (ڈائر بیمٹرنیٹ نان کیوزیم) نے ازراہ کرم عنایت فرائے۔

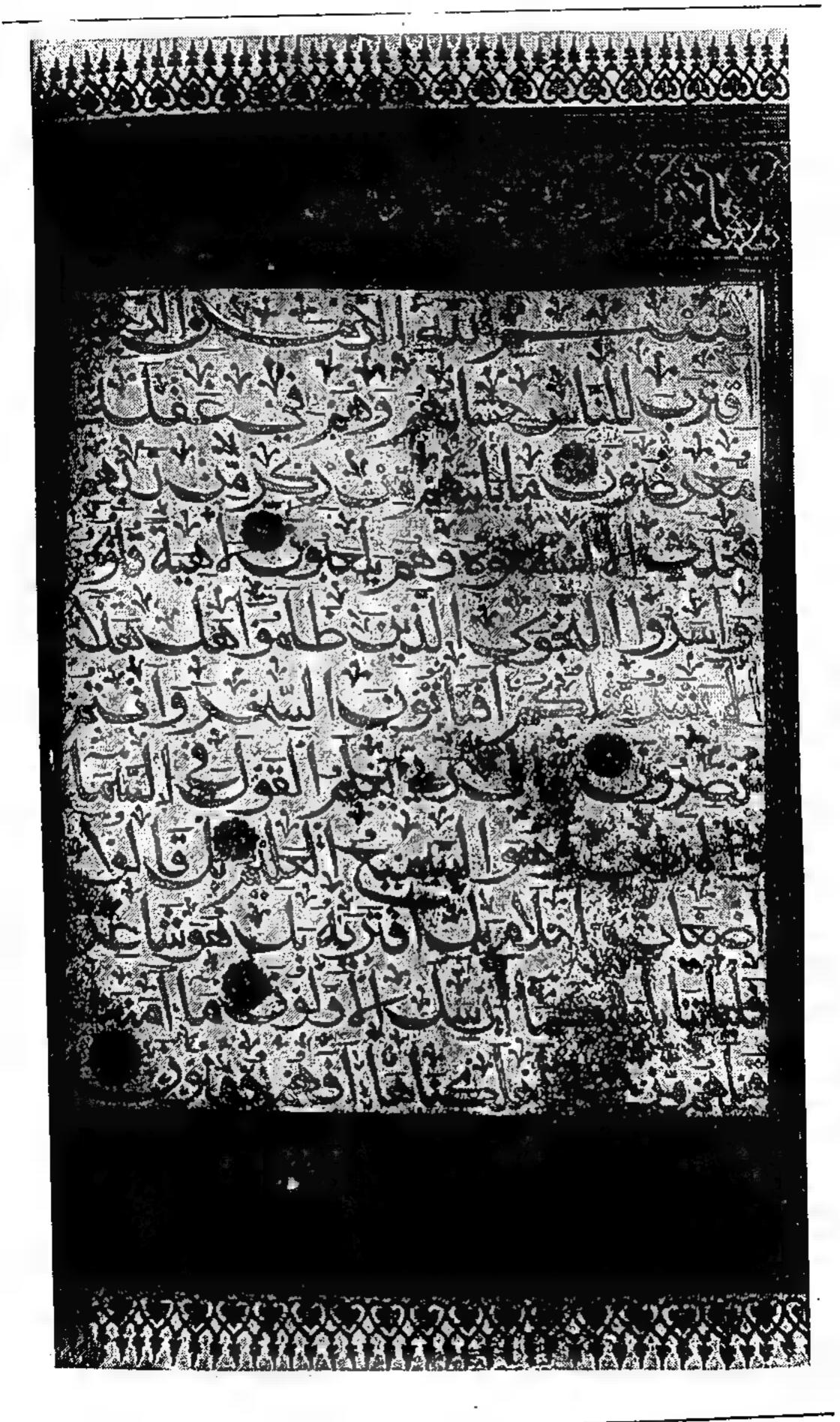
مسحود



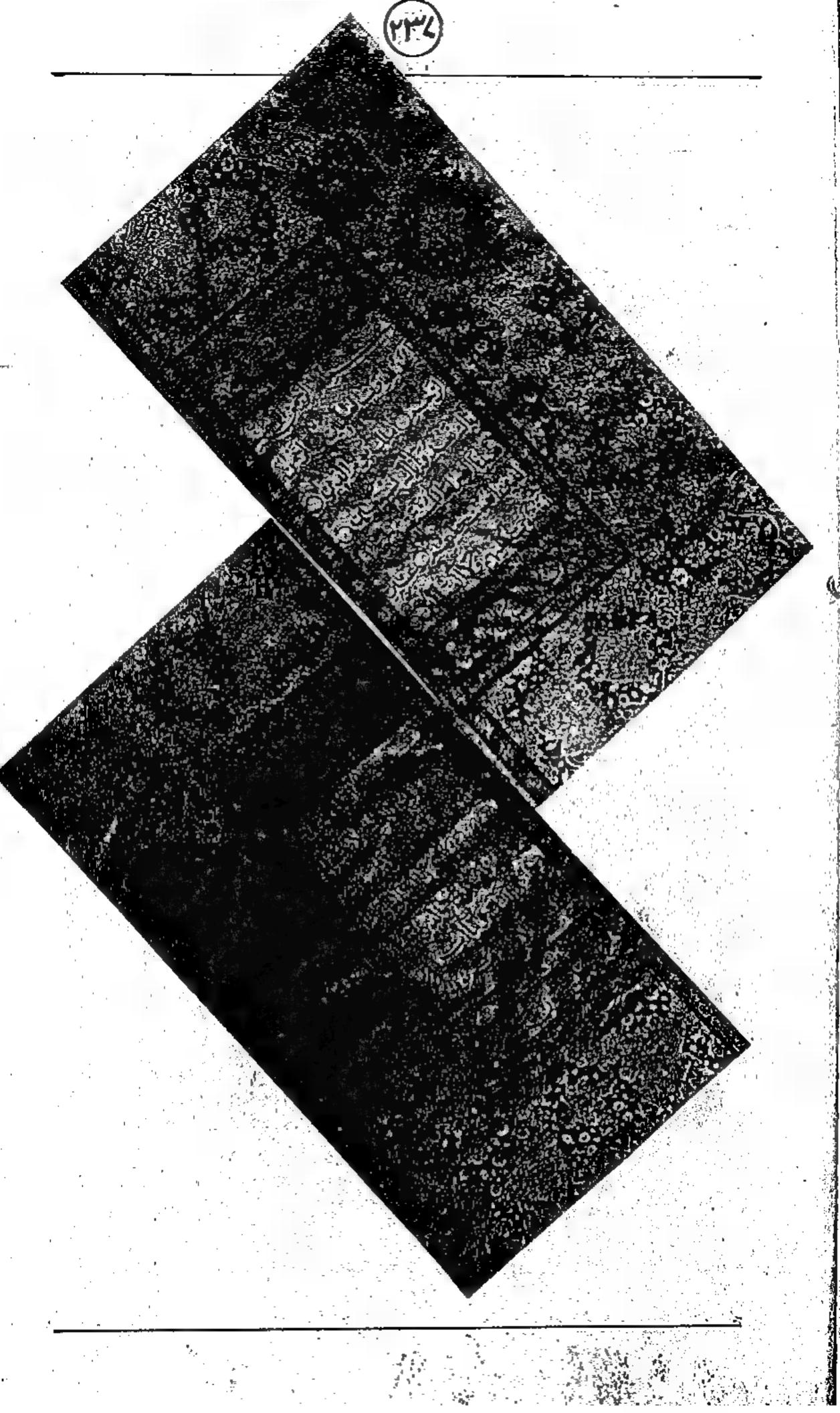


Marfat.com

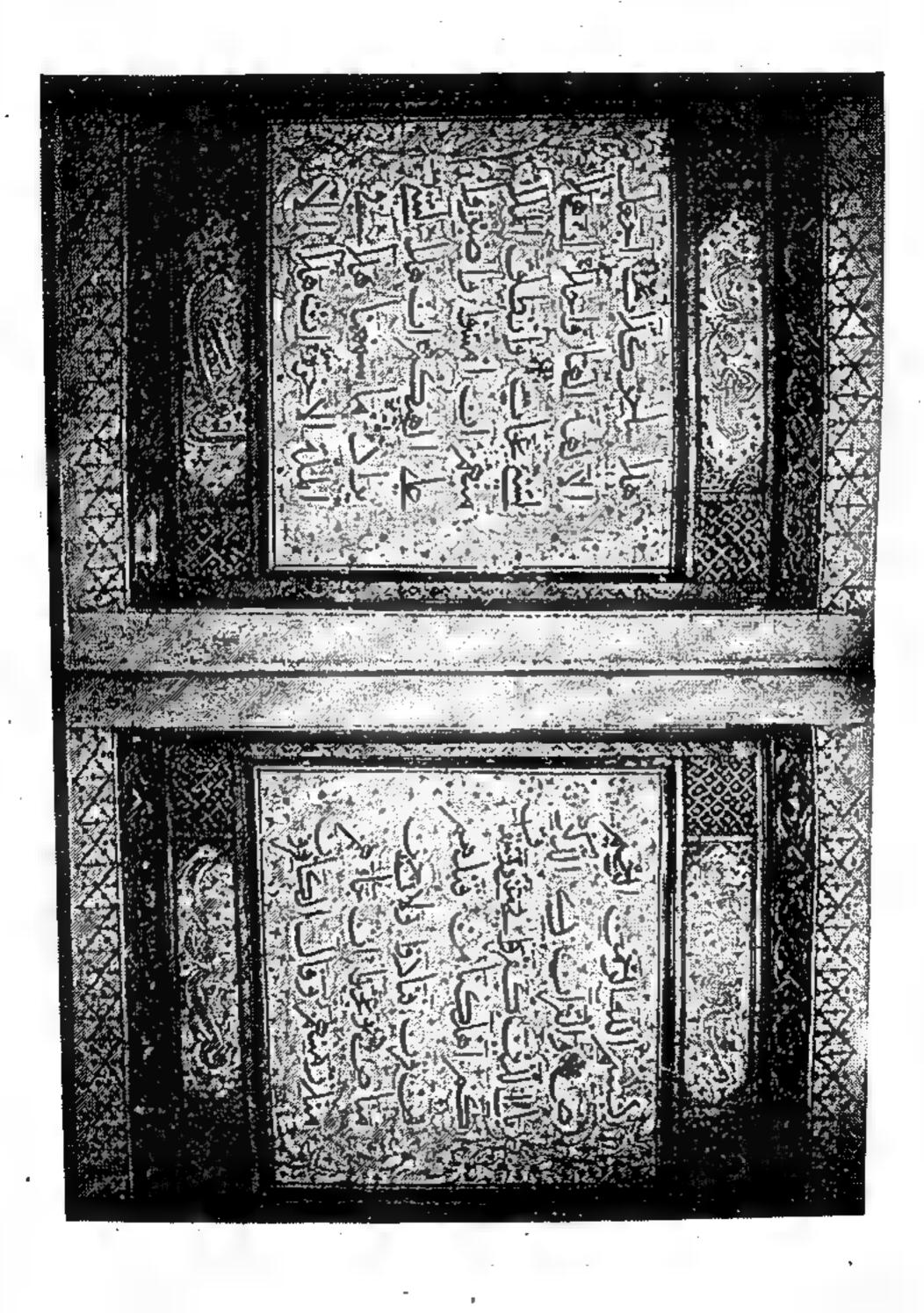




Marfat.com

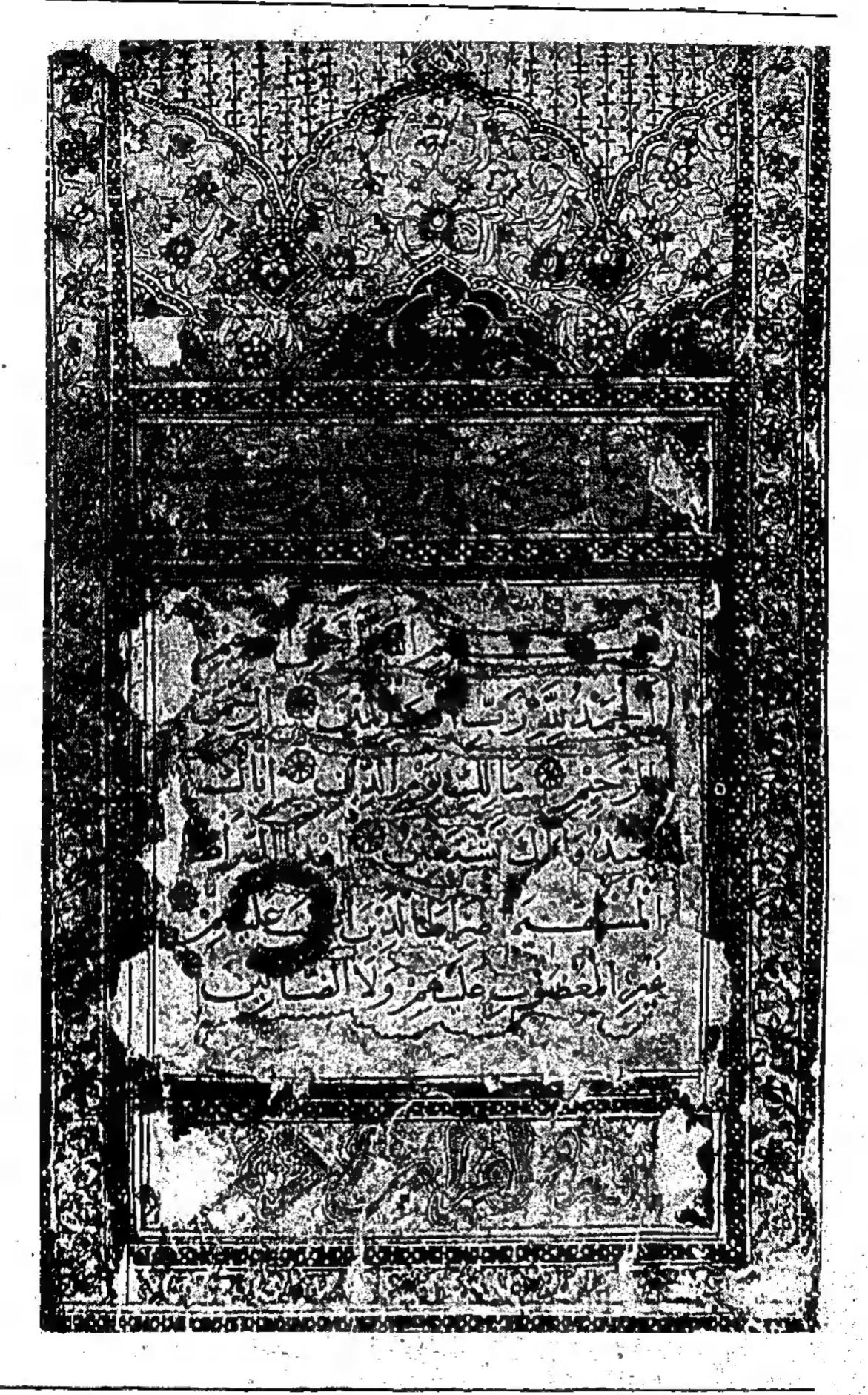


Marfat.com



Marfat.com





Marfat.com

مصنف كي المم مطبوعات

١٠ تمدّن بنديراسلاي انرات 1940 ٢- شاه محرعوث كوالبادي حيدرآباد به ۱۹۹۸ع ٣٠ تذكرة منطب مسعود كراچى 1949ء كراحي 21949 ه. فتاوی مظیری ۵- ممکاتیب منظیری ٧- حيات مظرى مهر عواء مرابع واع ۷. سیرت مجتردالف تابی 21946 ٨- موچ خيسًال روي وايع ۹۔ تحریک آزادی ہند ال حضرت محد العن ما في اور داكثر مخدا قبال امواع ١٢- حيات مولانا احدرضاخا ل بربلوي ١١١- احررضا اورعالم كسلام ١١٠ كناوب كانايى ۱۵ و منتاوی مسعودی





